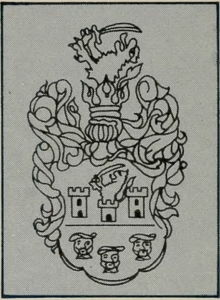
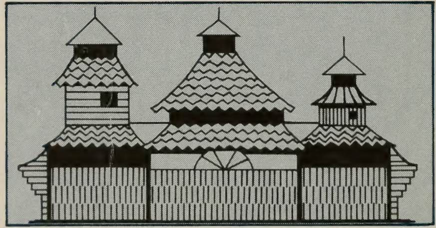
МѢСЯЦОСЛОВЪ

1869.

EX LIBRIS



PAUL R. MAGOCSI



Digitized by the Internet Archive
in 2016

https://archive.org/details/msiatsoslov1869dukh

МѢСЯЦОСЛОВЪ

НА ГОДЪ

1869.

ИЗДАНЪ

ОБЩЕСТВОМЪ СВ. ВАСИЛІЯ ВЕЛИКАГО.

Третій годъ.

ВЪ УНГВАРѢ,

Въ типографіи Карла Іегера, 1868.

СОДЕРЖАНІЕ.

Австрійскій Императорскій Домъ . . . . —
Знакомитые дни . . . . —
Временосчисленіе . . . . —
Мѣсяцословъ . . . . —
Уставъ церковный 17
Св. ап. Ѳома 26
Св. ап. Іаковъ Алфеевъ 28
Св. ап. Симонъ Зилотъ 29
Св. муч. Пелагія 31
Св. великомуч. Ирина 36
Довольствіе 42
Кумъ съ Кумомъ . . . . —
Василій Довговичъ 50
Историческіе отрывки 54
Объясненіе церковнаго счисленія 57
Объ ярмаркахъ 61
Врачебные совѣты 62
Анекдоты 69
Роспись членовъ общества св. Вас. В. 74
Пословицы 82
Замѣчательнѣйшія ярмарки на Угорской Руси 85
Штемпельная таблица 88

МѢСЯЦОСЛОВЪ

НА ГОДЪ

1869.

ИЗДАНЪ

ОБЩЕСТВОМЪ СВ. ВАСИЛІЯ ВЕЛИКАГО.

Третій годъ.

ВЪ УНГВАРѢ,

Въ типографіи Карла Іегера, 1868.

Австрійскій Императорскій Домъ.

Его Величество, Благочестив. Государь Императоръ Австріи, и Апостолскій царь Угорскій Францискъ Іосифъ I. род. 1830, августа 1

Ея Величество, Благочестивѣйшая Государыня Императрица Елисавета (Амалія Евгенія), род. 1837 декабря 24.

Дѣти Ихъ:

Ея Имп. Вс. В. Кж. Софія (Фридерика, Дороѳея, Марія), род. 1855, Марта 5; † 1857, апрѣля 24.

Ея Вс. В. Кж. Гизела (Людовика, Марія), род. 1856, іюля 12.

Его Имп. Выс. Государь Наслѣдникъ Цесаревичъ и В. Кн. Рудольфъ (Францъ, Карлъ, Іосифъ), род. 1858, августа 24.

Ея Имп. Вс. В. Кж. Марія (Матилда, Амалія, Валерія). род. 1868 апрѣля 10 (22).

Родители Его Императ. Величества:

Его Вс. В. Кн. Францискъ-Карлъ (Іосифъ,) род. 1804, декабря 7.

Ея Вс. В. Кж. Софія (Дороѳея), род. 1805, января 27.

Братья Его Императ. Величества:

Его Вс. В. Кн. Фердинандъ Максъ, род. 1832, іюля 6, † 1867 іюня 19.

Его Вс. В. Кн. Карлъ-Людовикъ род. 1833, іюля 30.

Его Вс. В. Кн. Людовикъ-Іосифъ, род. 1842, мая 15.

Знаменитые дни.

1. Рождество Ея Имп. Высочества В. Кж. Софіи, матери Его Величества Императора, — января 15 (27). —

2. Воспоминаніе бл. п. Императора Францискa I. — февраля 18 (марта 2). —

3. Воспоминаніе Императрицы Маріи-Терезіи, основательницы Епархіи Мукачевской, — февраля 28 (марта 12). —

4. Рождество Его Имп. Величества Франциска-Іосифа I. — августа 6 (18).

5. Рождество Его Имп. Выс. В. Кн. Государя, Наслѣдника Рудольфа, — августа 12 (24). —

6. Тезоименитство Его Имп. Величества, Франциска Іосифа I. — сентября 22 (окт. 4). —

7. Рождество Его Преосвященства Стефана Панковича, Епископа Мукачевскаго, — октябра 17 (29). — Его Преосвященство Стефанъ епископъ родился въ Земплинскомъ комитатѣ, въ селѣ Веляты, года 1820, окт. 17. (29).

8. Тезоименитство Ея Имп. Величества Елисаветы, — ноября 7 (19). —

9. Рождество Его И. Вс. В. К. Франциска-Карла — отца нашего милост. Царя, — ноября 25 (декабря 7). —

10. Рождество Ея Имп. Величества Елисаветы Царицы-нашей, — декабря 12 (24). —

11. Тезоименитство Его Преосвященства Стефана Панковича Епископа Мукачевскаго, — декабря 27 (января 8). —

12. Тезоименитство Его Преосвященства Іосифа Гаганца, Епископа Пряшевскаго, — декабря 28 (января 9). —

---

*

Временосчисленіе на годъ 1869.

Отъ сотворенія міра:	7368 г.
Отъ рожд. Христ.	1869 „
Отъ нач. Іюліанск. кал.	1914 „
Отъ изобрѣт. славянск. азбуки св. Кирил. и Меѳ.	1007 „
Отъ нач. Григоріанск. кал.	281 „

Пасхальные члены.

(стараго стиля).

Индиктъ	12·
Кругъ Луны	5·
Кругъ Солнца	13·
Вруцѣлѣто	В·
Епакта	2[illegible]·
Ключь граничн.	Ы·
Основаніе	28·
Нач. Тріоди постн. Февр	9·
Нед. Блудн. Сына Февр.	16·
Нед. мясопустн. Февр.	23·
Нед. сыропуст. Март.	2.
Воскресеніе Господн. Апр.	20.
Вознесеніе Господн. Мая	29.
Сошествіе св. Духа: Іюнь	8.
Нед. всѣхъ святыхъ: Іюнь	15.

Пасхальные члены.

(Новаго стиля).

Индиктъ Римскій	12
Епакта	XVII.
Кругъ Солнца	2
Вруцѣлѣто	С
Попельная среда Февр.	10
Воскресеніе Госп. Март.	28
Вознесеніе Господн. Мая	6
Сошествіе св. Духа, Мая	16
Тѣло Христово Мая	27
Пер. нед. Приг. рожд. Хр. Ноябр.	29

Въ 1869 Г.

Весна нач. 24 Февр. (8 Март). пополудн. 2-го часа, и 57 мин.

Лѣто нач. 9 (21) Іюн. предъ полудн. 11 час. 23 мин.

Осень нач. 11 (23) сент. утр. 1. час. 49 мин.

Зима нач. 9 (21) декабр. вечеромъ 7 час. 53 мин.

Затмѣнія.

Въ 1869 году будетъ 4 затмѣнія: 2 солнечныхъ и 2 лунныхъ. У насъ, въ Европѣ, и такъ и въ нашемъ отечествѣ будетъ видно одно лунное затмѣніе сего года. Это затмѣніе будетъ 16 (28) января, утромъ 1 часа и 50 мин.

Сѣчень. **ЯНВАРЬ.** 31 день.

Русскій.			Римскій.		Солнца вых.	Солнца зах.
Се.	**1**	**Обрѣз. (новый годъ)**	13	Вероника	7 50	4 28
Ч.	2	Сильвестръ п. р.	14	Феликсъ	49	29
П.	3	Малахій прр.	15	Павелъ	49	31
С.	4	Соб. 70 апп.	16	Маркеллъ	48	32

Нед. предъ Богоявл. — г. 8. — У. Е. I. 67. — Лт. ап. 298. — Е. Марк. 1 (Ряд. нед. 28. ап. 250. Е. Л. 76.)

Н.	5	Навечеріе	17	Им. Іис.	7 47	4 33
По.	**6**	**Богоявленіе**	18	Петръ	47	35
В.	7	Соб. Іоанна Предт.	19	Марія, Мароа	45	36
Се.	8	Георгій, Эмиліанъ	20	Фабіанъ	44	38
Ч.	9	Поліевктъ м.	21	Агнеса	42	40
П.	10	Григорій Нисс.	22	Винкентій	42	41
С.	11	Ѳеодосій	23	Обруч. Пр. Дѣвы	41	43

Нед. по Богоявл. — г. 1. — У. Е. Мѳ. 116. — Лт. ап. 224. отъ полу. — Е. Мѳ. 8. (Нед. ряд. 29. ап. 257. Е. Л. 85.)

Н.	12	Татіана мц.	24	Тимоѳей	7 40	4 44
По.	13	Ермилъ м.	25	Обращ. Павла ап.	40	46
В.	14	П. о. въ Синаѣ изб.	26	Поликарпъ	39	47
С.	15	Павелъ, Іоаннъ	27	Іоаннъ Златоуст.	37	40
Ч.	16	Пок. вер. ап. Петра	28	Флавіанъ	36	50
П.	17	Антоній В.	29	Францискъ салез.	35	52
С.	18	Аѳанасій, Кирилъ	30	Мартина	34	54

Нед. 30. — г. 2. — У. Е. М. 70. Лт. ап. 258. — Е. Лук. 91.

Н.	19	Макарій Египетск.	31	Петръ Нол.	7 33	4 55
По.	20	Евѳимій В.	**1**	**Февраль**	31	57
В.	21	Максимъ исп.	**2**	**Срѣтеніе Госп.**	30	58
Се.	22	Тимоѳей ап.	3	Власій	28	5 0
Ч.	23	Климентъ	4	Андрей Корс.	27	1
П.	24	Ксенія	5	Агафія	25	3
С.	25	Григорій	6	Дороѳея	24	4

Нед. 31. — г. 3. — У. Ев. М. 71. — Лт. ап. 280. — Е. Л. 93. Исцѣл. слѣпца

Н.	26	Ксенофонтъ	7	Ромуальдъ	7 22	5 7
По.	27	Пер. мощ. Іоанна зл.	8	Іоаннъ матт.	21	9
В.	28	Ефремъ Сирин.	9	Мясопустъ	19	1
Се.	29	Пер. мощ. Игнатія	10	Среда Пепель.	17	12
Ч.	**30**	**Трехъ Святител.**	11	Десидерій	16	14
П.	31	Киръ, Іоаннъ	12	Евлалія	14	16

Перемѣны мѣсяца.

Перва четв. 9 (21) дн.
Полнолуніе 16 (28) дн.
Послѣдн. четв. 22 (3 февр.) дн.
Новолун. 30. (11 февр.) дн.

Погода.

Студена; отъ 4-го тверда зима, и ледъ; отъ 8-го продолжительно снѣговый дождь.

Лютый. **ФЕВРАЛЬ.** 28 дней.

	Русскій.		Римскій.		Солнца вых.	зах.
С.	1	Трифонъ	13	Екатерина Рис.	7 13	5 15
Нед. 32. — г. 4. — У. Е. Лук. 112. Лт. ап. 285, Е. Лук. 94. — Закхей.						
Н.	**2**	**Срѣтеніе Г.**	14	Валентинъ	7 11	5 17
По.	3	Симеонъ и Анна	15	Фавстинъ	9	19
В.	4	Исидоръ	16	Іульянія	7	21
Се.	5	Агафія	17	Донатъ (Сухояденіе)	5	23
Ч.	6	Вуколъ	18	Симеонъ	4	24
П.	7	Парфеній	19	Вонифат.	2	26
С.	8	Ѳеодоръ Вм.	20	Елевѳерій	0	28
Нед. 33. — г. 5. У. Е. Лук. 113. Лт. ап. 296, Е. Лук. 89. Мыт. и Фар.						
Н.	9	Никифоръ (отд. Срѣт.)	21	Элеонора	6 58	5 30
По.	10	Харалампій	22	Кат. Петр. въ Ант.	57	31
В.	11	Власій	23	Николай исп.	56	32
Се.	12	Мелетій	24	Матѳія ап.	53	33
Ч.	13	Мартиніанъ	25	Валбурга	52	34
П.	14	Авксентій	26	Порфирій	50	36
С.	15	Онисимъ	27	Аѳанасія	48	38
Нед. 34. г. 6. У. Е. Л. 114. Лт. ап. 135, Е. Л. 79. Блудный сынъ.						
Н.	16	Памфилъ	28	Романъ	6 46	5 40
По.	17	Ѳеодоръ Тиронъ	**1**	**Мартъ**	44	40
В.	18	Левъ п. р.	2	Симплицій	42	42
Се.	19	Архипъ	3	Кинга	40	44
Ч.	20	Левъ Катан.	4	Казиміръ	38	46
П.	21	Тимоѳей	5	Адорьянъ	36	48
С.	**22**	**Память усопшихъ**	6	Фридерикъ	34	48
Нед. 35 мясопустн. г. 7. У. Е. Іоанн. 63. Лт. ап. 140. Е. Мѳ. 106. Страшн. судъ.						
Н.	23	Поликарпъ	7	Ѳома Аквин.	6 32	5 50
По.	24	Обр. гл. Іоанна	8	Іоаннъ	31	51
В.	25	Тарасій	9	Франциска	28	54
Се.	26	Порфирій	10	40 мучен.	26	54
Ч.	27	Прокопій	11	Фирминъ	24	56
П.	28	Василій	12	Григорій	22	58

Перемѣны мѣсяца.

Перв. четв. 7 (19) по полудн. 3 час. 15 мин.

Полнолун. 14 (26) по полудн. 1 час. 26 мин.

Послѣд. четв. 21 (5 март.) утр. 7 час. 4 мин.

Погода.

Сначала студена, вѣтрова; позже хмарна, и мягка; отъ 7-го ясна, и вѣтры; отъ 14-го хмарно, дождь, вѣтръ.

1872.

1872. Jan 1a pro Ladislaus e resp... gij cel. Csopey pij Hadz. et Med.
5° Jan. 3a pro Szabadosiana cel. Csop. pij Hadz. et Med.
872. Januari 23. pro Zsiga cel. Seregely pij Hadz. Csopey Medvesky
872. Januar 24. pro Vaszilyko cel. Seregely
5° 5° 25. pro Pap Mrez. cel. Seregely
5° Januar 30. pro Szabadosiana cel. Medvesky
5° 5° 31. pro Zsiga cel. Medv. pij Hadz. Csop.
5° Febr. 23. pro Zsiga cel. Csopey. pij Hadzsega Med.
5° Marz 5a pro Zsiga cel. Gerzo pij. Hadz. Csop. Lab. Med.
5° Marz 8a pro Pal cel. Gerzo pij Had. C. Day. Lab. Med.
872. Junii 24a pro Bachusz 4... cel. Mezanyi pij Csopey. Labaur. Bachusz Seregely.
872. Jun. 25. pro Pal cel. Mezanyam pij Hadzega Csopey. Labaur. Med. Seregely. Bach.
872 Jun 29. pro Szabadosiai cel. Mezanyam
872. Jul. 18. pro Vapityler cel. Gulovia ...
872. Jul. 22. pro Zsiga cel. Mezayanz pij Csop. Med. Ser.
872. Jul. 23. pro Szlavik D. cel. Mezyanz
872 Jul. 30. pro Ladislaus cel. Danylovic Can.
872. Aug 5. pro Bachusz cel. Seregely. pij Csop. Seregely
872. Aug 14. pro Andreas cel. Falaky pij Hadz. Csop. Ser.
872 Aug 16 pro Mczepky cel Falaky Daniel
872. Aug 23. pro Zsiga cel. Seregely pij Hadz. Day. Lab. Med. Dan.
872 Aug 30. pro Mihaliczo cel. Nizfalevsk ...

872. Sep. 1. Mihaly cel. Gorzo Eng. cum Mucsi
872 Sep. 17. Cserepes M. c. i. Gebe Vicer cum Majer
872 Oct. 13. pro Dravais cel. Gebe pz Had. Labanc
872 Oct. 21. pro Bacsinszky cel. Gebe pz Had. Csoz. Bacs. Lab. Daniel
872 Nov. 5. pro Ladisich cel. J. Hadzega pz Hadzer
872. 11 Nov. pro Bacsinszky cel. J. Hadzega pz?
872 19 Nov. pro Szlavik cel. Gebe Chelo. Sereg. Jandrus 868.
872 Dec. 10. pro Szabadosova cel. Gorzo ~~Hadz.~~ egr.
873. Jan. 28. pro Papp Orosz cel. Gebe Chelo Seregi pz Gorz
2. Febr. 10. pro Lisiga? pz?
873. Febr. 27. pro Gal cel. J. Hadzega pz Csory.
873. Jan. ? pro Vaszily? cuya ? celebri?
873. Jun. 13 pro Gal cel. Gebe Vicer pz ~~Had.~~ Csory
873. Jun. 19. pro Bacsinszky Dinisko? cel. Kovanicz pz Had. Csory. Bacsinszky Demetrovy
873. Junii 21. pro Szabados cel. Kovanicz neosz?
873. Julii 21. pro Vasilisega cel. Raci Vicer.
873 Julii 22. pro Lisiga cel. Raci Vicer pz Had. Cs. Bas. Ser.
873. Julii 23 pro Szlavik cel. Rai Vicer.
873 Julii 30 pro Ladisich cel. Gorzo pz Had. C.
873. Aug 5. pro Bacsinszky pz Had. Csory Laban cel. Gebe
873 Aug 15 pro Andrichy cel. Csory pz Labanc.
873 Aug 22. pro Lisiga cel. J. Hadzega pz Csory
873. Aug 29. Maria Serafin cel. Gorzo pz Had. Cs. Bacs.
873 Aug. 30 pro Mihaly cel. Gorzo
873 Sep. 11 pro Mihaly cel. Gorzo
873 Sep. 16 pro Mlcsepi cel. Gebe Vicer.
873 Nov. 15. pro Dravais cel. Szlavik pz Had. Csory Bacs. Lab. Daniel
873. Nov. 21. pro Bacsinszky cel. Labanc pz Had. Cs. Bacs. Seregi
873. Dec. 5. pro Ladisich cel. Csory pz Had. Bacsinszky
873 Dec. 11. pro Bacsinszky cel. Had. Jur. pz Had. Csory Bacs. Lab. Daniel
873. Dec. 15. pro ? Szlavik cel. Gorzo Szlav. — ? Gorzo

Березень. **МАРТЪ.** 31 день.

Русскій			Римскій		Солнца вых.	зах.
С.	1	Евдокія	13	Розалія	6 20	6 0
Нед. сыроп. г. 8. У. Е. Іоанн. 64. Лт. ап. Р. 112, Е. Мѳ. 17. О постѣ.						
Н.	2	Ѳеодотъ	14	Матильда	6 18	6 0
По.	3	Евтропій	15	Лопина	16	2
В.	4	Герасимъ	16	Гериберт	14	4
Се.	5	Кононъ	17	Гертруда	11	5
Ч.	6	42 мучен.	18	Александръ	9	7
П.	7	Василій	19	Іосифъ	8	8
С.	8	Ѳеофилактъ	20	Іоакимъ	6	10
Нед. 1. пост. г. 1. У. Е. Іоанн. 65. Лт. ап. Евр. 329, Е. Іоанн. 5. Наѳанаил.						
Н.	9	40 мучен.	21	Венедиктъ	6 3	6 11
По.	10	Кодратъ	22	Екатерина	1	13
В.	11	Софроній	23	Никонъ	0	14
Се.	12	Ѳеофанъ	24	Гавріилъ	5 57	15
Ч.	13	Никифоръ	**25**	**Благовѣщеніе**	56	16
П.	14	Венедиктъ	26	Велик. Пят.	54	18
С.	15	Агапій	27	Велика суббота	51	19
Нед. 2. пост. г. 2. У. Е. Іоанн. 66. Лт. ап. Евр. 304, Е. Мр. 7. Разслаб.						
Н.	16	Савинъ м.	**28**	**Воскрес. Госп.**	5 49	6 21
По.	17	Алексій п.	**29**	**Понед. Воскрес.**	48	22
В.	18	Кирилъ іерус.	30	Ангелика	45	23
Се.	19	Хрисанѳъ м.	31	Корнелія	43	25
Ч.	20	Пр. въ об. Саввы	**1**	**Апрѣль**	41	27
П.	21	Іаковъ еп.	2	Францъ Павл.	39	29
С.	22	Василій свм.	3	Ричардъ	37	29
Нед. 3. пост. г. 3. У. Е. Іоанн. 67. Лт. ап. Евр. 311, Е. Мр. 37. Крестоп.						
Н.	23	Никонъ м.	4	Бѣл. Нед.	5 35	6 31
По.	24	Захарій (Пр. Бл.)	5	Іульянія	33	33
В.	**25**	**Благовѣщеніе**	6	Вильгельма	31	33
Се.	26	Соб. Арх. Гавріила	7	Арменій	30	34
Ч.	27	Матрона м.	8	Діонисій	27	37
П.	28	Иларіонъ п.	9	Іисус. язв.	25	39
С.	29	Маркъ еп.	10	Макарій	22	40
Нед. 4. пост. г. 4. У. Е. Мѳ. 116. Лт. ап. Евр. 314, Е. Мр. 40. Бѣснов.						
Н.	30	Іоаннъ лѣст.	11	Левъ папа	5 21	6 41
По.	31	Ипатій п.	12	Іулій	19	43

Перемѣны кѣсяца.

Новолун. 1 (13) утр. 10 час. 8 мѣн.
Перв. четв. 9 (21) утр. 7 час. 15 м.
Полнолун. 15 (27) веч. 10 час. 54 м.
Послѣд. четв. 22 (3 апр.) веч. 10 ч. 9 м.
Новолун. 31 (12 апр.) утр. 3 час. 9 мин.

Погода.

Отъ 1-го студено; вѣтровы дни; отъ 9-го теплые дни съ вѣтромъ, нѣкогда дождь; отъ 15-го хмарно, вѣтръ и дождь.

Цвѣтень. **АПРѢЛЬ.** 30 дней.

		Русскій.		Римскій.	Солнца вых.	зах.
В.	1	Марія егип.	13	Іустинъ	5 17	6 43
Се.	2	Титъ п. (Поклоны)	14	Тибортъ	15	45
Ч.	3	Никита	15	Анастасія	13	47
П.	4	Іосифъ пѣснoп.	16	Ламбертъ	12	48
С.	5	Ѳеодулъ (Акаѳистъ)	17	Рудолфъ	11	49

Нед. 5 пост. г. 5. У. Е. Мр. 70. Лт. ап. Евр. 321 Е. Мр. 47.

Н.	6	Евтихій Археп.	18	Аполлонія	5 8	6 50
По.	7	Георгій еп.	19	Ѳеодоръ	6	52
В.	8	Иродіонъ	20	Викторъ	4	54
Се.	9	Евпсихій м.	21	Анселмъ	2	56
Ч.	10	Терентій м.	22	Каетанъ	0	56
П.	11	Антипъ свм.	23	Адалбертъ	59	57
С.	12	Василій еп.	24	Георгій	57	59

Нед. Цвѣтн. У. Е. Мѳ. 83. Лт. ап. Филип. 247, Е. Іоанн. 41.

Н.	**13**	**Входъ въ Іер. І. Х.**	25	Маркъ	4 55	7 1
По.	14	Мартинъ п. р.	26	Ервинъ	54	2
В.	15	Аристархъ ап.	27	Перегринъ	52	4
Се.	16	Агапія мц.	28	Виталій	50	4
Ч.	17	Симеонъ (Веч. Госп.)	29	Петръ	48	6
П.	18	**Пятн. Великая**	30	Екатерина Сіен.	46	8
С.	19	Іоаннъ (Свят. Субб.)	**1**	**Май**	45	9

Нед. Пасхи. Лт. ап. Дѣян. 1, Е. Іоанн. 1. Веч. Іоанн. 65.

Н.	**20**	**Свѣтлое Воскр.**	2	Аѳанасій	4 43	7 11
По.	**21**	**Понед. Пасхи**	3	Обрѣт. креста	42	12
В.	**22**	**Вторн. Пасхи**	4	Флоріанъ	41	13
Се.	**23**	**Георгій Великом.**	5	Пій папа	39	15
Ч.	24	Савва муч.	6	**Вознесеніе**	37	15
П.	25	Маркъ еванг.	7	Гизелла	35	17
С.	26	Василій свм.	8	Станиславъ	34	18

Нед. Ѳом. У. Е. Мѳ. 116. Лт. ап. Дѣян. 14, Е. Іоанн. 65.

Н.	27	Симеонъ свм.	9	Григорій Назіанск.	4 33	7 19
По.	28	Іасонъ ап.	10	Антонинъ	31	21
В.	29	9 м. въ Кизикѣ	11	Мамертъ	30	22
Се.	30	Іаковъ Ап.	12	Понграцій	28	24

Перемѣны мѣсяца.

Перв. четв. 7 (19) по полудн. 4 ч. 27 м.
Полнолун. 14 (26) утр. 7 час. 42 мѣн.
Посл. четв. 21 (3 май) по полд. 3 ч. 3 м.
Новол. 29 (11 май) по пол. 5 час. 28 м.

Погода.

Сначала вѣтрь; отъ 7-го опять студено; даже можно боятися мороза; отъ 14-го до конца холодная погода.

Jan 24
874 pro Vasilyko cel.? Papp Emil. Chedo Danil
874 Jan 27. pro Vasili Papp presopio cel.? Papp Emil. Gebo?
874 Febr. 10. pro Zsiga cel. Mich Lyachoz ps Dasfitz. Daisitz
874 Sabbatho tyroph. pro Gál cel. Gerió ps Had. Dan. Dan.
874. Junii 13. pro Gál cel. Levessin ps Had. Csopz Labancz
874 Junii 20. Dasufitz fel. Kopcsay ps Csopz. Bas. Lab. Se
874 Jun 22. pro Szabados cel. Hadzsega.
874. Jul. 18. pro Mariá Kirsani cel. Gerzó
874 Jul. 22 pro Zsiga cel. Szlavik ps Csopz Serezitz
874 Jul. 23. pro Barb. Szlavik cel. Szlavik
874 Jul 30. pro Ladsuitz cel. Gerzó ps Csopz.
874 Aug 5. pro Baisufitz cel. Gebe ps C. Lab. Sere
874. Aug 14. Andruch cel. Csopey ps Labancz Serezitz
874 Aug 15. Zember, cel. Csopey ps Bac! Labanc. Serezitz
874 Aug 22. Zsiga cel. Zlvar, Theodor. ps Had. Csopz
Danitz Labancz Serzitz
874 Aug 28. pro Csacsalyuna cel. Gerzó
30 aug cel.? Mihaly.
874 Sep. 11. pro Mihaltz cel. Szlavik.
S. Sep 15. pro Cserfitz Mari cel. Gerzó.
874. Nov. 18. pro Dradas fel. Geb ps Had. C. Lab. Ba
S. Nov 21 pro Dasfitz cel. Gebe ps Had. Cs. Bas. Laba
S. 8. Dec pro Ladsuitz cel. Gerzó ps Had. Cs. Ba
S. 11 Xbris pro Dasfitz cel. Gerzó ps Had. Cs. Bas. Dani
S. 15 Xbris pro Szlavik cel. Szlavik ps Had. C. Bas.
875. 27. Jan. pro Papp pre, cel. Gebe.
875. Febr. 10. pro Zsiga cel. Gebe ps Had. Cs. Dani
875. ~~Sabb.~~ tyrophag. cel. Gerzó. ps Had. C. Bas. Dani
875. pro Gál 21. Junii cel. Gebe. ps Csopey, Labancz Danilez
875 pro Dasfitz 22. Junii cel. Gebe ps Csopz, Labancz Danilez
875 pro Szabados 25. Junii cel. Gebe ps C. Lab. Danilz
875 Jul. 20. pro Vasilytzo cel. Demjanez Sándor ps Csop
875. Jul. 23. pro Zsiga cel. Demjanic, Ale. ps Csopz Danilez
875. Jul. 24 pro Szlavik cel. Demj. Al.

875. 20. Julii cel. pro Ladjnissky p. Hrabai Lem.
875. Aug 5. pro Dachsik cel. kivacs theod. p. Cs. Lab. Dan.
875. Aug 14. pro Andrich cel. kivacs Teodor p. Cs. Bacs. Labancz Danilov
875. aug. 22. Zsiga cel. kivacs Vicr. p. Cs. Bach. Daniel
875. A. 19. 29. Mrossky cel. Bachsky Victor.
875. aug 30. Mihaly cel. Bach. Vicor.
875 Sept. 11. pro Mihaly cel. Zselenay
875. Sep. 16. pro Cserszky M. cel. Gurky
875. Nov. 18 pro Bradacs cel. Sebe V. p. Csopey Bachsky
875. Nov. 21. pro Bachinsky cel. V Sebe p. Csopey Bachsky
875. Dec. 11. pro Bachsky cel. Had Joa. p. Csopey (Hadzy)
875. Dec. 5. Ladjnissky cel. J. Hadzega
875 Dec 23. Zembory cel. Gurri p. Csopey
875. Dec 13. Szlavik cel. M. unicorogdi

876. Jan. 24. Vasilyzyn cel. Lyachy Acor
876 Jan 25. Papp Greg. cel. Lyachy Ac. (Theod. Dariy)
876 Febr. 9. Zsiga cel. J. Kiss p. Csopey Markos
876. Feb. 6. Zyr. pro Gál cel. p. Hadzy Csop. Bachsky
876 Jun 19. pro Gál cel. Kaminskyne ocd. p. Csopey, Bachsky
876. Jun. 20. pro Bachinsky cel. Kaminsky p. Cs. Bachsky
876 Jun. 22. Szabados cel. A Kaminsky
876. Jul. 18. Vasilyzyn cel. Markos Lem.
876. Jul. 22. pro Zsiga cel. Markos p. Csopey
876. Jul 24. pro Szlavik cel. Sebe Victor.
876. Jul. 29. pro Ladjnissky cel. V Sebe
876. Aug 3. pro Dachsky cel. Roskovics p. Had. Cs. Bach. Markos
876. Aug 14. pro Andrich cel. Csopey p. Had. Bachsky
876. aug 17 pro Zemboy cel. Csopey p. Had. Bachsky
876. aug 23. pro Zsiga cel. Dolinay Col. p. Had. Cs. Bachsky
876. Aug 26. pro Cserszky M. cel. Dolinay Col.
876 Aug 30. pro Mihaly cel. J. Had. p. Had. Cs. Bachsky
876. Sept. 11. pro Mihaly cel. Markos p. Had. Cs. Bachsky

		Русскій		Римскій	Солнца вых.	Солнца зах.
Ч.	1	Іеремій пр.	13	Серватій.	4 27	7 25
П.	2	Аѳамасій В.	14	Бонифацій.	26	26
С.	3	Тимоѳей м.	15	Софія.	25	27
Нед. Муроносицъ, У. Е. Мр. 71. — Лт. ап. Д. 16. Е. Мр. 69.						
Н.	4	Пелагія мц.	**16**	**Пятидесятница.**	4 24	7 28
По.	5	Ирина вмц.	**17**	**Пятдесятница.**	22	30
В.	6	Іовъ прр.	18	Венантій.	21	31
Се.	7	Знам. Чест. Крест.	19	Петръ (Сухояд,)	20	32
Ч.	8	Іоаннъ Богосл.	20	Бернардинъ.	19	33
П.	9	Исаія пр.	21	Феликсъ.	18	34
С.	10	Симеонъ Зилот. Ап.	22	Эмилія.	17	35
Нед. Разслабл. У. Е. Л. 112. — Лт. ап. Дѣян. 23, Е. Іоанн. 14.						
Н.	11	Мокій свм.	23	Дезидерій.	4 17	7 37
По.	12	Епифаній еп.	24	Іоанна.	15	39
В.	13	Гликерія мц.	25	Урбанъ.	14	40
Се.	14	Преполовеніе.	26	Филиппъ Нер.	13	41
Ч.	15	Пахомій в.	**27**	**Тѣло Христ.**	13	41
П.	16	Ѳеодоръ п.	28	Германъ.	11	43
С.	17	Андроникъ Ап.	29	Максиміанъ.	10	44
Нед. Самарян. У. Е. Іоанн. 63. — Лт. ап. Дѣян. 28, Е. Іоанн. 12.						
Н.	18	Ѳеодотъ.	30	Фердинандъ.	4 10	7 44
По.	19	Патрикій свм.	31	Петронилла.	9	45
В.	20	Ѳалалей м.	**1**	**Іюнь.**	9	47
Се.	21	Константинъ, Елена.	2	Маркеллъ.	8	48
Ч.	22	Василискъ м.	3	Клотилда.	8	48
П.	23	Михаилъ еп.	4	Францискъ.	7	49
С.	24	Симеонъ п.	5	Бонифацій.	6	50
Нед. слѣп. У. Е. Іоанн. 64. — Лт. ап. Д. 38, Е. Іоанн. 34.						
Н.	25	3-е обр. гл. Іоан. пр.	6	Норбертъ.	4 6	7 51
По.	26	Карпъ Ап.	7	Робертъ.	6	52
В.	27	Ѳерапонтъ свм.	8	Медардъ.	5	53
Се.	28	Никита еп.	9	Примъ.	5	5 3
Ч	**29**	**Вознесеніе.**	10	Маргита.	5	53
П.	30	Исаакій п.	11	Варнава.	5	54
С.	31	Ермій ап.	12	Іоаннъ.	5	55

Перемѣны мѣсяца.

Перв. четв. 6 (18) въ нч. 10 ч. 51 м.
Полнолун. 13 (25) по пол. 4 ч. 44 м.
Посл. ч. 22 (3 Іюнь) утр. 8 ч. 43 м.
Новол. 29 (10 Іюнь) утр. 5 ч. 13 м.

Погода.

Сначала тепло и дождь; отъ 7-го весьма холодно, позже дождь около 11 буря первая; отъ 13-го до конца хмарна, тепла погода и дождь.

Червень. — Іюнь. — 30 дней.

Русскій.			Римскій.		Солнца вых.	Солнца зах.
Нед. св Отецъ. У. Е. І. 66. — Лт. ап. Д. 44. Е. Іоанн. 56.						
Н.	1	Іустинъ м.	13	Антоній Падуан.	4 5	7 55
По.	2	Никифоръ патр.	14	Василій В.	4	56
В.	3	Лукилліанъ м.	15	Модестъ.	4	56
Се.	4	Митрофанъ п.	16	Беннъ еп.	4	56
Ч.	5	Доровей свм.	17	Адольфъ.	4	58
П.	6	Висаріонъ п.	18	Маркъ.	4	58
С.	7	Память усопшихъ.	19	Гервасій.	4	58
Нед. Пятдес. У. Е. Іоанн 65. — Лт. ап. Д. 3, Е. Іоанн. 27.						
Н.	**8**	**Сошествіе св. Духа**	20	Сильвестръ.	4 4	7 58
По	**9**	**Понедѣл. Сошествія**	21	Алойсій.	4	58
В.	10	Тимоѳей.	22	Павлинъ.	5	59
Се.	11	Варѳоломей, Варнава.	23	Сидонія.	5	59
Ч.	12	Онуфрій.	24	Рожд. Іоан. Крест.	5	59
П.	13	Акилинамц.	25	Вильгельмъ.	5	59
С.	14	Елиссей пр.	26	Іоаннъ, Павелъ.	5	59
Нед. 1. по Птдс. у. Е. Мѳ. 116. Лт. ап. Евр, 330, Е. Мѳ. 38. Всѣхъ Святыхъ.						
Н.	15	Аммосъ	27	Владиславъ.	4 7	7 59
По.	16	Тихонъ еп. (Нач. Поста.	28	Левъ пап.	7	59
В.	17	Мануилъ м.	**29**	**Петра, Павла.**	8	58
Се.	18	Леонтій м.	30	Восп. Павла.	8	58
Ч.	19	Іуда ап.	**1**	**Іюль.**	9	59
П.	20	Меѳодій еп.	2	Посѣщ. Пр. Дѣвы.	10	58
С.	21	Іуліанъ м.	**3**	Корнелій.	10	58
Нед. 2 по Птдс. г. 1. У. Е. Мр. 70. Лт. ап. Р. 81, Е. Мѳ 9.						
Н.	22	Евсевій м.	4	Улрикъ.	4 10	7 58
По.	23	Агрипина мц.	5	Вильгельмъ.	11	57
В.	**24**	**Рожд. Іоан. Предтечи.**	6	Исаія пр.	12	57
Се.	25	Февронія мц.	7	Вилибальдъ.	13	57
Ч.	26	Давидъ п.	8	Елисавета.	14	66
П.	27	Сампсонъ.	9	Лукреція.	15	55
С.	28	Пр. мощ. Кира и Іоанна.	10	Амалія.	15	55
Нед. 3 по Птдс. гл. 2 У. Е. Мр 71 Лт. ап. Р. 88, Е. Мѳ. 18.						
Н.	**29**	**Петра, Павла.**	11	Пій папа.	4 16	7 54
По.	30	Соб. 12 Апостол.	12	Генрикъ.	17	53

Перемѣны мѣсяца.

Перв. четв. 5 (17) утр. 3 час. 36. м.
Полнолун. 12 (24) утр. 3 час. 0. м.
Посл. четв. 20 (2 Іюль) ут. 2 ч. 7 м.
Новол. 27 (9 Іюль) по п. 2 ч. 59 м.

Погода.

Теплота, часто вѣтрова погода; отъ 5-го хмарно и часто дождь; отъ 13-го холодно, позже вѣтровы дни.

874. Sep 16. pro Csepl Maria cel. Madursz Had. Csapz Bacs Firczal.

876. Oct. 6. pro Zomborz cel. Gebe Viczor. tz Csopey Bachulz (872. 874 875. 876) pá szólanak 4. ...

876 Oct. 9° pro Zombz cel. Csapz tz Had. Bachs (Firczal)

876. Oct. 11. pro Zombz cel. Csepz tz. Had. Bachl

876. Nov. 21 pro Bachusz cel. Gebe V. tz Had. Cs. Bach Firczal

876. Nov. 22. Bradais cel. Gebe V. tz Had. Cs. Bach Firczal

876. Decemb. 5. Ladislusz cel. Dudász Desz tz Had. (Cs.) Bach Mar

876. Dec. 11. Bachusz cel. Bellovis tz Had. Cs. Bach. Márton Firczal

876 Dec. 15. Istvánt cel. Bellovis

Berecz

877

Jan. 30. Ev. Vaszilkaiza cel. Mészáros Dani

Jan. 31. pro Papp Pirii cel. Mészárosnéopre tz Had. Cs. Marzin

~~Jan 21. pro Szabados cel.~~

Febr. 16 Gái cel. Had J. tz Had. Cs. Bach. Firczal

877. Jun. 12. Gái cel. Had Jos. tz Csopey Bachulz Firczal (Márton)

(877. ~~Jan 1~~ Ladislusz cel. Had Jozsi tz Csopey Fra. terminál Imréh)

877. Jun. 20 pro Bachz cel. J. Had. tz Csopey Bachz

~~877 Jun 25. pro Szabados cel. Márton tz Cs. Bachz~~

877. Jul 17. Szabados Maria Vasil cel. Csopey tz nemo

877 Jul 20 Zsiga cel. Csapz tz Márton

— Jul. 21. Istvánt cel. Csapz

877. ~~Jul. Jul. 2~~ July 31 877. Lazsinszky cel. J. Hadzega.

877. Aug 15. Andrásch. cel. Gebe tz Hadzega. Cs. Bachusz

877. Aug 29. Zsiga cel. Gebe tz Had. Cs. Bach

877. Meserszky cel. Mondok Aug 29.

— Mihaly cel. Mondok Aug 30

877. Bachusz Aug. 5 cel. Csap. tz Csap Bach. Márton (?)

Novemb. 21. – pro Bradács.
~~Novembr~~ ~~22.~~ – celeb. Mondok.
praesentes: Aug. Hadrya.
Dacsinkó – Jo.
Maurer M.
Firnik. Jo.

Novemb. 22. – Bacsinkó Andr. ??. cel. Mondok

Decemb. 6a die Jovis
Celebravit. Dalegh. neopresbyter. + exsolvens

Dec. 11mo Celebravit – Röth – neopresbyteri
praesentes erant. Aug. M. Hadrya. Dacs.
Dacsinkó Joannes
Mondok Joannes 10. cr. solvi. missa

Dec. 15o Celebravit. Röth

		Русскій.	Римск		Солнца вых.	Солнца зах.
В.	1	Косма, Даміанъ	13	Евгеній	4 18	7 52
Се.	2	Пол. риз. Бцы	14	Бонавентура	20	52
Ч.	3	Іакинѳъ м.	15	Раздѣл. Апост.	20	52
П.	4	Андрей, Марѳа	16	Богород. Кармил.	22	50
С.	5	Аѳанасій м.	17	Алексій исп.	22	50
Нед. 4 по Птдс. г. 3. Е. У. Лук. 112. Лт. ап. Р. 93, Е. Мѳ. 25. Сын. сотн.						
Н.	6	Сисой В.	18	Арнульфъ	4 23	7 49
По.	7	Ѳома, Акакій	19	Винкентій Павл.	24	48
В.	8	Прокопій вм.	20	Илья прр.	26	46
Се.	9	Панкратій свм.	21	Даніилъ	27	45
Ч.	10	Маврикій м.	22	Марія Магдал.	28	44
П.	11	Евфимія вмц.	23	Либоръ	29	43
С.	12	Проклъ, Иларій	24	Христина	30	42
Нед. 5 по Птдс. г. 4. У. Е. Лук. 113. Лт. ап. Р. 103, Е. Мѳ. 28.						
Н.	13	Пам. св. отецъ 6. соборъ	25	Іаковъ ап.	4 31	7 41
П.	14	Акила ап.	26	Анна	32	40
В.	15	Кирикъ, Іулитта	27	Панталеонъ.	33	39
Се.	16	Аѳиногенъ свм.	28	Иннокентій	35	37
Ч.	17	Марина вмц.	29	Марѳа	36	36
П.	18	Іакинфъ, Эмиліанъ	30	Авдонъ	37	35
С.	19	Макрина	31	Игнатій Лойол.	38	34
Нед. 6. г. 5. У. Е. Л. 114. Лт. ап. Р. 110, Е. Мѳ. 29. Исцѣл. разсл.						
Н.	**20**	**Илія Ѳесвит. пр.**	**1**	**Августъ**	4 40	7 32
По.	21	Симеонъ, Іоаннъ	2	Порціункула	41	31
В.	22	Марія Магдалина	3	Стефанъ	43	29
Се.	23	Трофимъ, Ѳеофилъ	4	Доминикъ	44	28
Ч.	24	Христина мц.	5	Пр. Дѣвы снѣжн.	45	27
П.	25	Успеніе св. Анны	6	Преображеніе	46	25
С.	26	Ермолай, Ерминъ	7	Каетанъ	47	23
Нед. 7. г. 6. У. Е. І. 63. Лт. ап. Р. 116, Е. Мѳ. 33. Исц. 2 слѣп.						
Н.	27	Пантелеймонъ вм.	8	Моронъ	4 48	7 22
По.	28	Прохоръ, Никаноръ	9	Фирмій	50	20
В.	29	Каллиникъ м.	10	Лаврентій	51	19
Се.	30	Сила, Силуанъ	11	Сусанна	53	17
Ч.	31	Евдокимъ.	12	Клара	54	16

Перемѣны мѣсяца.

Перв. четв. 4 (16) утр. 8 ч. 9 м.
Полнол. 11 (23) по полуд. 3 ч. 16 м.
Посл. чет. 19 (31) по пол. 6 ч. 27 м.
Новол. 26 (7 авг.) веч. 11 ч. 29 м.

Погода.

Отъ 1-го: мѣрные дни, часто вѣтръ и буря; отъ 11-го: добрая, теплая, но не горячая погода; 19-го: холодно; позже хмарно, дождь, не очень горячіе дни.

Серпень. **Августъ.** 31 день.

		Русскій.		**Римскій.**	Солнца вых.	Солнца зах.
П.	1	Происх. др. кр. (нач. п. Б.)	13	Ипполитъ.	4 55	7 14
С.	2	Пр. мощ. Стефана	14	Евсевій.	56	12
		Нед. 8. г. 7. У. Е. I. 64. Лт. ап. Кѳ. 124, Е. Мѳ. 58. хлѣб. 5, рыб. 2.				
Н.	3	Исаакій, Далматъ	15	Взят. на неб. Дѣвы Пр.	4 58	7 10
По.	4	7 отрокъ въ Ефесѣ	16	Арнольдъ.	59	9
В.	5	Евсигній м.	17	Либератъ.	5 1	7
Се.	**6**	**Преображеніе**	18	Елена.	3	5
Ч.	7	Дометій м.	19	Алойзій.	4	3
П.	**8**	**Стефанъ ц. Угорскій**	**20**	**Стефан ц. угор.**	5	1
С.	9	Матѳій ап.	21	Бернардъ.	7	6 59
		Нед. 9. г. 8. У. Е. I. 65. Лт. ап. Кѳ. 128, Е. Мѳ. 59. Петр. утоп.				
Н.	10	Лаврентій м.	22	Тимоѳей.	5 8	6 58
По.	11	Евплъ м.	23	Филиппъ.	9	56
В.	12	Фотій, Аникита.	24	Варѳоломей.	10	54
Се.	13	Максимъ (отд. Преобр).	25	Алойзій ц.	12	52
Ч.	14	Михей пр.	26	Зефиринъ.	14	50
П.	**15**	**Успеніе Бцы.**	27	Іосифъ Калосск.	15	48
С.	16	Пр. нер. обр. Хрта.	28	Августинъ.	16	46
		Нед. 10. г. 1. У. Е. I. 66. Лт. ап. Кѳ. 131, Е. Мѳ. 72. Исц. бѣсн. отр.				
Н.	17	Мѵронъ м.	29	Усѣкн. Предт.	5 17	6 45
По.	18	Флоръ, Лавръ.	30	Феликсъ.	18	43
В.	19	Андрей страт.	31	Раймундъ.	19	41
Се.	20	Самуилъ пр.	**1**	**Сентябрь.**	21	39
Ч.	21	Ѳаддей ап.	2	Стефанъ.	22	36
П.	22	Агатоникъ, Зотикъ.	3	Адальбертъ.	24	34
С.	23	Лупъ (отд. Усп).	4	Розалія.	25	33
		Нед. 11. г. 2. У. Е. I. 67. Лт. ап. Кѳ. 141, Е. Мѳ. 77. чел. стяз. съ раб.				
Н.	24	Евтихъ свм.	5	Викторъ.	5 27	6 31
По.	25	Возвр. мощ. Варѳоломея.	6	Захарія.	28	28
В.	26	Адріанъ, Наталія.	7	Регина.	29	27
Се.	27	Пименъ п.	**8**	**Рожд. Бцы.**	31	25
Ч.	28	Мойсей, Августинъ.	9	Горгонъ.	32	23
П.	**29**	**Усѣкн. гл. предтечи.**	10	Николай Тол.	33	21
С.	30	Александръ патр.	11	Эмилій.	34	18
		Нед. 12. г. 3. У. Е. Мѳ. 116. Лт. ап. Кѳ. 158, Е. Мѳ. 79. Юнош. о спас.				
Н.	31	Пол. пояс. Бцы.	12	Ювентій.	5 36	6 16

Перемѣны мѣсяца.

Перв. четв. 2 (14) по пол. 2 ч. 4 м.
Полнолун. 10 (22) утр. 5 ч. 45 м.
Посл. четв. 18 (30) утр. 9 ч. 19 м.
Новолун. 25 (6 сент.) утр. 7 ч 28 м.
Перв. ч. 31 (12 сен.) веч. 10 ч. 44 м.

Погода.

Отъ 1-го: довольно тепло, нѣкогда дождь; отъ 10-го: облачно, горячіе дни, часто буря; отъ 17-го: горячая погода; отъ 25-го: утромъ холодные дни.

1878

+Jan. 24. – Liturg. pro Maria Poprics – celebravit Roskovics Emer.
(Exdeni omnes.)

+Februarii 28a Liturg. pro Greg. Basilio Papp. (V. f.)
celebravit: Neopresbyter Vaskócsik Zakarias
praesentes erant: Bacsinszky, Markos, Firczák, Mandsk
jun.

+Februar 25. Ráczy – szepdi ... Mandsk

+Februarii 27a Liturg. celebrata pro Can. Mathia Gall
celebravit – Vaskócsik Zakarias neopresbyter
praesentes erant:
Bacsinszky
Markos
Firczák
Mandsk.

Junii 26. celebrata est Liturgia pro
Mathia Gall canonico:
celebravit: Mandsk Jun. neopresbyter
praesentes erant: Bacsinszky, Markos, Fir. Ros.

Julii 1a c. L. pro Andrea Bacsinszky. C. Markos
praesentes erant: Bacsinszky, Markos, Mandsk
Firczák, Roskovics – Markos

Julii 2a Cel. Lit. pro Alexandro Labancz.
praesentes: Bacsinszky, Markos celebrans, Mandsk
Roskovics.

Julii 3a Cel. Lit. pro Joanne Zombory
cel. can. Michael Markos

Julii 4a Cel. Lit. pro Joanne Feren[illegible]
et Maria Szilágyi. Celeb. Markos

Julii 19. pro Maria Konsztin
celebravit Gebe Demeter [illegible]

Jul. 20 pro Danilo Zsiga
cel. neop. Dem. Gebe. —
Praesens eras. Markos Firus. Marh. [illegible]

Jul. 23a Pro Barbara Szlavik
celebravit: Joannes Turjay.

Jul. 30a Pro Alexandro Zadiczinsky
celebravit - Alexius Bendzir (invit. [illegible])

Aug. 5a Celebrans Markos M. pro Roskovics invitus
pro Andrea Baczinsky (obig. a exolum. ea
quo inscriminavim a duobus annis a solvens

Aug. 14. Pro Stephano Andrechaid —
celeb. J. Mendos.
Praesentes. Praep. Major
Bacinsky Jun.
Markos M.
Roskovics [illegible]

Aug. 16. (in locum 10a Julii pro
Danilo Zsiga. quod Sacrum modo gradu [illegible]
celebr. J. Mendos.
Praes. Praepositus M.
Bacinsky
Markos
Roskovics.

Aug. 26a pro Danilo Zsiga —
celebrans: Roskovics [illegible] Praep. Major
Praesens: Hodinya Ste.
Munk[illegible]

Вересень. **Сентябрь.** 30 дней.

Русскій.			Римскій.		Солнца вых.	Солнца зах.
По.	1	Нач. Индикта.	13	Маврикій.	5 38	6 14
В.	2	Мамантъ муч.	14	Воздвиж. Креста.	39	12
Се.	3	Анѳимъ м.	15	Никодемъ (Сухояд).	40	10
Ч.	4	Вавила свм.	16	Корнилій.	42	8
П.	5	Захарія. пр.	17	Ламбертъ.	43	6
С.	6	Вос. арх. Михаила.	18	Софія.	44	4

Нед. 13. г. 4. У. Е. Мр. 70. Лт. ап. Кѳ. 166; Е. Мѳ. 87. Чел. нас. виноградъ.

Н.	7	Нед. предъ Воздвижен.	19	Іануарій.	5 46	6 2
По	**8**	**Рожд. Бцы.**	20	Евстакій.	47	5 59
В.	9	Іоакимъ, Анна.	21	Матѳей еванг.	48	53
Се.	10	Минодоръ м.	22	Ѳома.	50	56
Ч.	11	Ѳеодора.	23	Ѳекла.	51	53
П.	12	Автономъ свм.	24	Герардъ.	53	51
С.	13	Корнилій свм.	25	Владиславъ.	54	50

Нед. 14. г. 5. У. Е. Мр. 71. Лт. ап. Кѳ. 170, Е. Мѳ. 89. Чел. сдѣл. бракъ.

Н.	**14**	**Воздвиг. Кр.** (пост).	26	Купріанъ.	5 55	5 47
По.	15	Никита вм.	27	Космы и Даміана.	57	45
В.	16	Евфимія вмц.	28	Вячеславъ.	58	44
Се.	17	Софія мц.	29	Михаилъ арх.	59	41
Ч.	18	Евменій еп.	30	Іеронимъ.	6 1	39
П.	19	Трофимъ м.	**1**	**Октябрь.**	3	37
С.	20	Евстафій вм.	2	Леодегаръ.	4	35

Нед. 15. г. 6. У. Е. Лук. 112. Лт. ап. Кѳ. 176. Е. Мѳ. 92. Больш. зап.

Н.	21	Недѣля по Воздвиженіи.	3	Кандидъ.	6 5	5 33
По.	22	Фока еп.	4	Францъ Сер.	7	31
В.	23	Зач. Іоанна Предт.	5	Плакидъ.	8	28
Се.	24	Ѳекла первмц.	6	Брунъ.	10	26
Ч.	25	Евфросинія.	7	Сергій.	11	25
П.	26	Прест. Іоанна Богосл.	8	Бригида.	13	23
С.	27	Каллистратъ м.	9	Діонисій.	14	21

Нед. 16. г. 7. У. Е. Лук. 113. Лт. ап. Кѳ. 181, Е. Мѳ. 105. Талант,

Н.	28	Харитонъ.	10	Францискъ.	6 15	5 19
По.	29	Киріакъ.	11	Буркъ.	17	17
В.	30	Григорій свм.	12	Максимиліанъ.	18	14

Перемѣны мѣсяца.

Полнолун. 8 (20) веч. 10 ч. 2 м.
Посл. четв. 16 (28) веч. 10 ч. 31 м.
Новолун. 23 (5 окт.) по п. 3 ч. 41 м.
[illegible] 1[illegible] 2 окт.) утр. 11 ч. 43 м.

Погода.

Отъ 1-го: холодно и вѣтръ; отъ 8-го: чистые, теплые дни, позже хмарно и дождь; отъ 16-о: хмарно и холодно; отъ 24-о: тепло, позже вѣтръ.

Жолтень. **Октябрь.** 31 день.

Русскій			Римскій		Солнца вых.	Солнца зах.
Се.	**1**	**Покровъ Бцы.**	13	Коломанъ.	6 20	5 12
Ч.	2	Кипріанъ свм.	14	Каллистъ.	22	10
П.	3	Діонисій ареоп.	15	Терезія.	23	9
С.	4	Іероѳей свм.	16	Галъ ап.	24	8
Нед. 17. г. 8. У. Е. Лук. 114. Лт. ап. Кѳ. 182. Е. Мѳ. 62. Доч. жен. Хан.						
Н.	5	Харитина мц.	17	Гедвигъ.	6 25	5 5
По.	**6**	Ѳома ап.	18	Лука.	27	3
В.	7	Сергій м.	19	Петръ.	29	1
Се.	8	Пелагія.	20	Іоаннъ.	30	0
Ч.	9	Іаковъ Алф. ап.	21	Урсула.	31	4 59
П.	10	Евлампій м.	22	Кордула.	34	56
С.	11	Филиппъ.	23	Іоаннъ Кап.	35	54
Нед. 18. г. 1. У. Е. I. 63. Лт. ап. Кѳ. 188, Е. Лук. 17. Петр. лов. рыб.						
Н.	12	Пам. св. отецъ 7. соб.	24	Рафаилъ Арх.	6 36	4 52
По.	13	Карпъ еп.	25	Хрисанѳъ.	37	51
В.	14	Назарій м.	26	Димитрій.	39	49
С.	15	Евѳимій.	27	Флорентинъ.	41	47
Ч.	16	Лонгинъ м.	28	Симеонъ.	42	46
П.	17	Осія прр.	29	Зеновій.	44	44
С.	18	Лука еванг.	30	Альфонсъ.	46	42
Нед. 19. г. 2. У. Е. I. 64. Лт. ап. Кѳ. 194, Е. Лук. 26. Люб. враги.						
Н.	19	Іоиль пр.	31	Лупъ.	6 47	4 41
По.	20	Артемій м.	**1**	**Ноябрь.**	49	39
В.	21	Иларіонъ.	2	Память усопш.	50	38
Се.	22	Аверкій еп.	3	Губертъ.	52	36
Ч.	23	Іаковъ ап. бр, Г.	4	Карлъ Бором.	54	34
П.	24	Ареѳа м.	5	Эмерикъ кн.	55	33
С.	25	Маркіанъ м.	6	Ленардъ.	57	31
Нед. 20. г. 3. У. Е. I. 65. Лт. ап. Гал. 200, Е. Лук. 30. Воскр. сын. вдов.						
Н.	26	Димитрій вм.	7	Энгельбертъ.	6 58	4 30
По.	27	Несторъ м.	8	Готфридъ.	7 0	28
В.	28	Терентій м.	9	Ѳеодоръ.	1	27
Се.	29	Анастасія. мц.	10	Андрей.	3	25
Ч.	30	Зиновій м.	11	Мартинъ еп.	4	24
П.	31	Стахій ап.	12	Мартинъ папа.	5	23

Перемѣны мѣсяца.

Полнолун. 8 (20) по пол. 3 ч. 18 м.
Посл. четв. 16 (28) утр. 9 ч. 55 м.
Новол. 23 (4 ноябр.) на п. 12 ч. 57 м.
Перв. ч. 30 (11 нояб.) ут. 4 ч. 17 м.

Погода.

Отъ 1-го : мѣрные дни; около 7-о дождь; отъ 8-го : хмарно, утромъ холодно очень; отъ 16-о : мѣрный воздухъ, облачно, дождь.

Aug. 30. pro Maria Cserélty
celebrans Roskovics Ignatius Can.

Aug. 31. Pro Alexandro Mihalics
celebrans Roskovics Ignatius Canonicus.

Octobris 9ª celebrata Liturgia pro
Alexandro Mihalics:
celebravit: Papp Ig. Neopresbyter.

Okto. 11ª celebrata Liturgia
pro Maria Cserélty
celebrans Papp Ig. Neopresbyter.

Okt. 12. celebrata Liturgia
pro Joanne Zombory Praepositus Cap.
celeb. Zombory Papp neopresbyter.

Novemb. 22. pro Exc. Michaele Bradács
celebravit: Julius Firczák - Can.

Praesentes erant:
Reg. M. - Hodinka D. — ~~[illegible]~~ ecclesiae
Martos
Mondok
Roskovics

Nov. 23ª Pro Exc. Andrea Bacsinszky
celebrans Julius Firczák Canonicus:
Praesentes erant: Hodinka D.
Reg. Major:
Martos
Bacsinszky Chor.
Mondok
Roskovics

Decembri 5ª pro Alexandro
Ladimirach
celebravi in locum Rm. Dudari l.
Victor Gebe

Dec. 9ª pro Alexandro
Labancz
(in locum Rm. Wanders l.)
celebravi: —

Dec. 11 Pro Anna Barcsak Ego
Celebravi: Gebe Vicar. loci m.
Accepi: Dezsuprum
Barcsak
Anna
finivit
Anda
Karacsonyi

Dec. 14. Pro Barbara Seleni
~~ort~~ Lucza
celebravi Gebe Vic. m. Ch.

	Русскій.		Римскій.		Солнца вых.	Солнца зах.
С.	1	Косма, Даміанъ.	13	Станиславъ.	7 7	4 21
Нед. 21. г. 4. У. Е. I. 66. Ат. ап. Гал. 203, Е. Лук. 35. О сѣмен.						
Н.	2	Акиндинъ м.	14	Филоменъ.	7 9	4 20
По.	3	Акепсимъ м.	15	Леопольдъ.	11	19
В.	4	Іоанникій велик.	16	Едмундъ.	12	18
Се.	5	Галактіонъ м.	17	Григорій.	13	17
Ч.	6	Павелъ испов.	18	Одонъ.	14	16
П.	7	Іеропъ м.	19	Елисавета.	16	15
С.	**8**	**Соб. Михаила.**	20	Феликсъ.	18	14
Нед. 22. г. 5. У. Е. I. 67. Ат. ап. Гал. 215, Е. А. 83. Богат. Лазар.						
Н.	9	Порфирій м.	**21**	**Введ. въ Хр. Бцы.**	7 19	4 13
По.	10	Ерастъ ап.	22	Цецилія.	20	12
В.	11	Викторъ муч.	23	Климентъ.	22	12
Се.	12	Іоаннъ милост.	24	Флора.	23	11
Ч.	13	Іоаннъ златоуст.	25	Екатерина.	25	9
П.	14	Филиппъ ап. (нач. пост.)	26	Белинъ.	27	9
С.	15	Гурій м.	27	Виргилій.	28	8
Нед. 23. г. 6. У. Е. Мѳ. 116. Ат. ап Еф. 220, Е А. 38. Бѣс. въ стад. свин.						
Н.	16	Матѳей. ап. ев.	28	Сосѳенъ.	7 29	4 7
По.	17	Григорій Неокес.	29	Сатурнинъ.	31	7
В.	18	Романъ м.	30	Андрей ап.	32	6
Се.	19	Авдій пр.	**1**	**Декабрь.**	33	5
Ч.	20	Григорій Декап.	2	Вивіанъ.	34	5
П.	**21**	**Входъ въ храмъ Бцы.**	3	Францъ ксав.	35	5
С.	22	Филимонъ ап.	4	Варвара.	37	5
Нед. 24. г. 7. У. Е. Мр. 70. Ат. ап. Еф. 221, Е. А. 39. Дочер. Іаир.						
Н.	23	Амфилохій еп.	5	Савва.	7 38	4 4
По.	24	Екатерина вмц.	6	Николай еп.	39	4
В.	25	Климентъ свм.	7	Амвросій.	40	4
Се.	26	Алипій столп.	**8**	**Неп. зач. Бцы.**	41	3
Ч.	27	Іаковъ вм.	9	Левкадія.	43	3
П.	28	Стефанъ.	10	Іудита.	43	3
С.	29	Парамонъ м.	11	Дамасъ.	44	3
Нед. 25. г. 8. У. Е. Мр. 71. Ат ап. Еф. 224, Е. Лук. 53. Чел. въ разбойн.						
Н.	30	**Андрей ап.**	12	Максентій.	7 45	4 3

Перемѣны мѣсяца.

Полнолун. 7 (19) утр. 8 ч. 39 м.
Посл. четв. 14 (26) веч, 7 ч. 35 м.
Новолун. **21** (3 дек.) на полд. 12 ч.
Перв. ч. 29 (11 дек.) утр. 1 ч. 12 м.

Погода.

Отъ 1-го: изъ большей части хмарно и студено; отъ 7-о: утромъ морозъ и ледъ, хмарно, позже дождь и снѣгъ; отъ 19-го: мѣрная студень, позже хмарно, нѣкогда снѣгъ.

	Русскій.		Римскій.		Солнца вых.	Солнца зах.
По.	1	Наумъ прр.	13	Лукія.	7 46	4 4
В.	2	Аввакумъ прр.	14	Спиридонъ.	46	4
Се.	3	Софоній прр.	15	Ириней (Сухояд).	47	4
Ч.	4	Варвара вмц.	16	Отилія.	48	4
П.	5	Савва	17	Лазаръ.	49	4
С.	**6**	**Николая.**	18	Граціянъ.	50	4

Нед. 26. г. 1. У. Е. Лук. 112. Ат. ап. Еф. 229, Е. Л. 66. Чел. богат.

Н.	7	Амвросій. еп.	19	Немессій.	7 50	4 4
По.	8	Патапій.	20	Аммонъ.	51	5
В.	9	Зач. Анны.	21	Ѳома.	51	5
Се.	10	Мина м.	22	Флавіянъ.	52	6
Ч.	11	Даніилъ.	23	Викторія.	52	6
П.	12	Спиридонъ.	24	Адамъ, Ева.	53	7
С.	13	Евгеній м.	**25**	**Рождество Х-во.**	5	7

Нед. св. Праотецъ, г. 2. У. Е. Лук. 113. Ат. ап. Колос. 257, Е. Лук. 76. Веч. вел.

Н.	14	**Нед. св. Праотецъ.**	**26**	**Стефанъ первом.**	7 53	4 8
По.	15	Елевтерій. свм.	27	Іоаннъ еван.	53	9
В.	16	Аггей прр.	28	Младенцевъ св.	54	10
Се.	17	Даніилъ прр.	29	Ѳома еп.	54	11
Ч.	18	Севастіанъ м.	30	Давидъ, Евгеній.	54	12
П.	19	Воніфатій м.	31	Сильвестръ.	54	12
С.	20	Игнатій богонос.	**1**	**1870. Новый годъ.**	54	14

Нед. предъ Рожд. г. 3. у. Е. Лук. 114. Ат. ап. 328, Е. Мѳ. 1. Род. І. Хр.

Н.	21	Нед. св. Отецъ.	2	Макарій.	7 54	4 14
По.	22	Анастасія вмц.	3	Женевьева.	54	14
В.	23	10-и мм. въ Критѣ.	4	Титъ еп.	53	16
Се.	24	Навечеріе Рож. Хр.	5	Телесфоръ.	53	17
Ч.	**25**	**Рождество Хр.**	**6**	**Трехъ Королей.**	53	18
П.	**26**	**Соборъ Пр. Б-цы.**	7	Лукіанъ.	53	19
С.	**27**	**Первом. Стефана**	8	Северинъ.	52	21

Нед. по Рожд. г. 4. у. Е. І. 63. Ат. ап. Гал. 200, Е. Мѳ. 4 (И ряд. нел. 27. ап. 233. Ев. А. 71.)

Н.	28	Іосиф. Давид. Іаков.	9	Іуліанъ.	7 51	4 23
По.	29	14-и тыс. мл. въ В.	10	Агаѳонъ.	51	24
В.	30	Анисія мц.	11	Гигинъ.	51	25
Се.	31	Меланія.	12	Аркадій.	51	27

Перемѣны мѣсяца.
Полнолун. 7 (19) утр. 1 ч. 12 м.
Посл. четв. 14 (26) утр. 3 ч. 55 м.
Новолун. 21 дн.
ерв. четв. 28 дн.

Погода.

Отъ 1-го: студено, вѣтръ, хмарно; отъ 7-го: мягче, облачно, снѣгъ; отъ 14-го: студеные дни.

1869

Januar 26ta
Pro Praep. Sancto Páll
celebrans: Jehe Victor in Ilkonn Sárok
praesentes: Hadzsega Sári Ba
Markos
Szénak
Rosowici. —

Febr. 13. — Cel. Sacrum
Pro Basilio Pop. ex Maria Romm
Celebrans: Joannes Mondok Cl.
praesentes:
Hadzsega Sár. Prep
Bacsinszky Jn. Cl.
Markos
Rosowici. —

Febr. 17 celebravam Sacrum
pro Basilio Origa.
celebrans. Csucska Antonius Neograd
praesentes: Gregorius M.
Bacsinszky
Markos
Mondok
Rosowics. (Csucska ...

Febr. 22 Cel. Sac. pro Mathia Tóth
celebrans. — Anton. Csucska Neograd
Assistentes
Benjamin Major Cl. Sár. Ph.
Bacsinszky Jn.
Markos
Mondok
Rosowics.

1879. Juni - 9ª celebrum Lit.
pro Martin Gäll
celebrans Jakócs - neopresbyter
valaszonitakum(?)
praesentes: Marta
Firnik
Mandok.

1879. Juni 19. cel. Lim.
pro Andrea Bacsinak
praesentem eum Bacsinak comes Jakócs
ex Martos —

1879. Juni 16. cel. Litur.
pro Alexa Lehrer
celebrans: Jakócs Aloys neopresby.

1879. Jun 24. pro Liturgia pro Jo Zomtovo(?)
celebr. Varghae bap.

1879. Jun 26. pro Szalados —
Vargha

1879 Kovacsami Mariscsus — — Jul. 14.
Cel. Martos Michael.
Pro Basilio Zriga Jul. 16
celebrans Liturgiam. Mir. Martos Eu.
praesens: Mandok J. (Solus)
pro Borbala Solaris — Jul. 18.
celebr. Martos Mich.
Jul 17 (30)
pro —
cel. Martos Michael.

Уставъ церковный

НА НЕДѢЛИ, ПРАЗДНИКИ, И ПРОЧІЕ ЗНАМЕНИТЫЕ ДНИ ВСЕГО ГОДА 1869.

Январь.

1. Обрѣзаніе Господн. и св. Василія В. Литія точію тамъ, гдѣ храмъ посвященный на сей день. Все по Трифол. и Мин. Литург. Василія В.

3. Часы царск. Богоявленія.

5. Недѣля предъ Богоявленіемъ и навечеріе. На литургіи Златоуст. проким. аплъ, евангеліе, причастенъ прежде недѣли предъ Богоявленіемъ, а такъ недѣли рядов. Послѣ обѣда на вечерни великой, на Господи воззвахъ стихиры празд. 8. Слава и нынѣ. Приклонилъ еси главу. Входъ съ евангел. Свѣте тихій. Проким. дневн. чтенія. Трисвятое не будетъ, бо не совершается литур. По чтеніи паремій: проким. аплъ, евангеліе. (Коринѳ. зач. 143. и Марк. зач. 2.) Ект. Рцемъ вси. Сподоби Господи. Исполнимъ мол. веч. По ект. (стиховн. вечерн. нѣтъ), выхожденіе во притворъ храма, и бываетъ освященіе воды. По окропленіи священной водой, отпустъ великій.

6. Богоявленіе Господн. Утромъ повечеріе великое съ литіею и утрен. по Трефол. и Мин. Литургія Василія В. Послѣ литургіи водосвятіе по чину, и мурованье. Послѣ обѣда вечерня со входомъ и велик. проким.

12. Недѣля по Богоявлен. Служба воскресна и попраздн. На литургіи по входѣ, троп. воскресн. троп. праздн. слава конд. воскр. и нынѣ конд. праздн. Проким. аплъ, евангеліе, причастенъ прежде недѣли по Богоявл. а такъ позже недѣли рядов.

14. Отданіе празд. Богоявл.

30. Трехъ Святителей, по Трефол. и Мин. вся отправа.

Февраль.

2. Срѣтеніе Господн. Литія съ утрен. На благословеніе хлѣбовъ: троп. праздн. На утрен. троп. воскресн. 2-ы. Слава и нынѣ троп. празд. Сѣдалны воскрес. полѵелей, Ангелскій соборъ, проким. и евангел. праздн. Лук. зач. 8. Воскресеніе Христово. Псаломъ 50. цѣлованіе евангелія, Слава. Молитвами Богородицы. И нынѣ стихира праздн. Канонъ воскресн. Катавасія: Сушу глубородительную. На хвалит. стихиры воскресн. 4. и праздн. 4. слава праздн. и нынѣ. Преблагословенна еси. Славословіе велик. Трисвят. и троп. воскр. точію. Ект. и отпустъ великій.

На литур. по входѣ троп. воскр. и троп. праздн. Слава конд. воскр. и нынѣ конд. праздн. проким. аплъ, евангеліе, причастенъ, прежде недѣли ряд. а такъ Срѣтенію (Евр. зач. 316, и Лук. зач. 7.) По изряднѣе: Богородице Дѣво, упованіе христіановъ. Богоносе Симеоне и пр. По литургіи мѵрованье.

9. Недѣля Мытар. и Фарисея, и отдан. праздн. Срѣтенія. На утрен. на Богъ Господь троп. воскр. 2. слава и нынѣ троп. праздн. сѣдалн. воскресн. полѵелей. Непорочн. евангеліе воскресн. и пр. канонъ воскресн. Катавасія праздн. Сушу глубородительную. На хвал. стихир. воскресн. 4. и праздн. 4. со славнымъ. Слава тріоди; и нынѣ. Преблагословенна еси.

На литургіи по входѣ, троп. воскр. троп. праздн. слава конд. тріоди, и нынѣ конд. праздн. проким. ряд. нед. и праздн. аплъ, евангеліе недѣли ряд. Мытаря и Фарисея. Причастенъ ряд. и празд.

22. Память усопс. Служба вся по тріоди.

23. т. е. въ недѣлю мясопустн. на вечерни: Блаженъ мужъ. На Господи воззвахъ стихиры предтечи на 6. Слава Предтечи, и нѣнѣ. Богородиченъ воскр. Входъ. Свѣте тихій. проким. дня, чтенія 3. На стиховн. тріоди самогласенъ дня 2. и мученичень 1. Слава Предтечи, и нынѣ. Богородиченъ. Троп. Предтечи, слава и нынѣ. Богородиченъ воскресн.

Мартъ.

9. 40 мучениковъ. Въ недѣлю, на утрени, на Богъ Господь, троп. воскр. 2-ы, Слава троп. 40. мучен. И нынѣ. троп. Пречистому твоему образу. Сѣдалны воскресн. полѵелей, степенна, прокименъ,

евангеліе воскресно. Воскресеніе Христово. Псаломъ 50-ый. Покаянія отверзи ми двери. Канонъ воскресн. катавасія тріоди. На хвалит. стихиры воскр. 4. и тріоди 4. слава тріоди. и нынѣ Преблагословенна еси. На литургіи по входѣ троп. воскр. троп. тріоди, троп. 40 мучен. конд. воскр. слава конд. 40 мучен. и нынѣ конд. тріоди. Проким. аплъ, евангеліе, причастенъ, прежде недѣли 1-ой поста, а такъ 40 мучениковъ (Евр. 331, еванг. Матѳ. зач. 80.)

23. Недѣля Крестопоклон. На утрени, послѣ Славословія вел. іерей во всей священнической одеждѣ выношаетъ чест. крестъ; по окончeніи трисвят. стоя предъ царск. дверьми возглашаетъ: Премудрость прости, ликъ начинаетъ: Спаси Господи. Положивъ чест. крестъ наприготовленный среди церкви столъ, покадивъ крестообразно; и спѣваютъ: Кресту твоему покланяемся 3-ы. Цѣлованіе креста, ект. и отпустъ великій. (Снимается крестъ во Пятокъ, по отпустѣ часовъ.)

25. Благовѣщеніе. Утромъ повечеріе великое съ литіею и утр. Литургія св. Іоанна Златоуста съ вечернею. По литургіи мѵрованье.

Примѣчаніе. Въ 1, 2, 3, 4, и 5 ю недѣлю вел. поста совершается литургія св. Василія.

Апрѣль.

2. Въ середу вечеромъ совершается канонъ Андрея Критск. съ утрен. и поклонами.

13. Недѣля Цвѣтоносн. Литія съ утрен. по тріоди. Воскресное ничто не поется. утрен. еванг. праздн. Воскрес. Христово не чтется. По евангеліи бываетъ благословеніе Вайй. На литургіи мѵрованье.

17. Великій Четвергъ. Литургія св. Василія В. съ вечерней, по тріоди. Вечеромъ утреня великаго Пятка и чтеніе страстныхъ евангелій по тріоди.

18. Во святый великій Пятокъ: часы царскіе предъ полудн. по полудни же вечерня велик. входъ. Свѣте тихій. проким. чтенія; опять проким. аплъ, евангеліе, ект. Рцемъ вси и пр. На стиховн. облечется іерей во всю священническую одежду; и по нынѣ отпущаеши, покадивъ плащаницу, несетъ на главѣ, обходя церковь 1. разъ, съ пѣніемъ: Благообразный Іосифъ. Слово церковное. Цѣлованіе плащан. и отпустъ велик.

20. Пасха Господня. Все точно по тріоди.

*

21. Понедѣлокъ Пасхи. Послѣ литургіи, обхожденіе церкви 3 раза, чтеніе евангелій: Матѳ. зач. 115.; Марк. зач. 70. Лук. зач. 112.; Іоанна зач. 63.

22. Вторникъ Пасхи. Все по тріоди. Во всю свѣтлую седмицу, на литургіи, вмѣсто трисвятаго берется: Елицы во Христа креститестеся. Псаломъ же 50-ый: Помилуй мя Боже оставляется въ эту седмицу. (Царю небесный не чтется до Сошествія св. Духа.)

23. Георгія Великомученика. Во вторникъ свѣтлый, на вечерни, на Господи воззвахъ: стихиры воскресны 3. и Георгію 3. слава. Достойно имя. и нынѣ. Богородич. 1-ый гласа. Входъ. Свѣте тихій. проким. дневн. чтенія 3. Георгію. На стиховн. стихира воскр. 1. Потомъ стихиры пасхи со стихами ихъ. Слава Мысленнаго Адаманта, И нынѣ. Воскресенія день. Христосъ воскресе изъ мертвыхъ 3. Сл. троп. Святому. и нынѣ. Богородиченъ. отпустъ съ крестомъ. На утр. по Христосъ воскресе изъ мертвыхъ 3. и по 4. стихахъ. слава троп. Святаго, и нынѣ. Богородиченъ. полѵелей, сѣдал. Свят. Степенна. проким. святаго: Всяк. дых. евангеліе Георгію. Воскресеніе Христ. 3-ы. Псаломъ 50-й не чтется. Слава Молитвъ ради страстотерпецъ. И нынѣ. Молитвъ ради Пресвятыя Богородицы. стихира Святаго: Днесь вселенная вся. Спаси Боже люди твоя и пр. канонъ пасхи. Катавасія: Воскресенія день. По 3-й пѣсни конд. пасхи. По 6-й пѣс. конд. свят. и икосъ. По 9-й пѣсни: Честнѣйшую Херувимъ не поемъ. свѣтиленъ пасхи. слава Георгію и нынѣ пасхи. На хвалит. стихиры воскр. 3. и святому 3. потомъ стихъ: Да воскреснетъ Богъ, и стих. пасхи со стихами ихъ. слава. Георгію: Да маетъ правая. и нынѣ. Воскресенія день. Христосъ воскр. 3; слава троп. Святаго; и нынѣ Богородич. ект. и отпустъ. На литур. антифоны пасхи. по входѣ: Христосъ воскресе. троп. Свят. слава конд. его. и нынѣ конд. пасхи. Вмѣсто трисвят. Елицы во Христа. Прок. аплъ, евангеліе, причаст. прежде дню, и потому святому Георгію.

Май.

25. 3-е Обрѣт. Главы Іоанна Предтечи. На утрени, на Богъ Господь, троп. воскр. 2-ы. Слава Предтечи троп. и нынѣ. Богородич. и пр. На литур. проким. аплъ, евангеліе, причастенъ, недѣли ряд. и Предтечи.

29. Вознесеніе Господн. Литія съ утрен. по тріоди. На утрен.

по евангеліи чтется: Воскресеніе Христово. На литур. вмѣсто видѣхомъ свѣтъ истинный, поется: Вознесися на небеса Боже. По лит. мѵрованье.

Юнь.

1. Недѣля св. Отецъ. Еще по тріоди. На утрени троп. воскр. 2-ы. Слава Отцамъ. и нынѣ. троп. Вознес. На литург. по входѣ, троп. воскр. троп. Вознес. и троп. Отцевъ. слава конд. Отцевъ. и нынѣ. Вознесен. конд.

7. Память усопшихъ. Вся служба въ тріоди.

8. Сошествіе св. Духа. Литія съ утрен. по тріоди. На литург. вмѣсто трисвят. Елицы во Христа крестистеся. По литург. вечерня великая съ молитвами колѣнопреклонными по тріоди.

9. Понедѣлокъ Сошествія св. Духа. Все по тріоди. Послѣ лит. обхожденіе около церкви 3-ы съ чтеніемъ евангелій: Матѳ. зач. 47.; Марк. зач. 59; Лук. зач. 56; Іоанна зач. 53.

24. Рождество Іоанна Предтечи. Все по Трефол.

29. Петра и Павла. Литія съ утрен. На утрен. на Богъ Госп. троп. воскр. 2-ы. Слава праздн. и нынѣ. Богород. воскресн. сѣдалны воскресны. Полѵелей, Величаніе, Припѣвъ болгарс. Ангел. соборъ, Ипакой гласа. Евангеліе воскресн. Воскрес. Христово и пр. по обычаю. канонъ воскр. катав. рядовая. По 3-й пѣсни конд. и икосъ праздн. Слава сѣдаленъ. и нынѣ. Богородиченъ. По 6-й пѣсни конд. и икосъ воскр. и пр. На хвалит. стихиры воскр. 4. и праздн. 4. (со припѣвами ихъ вечерними). Слава стихира еванг. и нынѣ. Преблагословенна еси. по славосл. троп. воскр. ект. и отпустъ.

На литур. по входѣ троп. воскр. троп. праздн. конд. воскр. слава конд. празд. и нынѣ конд. храма. Проким. аплъ, еванг. прич. прежде недѣли рядов. потомъ празднику. По литур. мѵрованье.

Іюль.

13. Память св. отецъ 6-и соборовъ. Въ недѣлю на утрени, на Богъ Господь, троп. воскр. 2-ы. Слава троп. отцевъ. И нынѣ Богородич. Катавасія: Отверзу уста моя. На хвалит. стихиры воскресн. 4, и отцевъ 4. Слава стихира евангелская. И нынѣ преблагословенна еси. По трисвят. троп. воскр. На литургіи: по входѣ троп. воскр. и троп. отцевъ. Слава конд. отцевъ, и нынѣ, конд. воскр. Проким. аплъ, евангеліе, причастн. недѣли рядов. и отцевъ.

20. Илiи Өесвит. Утреня безъ литiи. На Богъ Господь троп. воскр. 2-ы. Слава троп. Илiи. И нынѣ Богород. воскр. по гласу. Евангелiе воскресн. Канонъ воскр. Катавасiя: Отверзу уста моя. На хвалит. стихиры воскресн. 4, и праздн. 4. Слава стихира еванг. и нынѣ. Преблагословенна еси. По славословiи троп. воскр. На литургiи, по входѣ троп. воскр. троп. Илiи. Слава. конд. Илiи. И нынѣ конд. воскр. Проким. аплъ, евангелiе, причаст. прежде недѣли ряд. а такъ Илiи.

Августъ.

1. Происхожденiе честныхъ древъ, честнаго и животворящаго креста; и память св. 7-и мучениковъ Маккав. Въ этотъ день выношается ч. крестъ Госп. для цѣлованiя; и бываетъ послѣ литургiи: водосвятiе по Трифолог.

6. Преображенiе. Литiя съ утр. по Треф. и Мин. Въ этотъ день празднуемъ рождество Его Имп. Величества Франциска-Iосифа I. На литургiи ект. за Царя. По литургiи многолѣтствiе Его Имп. Величеству; и позже мvрованье. По полудни, на вечерни, входъ бываетъ и великiй прокименъ.

10. Недѣля 9-я по Пятд. и попраздн. Преображенiя. На утрени на Богъ Господь троп. воскр. 2. Слава троп. святаго, и нынѣ троп. Преображенiя и проч. по Октоиху. На хвалит. стихиры воскресны 4, и Преображен. 4 со славнымъ. Слава. Стихира еванг. и нынѣ. Преблагословенна еси. На литургiи, по входѣ, троп. воскр. троп. Преображ. Слава конд. воскресн. и нынѣ конд. Преображ. Проким. недѣли и Преображ. аплъ, евангелiе недѣли рядовой. Причаст. нед. и Преображ.

15. Успенiе Богородицы. Литiя съ утрен. по Трефол. и Мин. По литургiи мvрованье.

17. Нед. 10 по Пятдс. и внутрь праздн. Успенiя. На утрени, на Богъ Господь троп. воскр. 2-ы. Слава троп. святаго, и нынѣ троп. Успенiя. Прочее по октоиху. На хвалит. стихиры воскресны 4, и Успенiя 4. Слава стихира евангелская, и нынѣ, Преблагословенна еси и пр. На литургiи по входѣ троп. воскр. троп. Успенiя. Слава конд. воскр. и нынѣ конд. Успенiя. Прок. недѣли и Успен. аплъ и евангелiе недѣли рядовой. Причаст. недѣли и успенiя.

29. Усѣкновенiе. Все по Трефолог. и Мин. — Октоихъ оставляется.

31. Въ 12-ю недѣлю по полудни, вечерня со входомъ; октоихъ оставляется, и совсѣмъ по Трефолог. и Мин. Чтенія 3, и пр.

Сентябрь.

7. Недѣля предъ Воздвиж. и предпразд. Рожд. Бцы. На утрени. на Богъ Господь, троп. воскр. 2· Слава троп. мученика, и нынѣ троп. Предпраздн. По каѳисм. сѣдалны воскр. Непорочны. Ипакой. Степенна. Проким. Евангел. воскр. — Канонъ воскр. и Катавасія: Крестъ начертавъ Мойсей. По 3-й пѣсни конд. Предпраздн. — По 6-й конд. воскр. и пр. На хвалит. стихиры воскр. 4 и восточ. 1. и Предпраздн. 3. — Слава стихир. евангелск. и нынѣ Преблагосл. еси и пр. На литургіи по входѣ троп. воскр. и троп. Предпраздн. Слава конд. воскр. и нынѣ конд. Предпраздн. Проким. аплъ, евангеліе и прич. прежде недѣли предъ Воздвиженіемъ, потомъ рядовой недѣли.

8. Рождество Бцы. Литія съ утр. по Триф. и мин. По литургіи мѵрованье.

14. Воздвиженіе чест. креста. Литія съ утр. Октоихъ совсѣмъ оставляется, и вся отправа совершается изъ Трифол. и Минеи. На утр. по славосл. іерей облаченъ во всей свящ. одеждѣ возноситъ крестъ для цѣлованія по чину въ Трифолонѣ приписанному. — Посреди церкви выставленъ бываетъ ч. крестъ до отд. праздн. (21 сентября).

21. Недѣля по Воздвиж. и отдан. праздн. Воздвиженія. На утр· троп. воскр. 2. Слава и нынѣ праздн. Воздвиж. По каѳисмахъ сѣдалны воскр. Непорочны. Ипакой. Степенна. Проким. еванг. воскр. и пр. Канонъ воскр. и катавасія: Праздн. Воздвиж. — По 3-й пѣсни конд. и Икосъ Воздвиж. По 6-й конд. воскр. По 9-ой Свѣтил. воскр. На хвалит. стихиры воскр. 4. и праздн. Воздвиж. 4. со славнымъ. Слава, евангелск. стихира; и нынѣ. Преблагословенна еси и пр. — На литургіи по входѣ троп. воскр. и троп. Воздвиж. Слава конд. воскр. и нынѣ. конд. Воздвиж. Прок. нед. и Воздвиж. аплъ и евангеліе нед. по Воздвиженіи и нед. рядовой. Причаст. нед. и Воздвиж.

28. Въ нед. 16-ю по Пятд. начинается и полѵелей, и спѣвается по недѣлямъ утр. даже до декабря 20-о.

Октябрь-

1. Покровъ Бцы. Утреня безъ литіи, совсѣмъ по Трифолою и Минеи.

12. Память св. отецъ 7-ѝ соборовъ. На утр. троп. воскр. 2. Слава отцевъ троп. и нынѣ. Богород. воскр. Прочее по октоиху. Катавасія: отверзу уста и пр. На литургіи по входѣ троп. воскр. и троп. отц. Слава конд. отц. и нынѣ конд. воскр.

26. Святаго и славнаго великомученика Димитрія мѵроточца. И воспоминаніе великаго и страшнаго трясенія. На утренн. на Богъ Господь троп. воскр. 2. Слава троп. Димитрія. И нынѣ троп. трясенія. По каѳисмахъ сѣдалны воскр. Полѵелей. Ангелскій соборъ. Евангеліе воскресно. Канонъ воскр. Катавасія: Отверзу уста и пр. На хвалит. стихиры воскр. 4. и Димитрія со славнымъ 4. Слава. Стихира евангелская. И нынѣ. Преблагословенна еси и пр. — На литургіи по входѣ троп. воскр. и троп. трясенія, и троп. Димитрія. Слава конд. Димитрія, и нынѣ конд. трясенія. Прок. трясенія и Димитр. Аплъ 1-ый трясенію, къ Евр. (зач. 331. отъ полу); 2-ый подъ зачало недѣли рядовой; 3-ій Димитрію (къ Тимоѳ. зач. 292). Такъ и евангелія.

Ноябрь.

8. Соборъ Архистр. Михаила и проч. безплот. силъ. Литія точію въ храмахъ Михаилу посвященныхъ. Прочее послѣдованіе точно по Мин. и Триф,

21. Входъ во храмъ Бцы. Литія съ утр. Вся служба точно по Мин. и Триф. По литургіи мѵрованье.

23. Нед. 24. по Пятд. и внутрь празд. входа въ храмъ Бцы. На утрени, на Богъ Господь, троп. воскр. 2. Слава: святому троп. и нынѣ троп. праздн. и пр. по ряду Октоиха. На хвалит. стихиры воскресны 4. и праздн. 4 со славою. Слава стихира еван. и нынѣ. Преблагословенна и пр.

На литургіи по входѣ троп. воскр. троп. праздн. Слава конд. воскр. И нынѣ. Конд. пиаздн. Проким. Нед. и празд. аплъ и еван недѣл. ряд. Причаст. нед. и праздн.

Декабрь.

6. Николая. Литія съ утр. Точно по Мин. и Триф. По литургіи мѵрованье.

14. Недѣля св. Праотецъ. На утрени, на Богъ Господь, троп. скр. 2. Слава и нынѣ. Отц. троп. Сѣдалны воскр. и пр. Канонъ оскр. Катавасія: Христосъ раждается и пр. На хвалит. стихиры

воскр. 4. и отц. 4. Слава: Придите вси вѣрно. И нынѣ. Преблагословенна еси и проч. На литургіи по входѣ троп. воскр. и троп. праотц. Слава и нынѣ конд. праотц. Прок. аплъ, евангеліе, причаст. единственно Праотцамъ.

21. Нед. предъ Рожд. Христ. Св. отецъ. На утрени. На Богъ Господь троп. воскр. 2. Слава св. Отц. троп. И нынѣ. Троп. предпраздн. Сѣдалны воскресны. Непорочны. Степенна. Евангеліе воскр. и пр. Канонъ воскр. и Катавасія: Христосъ раждается и пр. На хвалит. стихиры воскр. и св. отцевъ 4. Слава отц. Законныхъ ученій: и нынѣ. Преблагословенна и пр.

На литургіи по входѣ троп. воскр. троп. отц. троп. предпраздн. Слава. конд. отц. и нынѣ. конд. предпраздн. Прок. аплъ, евангеліе, причаст. Недѣли св. отецъ; а рядовой нед. оставляется.

24. Навечеріе Рожд. Хр. Часы царск. по Мин. и Триф. Литургін св. Василія В. съ вечерн. Начало: Благословенно царство. Придите поклонимся. Благослови душе. Псал. Господи воззвахъ. Входъ съ евангел. Свѣте тихій. Прок. дня. Чтенія по ряду. По сихъ ект. мал. и „яко святъ еси Боже нашъ.“ Трисвят. проким. аплъ, Евр. зач. 303; еванг. зач. 5. Лук. и послѣдованіе литургіи Василія. (Весь день постъ.)

25. Свѣтлый праздникъ по плоти Рождества Господа Бога, и спаса нашего Іисуса Христа. Въ полуночи повечеріе великое съ литіею и утрен. съ пѣніемъ: „съ нами Богъ.“ Точно все по Мин. и Триф. По литургіи Златоуста мvрованье. По полудн. вечер. съ входомъ и велик. проким.

27. Первомученика Стефана и Суббота по Рожд. Хр. На литургіи по входѣ троп. Рожд. Хр. и троп. Стефана, слава конд. Стефана, и нынѣ конд. Рожд. Христ. Прок. аплъ, евангеліе причастенъ прежде Суббот. по Рожд. Христ. и потомъ святому Стефану.

28. Недѣля по Рожд. Хр. На утрен. на Богъ Господь троп. воскр. 2. Слава троп. святыхъ. И нынѣ троп. праздн. Сѣдалны воскресны. Непорочны. Степенна. Прок. Евангеліе воскресно и проч. Канонъ воскр. Катавасія: Христосъ раждается и пр. На хвалит. Стих. воскр. 4. и праздн. 4. Слава. Святыхъ: Кровь и огнь. И нынѣ. Преблагосл. еси и пр. На лит. по входѣ троп. воскр. троп. праздн. и троп. святыхъ. Слава конд. свят. И нынѣ. конд. праздн. Прок. аплъ, еванг. прич. Нед. по Рожд. Христ.; и ряд. нед. ап. 233. Ев. Лук. 71.

ДЕНЬ СВ. АП. ѲОМЫ.

6-го Октября (по церк. численію).

Этотъ Апостолъ называется также Дидимъ, греческимъ именемъ, которое значитъ тоже, что поеврейски Ѳома т. е. близнецъ. Онъ нѣжно привязанъ былъ къ Іисусу Христу. Нѣкогда ученики его изъ любви къ нему говорили: Равви, нынѣ искаху тебе каменіемъ побити Іудее, и паки ли идеши тамо; а Ѳома сказалъ: идемъ и мы, да умремъ съ нимъ (Іоанн. XI. 8, 16). Во время послѣдней вечери, когда Господь объявилъ ученикамъ своимъ объ удаленіи своемъ къ Богу Отцу, Ѳома сказалъ: Господи, не вѣмы, камо идеши: Христосъ отвѣчалъ: Азъ есмь путь и истина и животъ: никтоже прійдетъ къ отцу, токмо мною (Іоанн. X. 10, 6).

По сошествіи св. Духа Ѳома проповѣдалъ Евангеліе въ Палестинѣ (Дѣян. II. г VIII, 1, 14), Месопотаміи и въ другихъ странахъ. „Ѳома, бывшій нѣкогда слабѣе другихь Апостоловъ во вѣрѣ, — говоритъ св. Іоаннъ Златоустъ, — сдѣлался по благодати Божіей мужественнѣе, ревностнѣе и неутомимѣе всѣхъ ихъ, такъ что обошелъ съ своею проповѣдію почти всѣ земли, не убоявшись проповѣдати слово Божіе народамъ свирѣпымъ, дикимъ и кровожаднымъ.“ Ѳома исполнилъ обѣщаніе Іисуса Христа Авгарю царю Эдесскому, который, прося Спасителя придти къ нему и исцѣлити его отъ болѣзни, получилъ отъ Господа отвѣтъ, что и по вознесеніи Его придетъ къ нему одинъ изъ Апостоловъ и исцѣлитъ его. Ѳома послалъ къ Авгарю Ѳаддея одного изъ 70 Апостоловъ. Ѳаддей дѣйствительно исцѣлилъ Авгаря,

его сына и многихъ другихъ отъ болѣзней и обратилъ въ христіанство и основалъ церковь эдесскую. Древнія, съ апостольскихъ временъ существовавшія церкви въ Месопотаміи, ктезифонская и низибійская, всегда почитали своимъ Апостоломъ св. Ап. Ѳому.

По древнему преданію Климента александрійскаго и Оригена, Ап. Ѳома проповѣдывалъ евангеліе въ Парѳіи. Достовѣрно по этому преданіе, сохранившееся между сочиненіями блаженнаго Іеронима, что тамъ Ѳома благовѣствовалъ не только Парѳянамъ, но и всѣмъ народамъ, которые имъ были подвластны: Мидянамъ, Персамъ, Бактріянамъ и другимъ. Многіе писатели IV-о вѣка свидѣтельствуютъ, что св. Ѳома проповѣдывалъ еще въ Индіи: и это очень вѣроятно. Хотя древніе писатели нерѣдко называли Индіею всѣ юго-восточныя страны Азіи, за предѣлами римской имперіи, — особенно Аравію и Абиссинію; но другіе упоминая объ Индіи и индійскихъ островахъ, указываютъ дѣйствительно на Индію въ собственномъ смыслѣ. Дѣйствительно у христіанъ этой части Азіи издревле сохраняется преданіе, что у нихъ христіанство первоначально насаждено Ап. Ѳомою или его учениками. Когда Португальцы въ первый разъ въ 1500 году приплыли къ берегамъ Индіи: нашли въ Малипурѣ поселеніе христіанъ, которые говорили, что они приняли вѣру отъ Ап. Ѳомы.

Проповѣдь евангелія Ап. Ѳома запечатлѣлъ мученическою смертію. Въ Индіи въ городѣ Мелипурѣ или Малипурѣ, лежащемъ на восточной сторонѣ индійскаго полуострова, Ѳома заключенъ былъ въ темницу за обращеніе сына и супруги царя ко Христу и потомъ пронзенъ копьями, и такимъ образомъ переселился къ тому, чьи прободенныя ребра осязалъ онъ. Тѣло Ап. Ѳомы перенесено въ Мессопотамію — городъ Эдессу, нынѣ Орфу, которая, говорилъ Руффинъ въ V. вѣкѣ, украшена мощами Ап. Ѳомы. На гробѣ его построена была церковь во имя его. Въ IV. вѣкѣ въ день памяти Ап. Ѳомы св. Іоаннъ Златоустъ говорилъ похвальное ему слово.

Церковь прославляетъ Ап. Ѳому, какъ исповѣдника вос-

кресенія Христова и проповѣдника страданій его, раны коихъ осязалъ онъ своею рукою.

Въ пареміяхъ при богослуженіи въ честь св. Ап. Ѳомы церковь произноситъ — въ первой слова Ап. Іоанна Богослова, который говоритъ: „еже слышахомъ, еже видѣхомъ очима нашими, еже узрѣхомъ, и руки нашя осязаша, повѣдаемъ вамъ." Слова Богослова относятся къ всѣмъ Апостоламъ и особенно къ Ап. Ѳомѣ, который осязалъ раны Господа своими руками (Іоап. І. 1—7); во второй читается о томъ же, что въ первой пареміи въ день Ап. Якова Зеведеева; въ третьей церковь говоритъ: „возлюбленніи поминайте глаголы преждереченныя отъ Апостолъ Господа нашего Іисуса Христа (Іуд. ст. 7—2 5).

Евангеліе на утренѣ въ день Ап. Ѳомы тоже, что и въ день первоверховныхъ Апостоловъ 29-го іюня. Чтеніе Апостола на литургіи тоже, что въ день св. Ап. Первозваннаго 30-го ноября; а евангеліе — объ осязаніи ранъ и исповѣданіи воскресшаго Господа Ап. Ѳомою (Іоанн. XX. 19—31).

ДЕНЬ СВ. АП. ЯКОВА АЛФЕЕВА.

9-го октября (по церк. счисленію.)

Якова Алфеева нѣкоторые признаютъ за одно лице съ Ап. Яковомъ меньшимъ, братомъ Господнимъ по плоти. Но церковь на основаніи писанія (Мат. X. 3. Пар. III. 18. Лук. VI. 15.) ясно отличаетъ Якова Алфеева отъ Якова, брата Господня по плоти, назначая сему послѣднему празднованіе 23-го октября и 4-го января, и причисляя его къ лику 70 апостоловъ. Святаго же ап. Якова Алфеева церковь причисляетъ къ славнымъ и всехвальнымъ апостоламъ, называетъ братомъ Евангелиста Матѳея. По сошествіи св. Духа свои апостольскіе труды Яковъ Алфеевъ совершалъ вмѣстѣ съ прочими Апостолами (Дѣян. VI., 2.) Въ Іудеѣ, Эдессѣ, гдѣ былъ онъ съ Ап. Андреемъ Первозваннымъ,

во время его третьяго путешествія, и также странствовалъ для проповѣди по сказанію Никифора Каллиста въ Газу, Елевѳарополь и въ его предѣльныя мѣста. Отсюда св. Апостолъ для благовѣстія Евангелія удалился въ Египетъ и въ городѣ Острацинѣ, послѣ немалаго въ немъ пребыванія, запечатлѣлъ свои апостольскіе подвиги мученическою смертію на крестѣ.

Въ IX. вѣкѣ Ѳеофилъ никейскій написалъ канонъ св. Ап. Якову Алфееву, поемый нынѣ православною церковію въ день его памяти. Въ этотъ день церковь между прочимъ взываетъ намъ: „твердо мудрости догматы въ души благочестивыхъ изложившаго похвалами да ублажаемъ, яко Боговѣщателя.“ Пареміи и Евангеліе на утренѣ въ день св. Апостола Якова Алфеева произносятся тѣже, какія въ день Ап. Варѳоломея, 11. іюнья на литургіи чтеніе Апостола то же, что и въ день св. Ап. Андрея Первозваннаго, и чтеніе Евангелія то же, что въ день св. Ап. Варѳоломея.

ДЕНЬ СВ. АП. СИМОНА ЗИЛОТА.

10. мая (по церк. счисленію.)

Апостола Симеона должно отличати отъ Симеона Петра, первоверховнаго Апостола и другаго Симона или Симеона, сродника Господня по плоти (Мат. XIII., 55.), который причисляется къ 70 ученикамъ Христовымъ, и почитается вторымъ епископомъ іерусалимскимъ — преемникомъ Ап. Якова, брата Господня по плоти. Симонъ Апостолъ изъ дванадесяти родился въ Канѣ галилейской, по плоти есть братъ Юды и Господа (Мат, XIII., 55.) и называется также Кананитомъ (Мат. X. 4. Мар. III., 18.) по еврейски, или Зилотомъ (Дѣян. I. 23.) по гречески: то и другое имя значитъ: ревнитель закона. Вѣроятно, что до апостольства своего Симонъ принадлежалъ къ обществу Зилотовъ, которые были во время земной жизни Спасителя и особенно ревно-

вали о исполненіи закона Моисеева, подобно Финеесу, древле возревновавшему ревностію страху Господню (числ. XXV. 11. Сир. XLV, 28. 1. Мак. II. 54.) Нѣкоторые думаютъ, что къ Симону званъ былъ Іисусъ Христосъ съ учениками на бракъ въ Кану галилейскую, и гдѣ впослѣдствіи построена была равноапостольною царицею Еленою церковь. Въ служеніи апостольскомъ Симонъ названъ Кананитомъ или ревнителемъ, говоритъ Никифоръ Каллистъ, по пламенной своей ревности и любви къ божественному учителю Христу, и къ распространенію Его евангелія.

По сошествіи св. Духа ревнитель закона Христова проповѣдалъ вѣру въ Іудеѣ, также въ Эдессѣ, Сванетіи, въ предѣлахъ Осетинъ, въ Абхазіи — въ городѣ Севастѣ — нынѣшнемъ Сухутѣ. Въ сихъ мѣстахъ Ап. Симонъ былъ съ Андреемъ Первозваннымъ, во время третьяго его путешествія для проповѣди евангелія. Кромѣ сего Ап. Симонъ странствовалъ съ словомъ спасенія въ Египетъ, Киринею, Мавританію, Ливію и Британію. Многими чудесными знаменіями и божественнымъ ученіемъ прославляя Христа Спасителя, и подвергаясь за то безчисленнымъ огорченіямъ и гоненіямъ, онъ наконецъ съ невыразимою радостію вкусилъ въ Британіи крестную смерть, и переселился къ своему возлюбленному учителю, и въ этой странѣ погребенъ.

Впрочемъ преданія о мѣстѣ погребенія св. Ап. Симона различны. Гробъ его древле указывали въ приморскомъ городѣ Воспорѣ, лежавшемъ въ землѣ Таврогунновъ; а другіе указываютъ могилу Ап. Симона въ городѣ Никоніи, лежавшемъ между Джагетіею и Абхазіею. Остатки сего города доселѣ мѣстные жители показываютъ южнѣе Пицунды и Бамборъ, недалеко отъ морскаго берега, въ одной запустѣвшей церкви.

Церковь прославляетъ Симона, какъ учителя, положившаго въ душахъ благочествующихъ ученіе премудрости. Пареміи и евангеліе на утренѣ, равно и чтеніе Апостола на литургіи въ день св. Ап. Симона тѣже, какія и въ день апостола Варѳоломея, 11. іюнья. Чтеніе евангелія на ли-

тургіи благовѣствуетъ о братіяхъ Господа по плоти, между коими упоминаетъ евангеліе и о Симонѣ (Мат. XIII, 54—58.)

СТРАДАНІЯ СВ. МУЧ. ПЕЛАГІИ.

4-го мая (по церк. счисленію.)

Донесли однажды императору Діоклетіану, жестокому гонителю христіанъ, что въ городѣ Тарсѣ, Киликійской области, епископъ Клинонъ распрсстраняетъ ревностно вѣру Христову. Императоръ велѣлъ схватити епископа, чтобы предати его суду; но тотъ успѣлъ выйти изъ города и скрылся въ сосѣдныхъ горахъ, съ нѣкоторыми христіанами. Между тѣмъ, жестокое гоненіе свирѣпствовало во всей области, и начальники страны отыскивали усердно благочестиваго епископа.

Въ городѣ Тарсѣ жила въ то время дѣвица знатнаго рода и необыкновенной красоты, по имени Пелагія. Она была воспитана матерію въ язычествѣ, но сблизилася съ нѣкоторыми христіянами, которые разсказали ей объ Іисусѣ Христѣ, Сынѣ Божіемъ, умершемъ за спасеніе людей. Дѣвица съ радостію услышала благую вѣсть спасенія и всѣмъ сердцемъ возлюбила Господа Іисуса Христа. Она пожелала приняти святое крещеніе и, вмѣстѣ съ тѣмъ, отрочися отъ міра и богатства, чтобы служити единому Богу.

Случилося, что юноша изъ царскаго рода плѣнился красотою Пелагіи, и посватался за нее. Мать обрадовалася; но дѣвица спокойно отвѣтила посланнымъ отъ князя: „я обручилась Сыну Божію, Царю безсмертному.“ Такій отвѣтъ опечалилъ и разсердилъ юношу; но потомъ онъ успокоился, надѣяся уклонити Пелагію къ своему желанію, тѣмъ болѣе, что мать ея хлопотала за него и безпрестанно уговоривала дочь свою не отказыватися отъ такой блестящей участи. Пелагія же вовсе не прельщалася блескомъ и богатствомъ земнымъ: ее постоянно занимала мысль, какъ

бы ей увидѣти епископа Клинона, и получити отъ него святое крещеніе.

Однажды она попросила у матери позволенія съѣздити къ кормилицѣ (плекатореѣ) своей. Кормилица жила въ деревнѣ, въ нѣкоторомъ разстояніи отъ города; Пелагія надѣялася отыскати тамъ епископа, ибо узнала отъ христіанъ, гдѣ онъ скрывался. Мать отказала ей. Въ ту же ночь дѣвица увидѣла во снѣ святаго епископа. Она обратилася къ матери съ прежнею просьбою, и мать на конецъ отпустила ее. Почитая дочь свою уже невѣстою князя, мать надѣла на нее блестящее одѣяніе, много дорогихъ украшеній, велѣла заложити богатую колесницу, и отпустила съ нею нѣсколькихъ служителей.

Между служителями, сопровождавшими Пелагію, были потаенные христіане, которые вѣроятно знали, что и она увѣровала. Когда нѣсколько отъѣхали отъ города, и приблизилися къ горѣ, покрытой густымъ лѣсомъ, одинъ изъ служителей указалъ другому на старца, который сходилъ съ горы и сказалъ: „ты знаешь ли, кто тотъ старецъ? То человѣкъ Божій, Клинонъ епископъ, котораго язычники ищутъ, чтобы предати смерти.“ И оба служители стали между собою говорити о добродѣтеляхъ епископа и о чудесахъ, совершаемыхъ имъ. Пелагія, услышавъ о чемъ идетъ рѣчь, велѣла остановити колесницу. Она очень обрадовалася. что Господь такъ скоро посылаетъ ей того, кого она желала видѣти, велѣла служителямъ своимъ дождатися ее, пока она сходитъ пѣшкомъ на гору, и сошедъ съ колесницы, отправилася на встрѣчу къ епископу.

Поровнявшися съ нимъ, она поклонилася ему, называя его служителемъ Христовымъ.

— Да будетъ миръ Христа моего съ тобою, отроковица! отвѣтилъ ей старецъ.

Благословенъ Богъ, показавшій мнѣ въ видѣніи подобіе лица твоего, и пославшій тебя ко мнѣ, чтобы спасти душу мою отъ погибели! воскликнула дѣвица. Ты Клинонъ епископъ?

— Я пастырь словесныхъ овецъ Христовыхъ, надѣющихся получити жизнь вѣчную, отвѣтилъ онъ.

— Чему учишь овецъ твоихъ, да возмогутъ онѣ получити жизнь вѣчную?

— Учу ихъ познанію Отца и Сына и Святаго Духа, и наставляю ихъ жити въ законѣ Господнемъ и въ любви къ Іисусу Христу.

— Молю тебя, святый отецъ, скажи мнѣ, что всего нужнѣе для тѣхъ, которые желаютъ соединитися съ Богомъ твоимъ?

Крещеніе во оставленіе грѣховъ и въ жизнь вѣчную.

Тогда Пелагія пала къ ногамъ Клинона. „Окрести меня недостойную, воскликнула она; уневѣсти меня Христу, просвѣтившему душу мою, ибо Онъ есть солнце правды!“

Возрадовался святый епископъ и поднявъ къ небу руки свои, сталъ молитися говоря: „Господи Боже, призвавшій дѣву сію къ познанію истины! пошли ей святое крещеніе возлюбленнаго Сына твоего!“ И внезапно около него явился изъ земли источникъ воды, и епископъ и дѣвица увидѣла надъ источникомъ двухъ пресвѣтлыхъ ангеловъ, державшихъ бѣлую какъ снѣгъ плащаницу. Епископъ молитвою освятилъ воды источника, и потомъ воскликнулъ: „Царь всего созданія, творящій ангеловъ вѣстниками Твоими и огнь слугою Твоимъ! содѣлай меня достойнымъ принести сію присланную Тобою дѣву въ жертву Тебѣ; причисли ее къ лицу избранныхъ Твоихъ, да и она, сподобившися благодати Твоея, войдетъ въ чертогъ Христа Твоего, съ пятью мудрыми дѣвами, сохранившими свѣтилники свои горящими!“ По молитвѣ святый епископъ окрестилъ дѣвицу и причастилъ ее запасными дарами, которые имѣлъ при себѣ. Поклонившися ему до земли, она сказала: „отецъ святый, моли Бога о мнѣ, да укрѣпитъ Онъ меня Духомъ Своимъ Святымъ.“ Епископъ благословилъ ее. „Богъ, которому ты отдала себя, да пошлетъ тебѣ помощь отъ святаго жилища Своего, и да даруетъ на сопротивнаго побѣду,“ сказалъ онъ.

Дѣвица, полная невыразимой радости, сняла съ себя драгоцѣнныя украшенія, и подавъ ихъ епископу, сказала

ему: „Отецъ мой, ради Бога, даровавшаго мнѣ тобою спасеніе, не презри моленія моего. Отъ рукъ твоихъ приняла я нынѣ нетлѣнную одежду царя вѣчнаго! потому неприлично мнѣ уже носити сію блестящую одежду и сіи суетныя украшенія. Возьми ихъ отъ меня, продай и раздай деньги нищимъ; я слышала, что Господь сказалъ: „не можете Богу работати и мамонѣ.“ Я хочу служити Господу Богу и отвергаю мамону.

Потомъ, дѣвица простилася съ епископомъ и возвратилася къ служителямъ своимъ. Они спросили у нея, съ кѣмъ она бесѣдовала, и говорили ей, что видѣли между нею и старцемъ жену пресвѣтлую, имѣвшую на головѣ вѣнецъ. Пелагія начала поучати ихъ закону Господнему, и по ея слову нѣкоторые изъ нихъ обратилися къ вѣрѣ Христовой. Сѣвши въ колесницу, она продолжала путь свой. Нѣсколько дней провела Пелагія у кормилицы своей, которая удивлялася перемѣнѣ, происшедшей въ нравѣ и обычаяхъ ея. Она помнила, что Пелагія была прежде горда, тщеславна и легкомысленна; теперь же она видѣла ее кроткою, смиренною и задумчивою; прежде Пелагія любила роскошь и изысканную пищу, праздность и свѣтскія удовольствія; теперь же она казалася совершенно равнодушною къ роскоши и къ удовольствіямъ, часть дня проводила въ молитвѣ и даже ночью вставала съ жестокаго одра своего, чтобы на колѣнахъ молитися Богу. Кормилица поняла изъ того, что она сдѣлалася христіанкою и обрадовалася потому, что и сама въ тайнѣ вѣровала во Христа. „Дочь моя любезная, сказала она ей однажды, ты до сихъ поръ удивляла людей тѣлесной красотою; теперь же старайся угодити Богу красотою душевной, ибо я вижу, что ты увѣровала въ истиннаго Бога, царя небеснаго. Да укрѣпитъ Онъ тебя на предстоящій подвигъ и да дастъ тебѣ силу и побѣду!“

Черезъ нѣсколько времени Пелагія должна была возвратитися къ матери. Съ негодованіемъ увидѣла мать, что она раздала всѣ свои дорогія украшенія, но когда узнала, что дочь ея приняла крещеніе, не было мѣры печали и

гнѣву ея. Она старалася отыскати епископа, чтобы предати его врагамъ; но Богъ охранялъ Клинона, и всѣ старанія ея осталися тщетными.

Пелагія, которую мать безпрестанно уговаривала отречися отъ Христа, оставила городъ и нѣсколько времени скрывалася; но надѣяся, можетъ быти, обратити мать свою, возвратилася къ ней. Однакожъ она не успѣла въ добромъ намѣреніи своемъ: мать въ гнѣвѣ послала сказати князю, что невѣста его приняла крещеніе. Юноша глубоко опечалился; онъ сначала хотѣлъ было донести царю на Пелагію, чтобы страхомъ мученій преклонити ее къ отреченію; но потомъ вспомнивъ, съ какою непобѣдимою твердостью христіане переносятъ страданія, онъ не рѣшился предати мученіямъ дѣвицу, которую нѣжно любилъ. Онъ долго скорбѣлъ и наконецъ, въ порывѣ отчаянія, лишилъ себя жизни. Тогда мать Пелагіи устрашилася, какъ бы царь не сталъ мстити ей за смерть князя, и въ гнѣвѣ и страхѣ, совершенно забывъ прежнюю любовь къ дочери, донесла на нее Діоклетіану, и привела ее къ нему.

Необычайная красота Пелагіи поразила языческаго царя. Онъ пожелалъ взяти ее въ число женъ своихъ, и началъ предлагати ей богатые дары; лишь бы она отреклася отъ вѣры христіанской; но дѣвица отвергла всѣ его предложенія и твердо исповѣдывала имя Господа Іисуса Христа. Царь, видя ея твердость, велѣлъ приготовити страшное орудіе казни. Раскалили мѣднаго быка и къ нему привели дѣвицу; надѣялися, что страхъ ужаснаго мученія склонитъ ее къ отреченію. Но, какъ и прежде, она осталася непоколебимою, и была осуждена на ужасную смерть. На мѣсто казни собралося множество народа; между нимъ были и христіане; они пламенно молили Господа, чтобы Онъ укрѣпилъ слабую дѣвицу на тяжкій подвигъ. Господь даровалъ ей необычайное мужество. Перекрестившися, она безбоязненно подошла къ орудію казни, сама вошла въ раскаленнаго быка и воскликнувъ: „слава Тебѣ, Господи, единородный Сынъ Бога вышняго, укрѣпившій меня немогущую, на подвигъ

сей!“ предала Богу чистую душу свою. То было около 260. года.

Кости мученицы бросили за городъ; но епископу Клавону было откровеніе о кончинѣ дѣвицы и о мѣстѣ, гдѣ лежатъ ся кости. Онъ собралъ ихъ и похоронилъ на горѣ, называемой Ливатомъ. Въ царствованіе Константина соорудили надъ ними храмъ, и на камнѣ сдѣлали слѣдующую надпись: „Святая дѣва Пелагія, Богу себя отдавшая и до конца за истину подвизавшаяся, мощами своими здѣсь почиваетъ, душа же ея на небесахъ царствуетъ со ангелами во славѣ Христовой.

ЖИТІЕ СВ. ВЕЛИКОМУЧ. ИРИНЫ.

5-го мая (по церк. счисленію.)

Ликиній, правитель одной греческой области, имѣлъ дочь, которую звали Пенелопіей. Желая, чтобъ она воспитывалася вдали отъ свѣта и свѣтскихъ развлеченій, онъ выстроилъ для нея дворецъ, въ нѣкоторомъ разстояніи отъ города. Дворецъ былъ отдѣленъ со всеможною роскошью; Ликиній не жалѣлъ золота, серебра, мрамора и дорогихъ тканей, чтобы украсити жилище, въ которомъ дочь его должна была оставатися до самаго замужества. Такъ какъ Ликиній былъ язычникъ, то онъ поставилъ во дворцѣ золотыхъ идоловъ; воспитаніе дѣвицы онъ поручилъ одной пожилой наставницѣ и честному старцу, по имени Апеліану, который ежедневно приходилъ во дворецъ, чтобы давати уроки Пенелопіи. Тринадцать молодыхъ дѣвицъ прислуживали ей, и дѣлили ей игры и занятія.

Такъ прошло нѣсколько лѣтъ. Пенелопія возрастала въ красотѣ и добродѣтели. Вѣроятно, Ликиній поручивъ ея воспитаніе Апеліану, не зналъ что онъ христіанинъ; а Апеліанъ между тѣмъ, хотя и не говорилъ дѣвицѣ о христіанской вѣрѣ до совершеннаго возраста ея, внушалъ ей однакожъ добродѣтели христіанскія. Уже родители дѣвицы по-

мышляли о ея замужествѣ какъ однажды случилося странное событіе. Дѣвица сидѣла съ наставницею въ комнатѣ своей; вдругъ въ окно влетѣлъ голубъ съ масличною вѣткою, которую положилъ передъ Пенелопіей на столъ; вслѣдъ за тѣмъ, влетѣлъ орелъ и оставилъ на столѣ вѣнокъ изъ цвѣтовъ; наконецъ, въ противоположное окно, влетѣлъ воронъ и положилъ на столъ небольшую змію. Пенелопія и наставница смотрѣли на то съ удивленіемъ, и когда вошелъ къ нимъ Апеліанъ, расказали ему о случившемся. Старецъ, подумавъ немного, сказалъ: „знай, дѣвица, что то значитъ. Голубъ знаменуетъ добронравіе твое, кротость и цѣломудріе; вѣтка масличная означаетъ благодатъ Божію, которая сообщится тебѣ святымъ крещеніемъ. Орелъ, образующій царя и побѣдителя, означаетъ, что ты будешь царствовати надъ страстями своими и возвысишься богомысліемъ; а вѣнецъ есть воздаяніе, которое получишь отъ Бога за подвиги свои. Воронъ же со зміей означаютъ врага, діавола, который хочетъ отвратити тебя отъ добра; но, укрѣпленная помощію Божіею, ты твердо вытерпишь скорби за Бога, царя небеснаго.“ Тѣ слова открыли дѣвицѣ новый міръ, о которомъ она еще не слыхала. Она стала распрашивати Апеліана, и онъ много говорилъ ей о Христѣ и о вѣрѣ христіанской; слушая его, сердце Пенелопіи исполнялося любовію ко Христу Богу.

Вскорѣ за тѣмъ, родители посѣтили ее и сообщили о своемъ намѣреніи выдати ее замужъ. Пенелопія выпросила себѣ нѣсколько дней на размышленіе, а когда родители ея удалилися, она подошла къ идоламъ своимъ и вопросила ихъ о томъ, что ей дѣлати, ибо ей не хотѣлося выходити замужъ. Идолы, разумѣется, не дали никакого отвѣта. Тогда дѣвица, взглянувъ на небо, воскликнула: „если ты Богъ истинный, ты, котораго Галилеяне исповѣдуютъ, то молю тебя, наставъ меня!“ Въ ту же ночь ей во снѣ явился ангелъ и сказалъ: „ты послужишь во спасеніе многихъ, и тысячи людей тобою обратятся къ Богу. Что сказалъ тебѣ Апеліанъ, то — сущая правда. Придетъ къ тебѣ человѣкъ Божій, Тимоѳей, преподастъ святое крещеніе и наставитъ

тебя, и будешь отселѣ называтися не Пенелопіею, но Ириною.“ (Ирина значитъ миръ.) Послѣ тѣхъ словъ, ангелъ сдѣлался невидимъ, и дѣвица проснулася съ чувствомъ невыразимой радости. Дѣйствительно, Тимоѳей, ученикъ апостола Павла, руководимый ангеломъ, пришелъ къ дѣвицѣ. Онъ проповѣдывалъ ей о Христѣ и, какъ ее, такъ и всѣхъ жившихъ съ нею, крестилъ святымъ крещеніемъ. При крещеніи, Тимоѳей назвалъ ее Ириною, предрекъ ей страданія за имя Христово и увѣщевалъ не ослабѣвати въ вѣрѣ. Послѣ того, онъ оставилъ ее. Ирина выбросила идоловъ, находившихся во дворцѣ, и, полная любви и вѣры, проводила дни и ночи въ молитвѣ, и тщательно изучила священное писаніе.

Черезъ недѣлю, родители Ирины вновь пришли къ ней и стали опять говорити ей о замужствѣ. Она безстрашно объявила имъ, что вѣруетъ во Христа, и стала увѣщевати и ихъ обратитися къ Богу истинному. „Нѣтъ Бога, кромѣ Бога небеснаго, говорила она имъ; — а покланяющіеся идоламъ погибнутъ. Тщетно надѣетеся вы на помощь идоловъ; напрасно употребляете на нихъ серебро и злато. Лучше бы раздати сокровища ваши бѣднымъ, нежели дѣлати изъ нихъ бездушныхъ идоловъ, которые и васъ влекутъ къ погибели. Познайте Бога живаго, который властенъ надъ жизнію и смертію. Который все сотворилъ единымъ словомъ своимъ. Вспомни отецъ мой, сколько созвалъ ты работниковъ, чтобъ построити дворецъ сей; — 350 человѣкъ трудилися надъ нимъ девять мѣсяцевъ! Господь же всемогущій однимъ словомъ своимъ создалъ небо и землю, солнце, луну и звѣзды, свѣтъ и тьму, возрастилъ деревья и травы, создалъ звѣрей и птицъ, и, наконецъ, пречистыми руками своими сотворилъ человѣка. Все то Господь содѣлалъ въ шесть дней. Его единородный сынъ, Іисусъ Христосъ, сошелъ на землю, принялъ плоть человѣческую, жилъ съ людьми, поучалъ ихъ, творилъ чудеса, принялъ мученія и смерть для спасенія людей, и воскресъ въ третій день, возвѣщая и намъ жизнь вѣчную. Онъ посылаетъ Духа святаго тѣмъ, которые

вѣруютъ въ него, ибо онъ хочетъ, чтобы всѣ спаслися, и милость его къ роду человѣческому не оскудѣетъ во вѣки.

Тѣ слова тронули сердце родителей; они не стали противорѣчити дочери своей и, возвращаяся въ городъ, взяли й ее съ собою. Но, чрезъ нѣкоторое время, діаволъ смутилъ сердце Ликинія и подвигъ его на гнѣвъ противъ своей дочери за то, что она не поклоняется его богамъ. „Что намъ дѣлати? говорилъ онъ женѣ своей. — Дочь наша прельстилася ложною вѣрою. Зачѣмъ удалялъ я ее отъ себя? Я думалъ сохранити ее тѣмъ; а вижу, что погубилъ ее, надежду мою!“

— Что же дурнаго видишь ты въ дочери нашей? спросила жена.

— Она вѣруетъ во Христа и отвергаетъ боговъ, отвѣтилъ Ликиній.

— Пусть погибнутъ боги, не сотворившіе неба и земли! воскликнула мать Ирины. — Дитя же мое сподобилося славы царя Христа, призвавшаго ее къ жизни вѣчной!

Видя, что и жена его увѣровала, Ликиній ужасно разсердился и изгналъ ее изъ дворца своего. Ирина пришла къ своему отцу и начала кротко увѣщевати его; но онъ съ гнѣвомъ говорилъ ей: „лучше бы мнѣ не имѣти дочери! сколько я сдѣлалъ для тебя, а ты мнѣ заплатила зломъ за добро!“

— Какое же зло сдѣлала я, отецъ мой? говорила дѣвица. — Неужели то зло, что я взираю ко Христу моему и на него возлагаю надежду мою, а не на бездушныхъ идоловъ?

— Поклонися богамъ! съ гнѣвомъ возразилъ Ликиній.

Но Ирина рѣшительно отказалася исполнити то повелѣніе. Ликиніемъ овладѣла ярость: онъ велѣлъ связати дочь свою и бросити ее подъ ноги свирѣпыхъ коней, чтобы они убили ее или растерзали. Но Господь хранилъ дѣвицу, уповавшую на него: кони, не сдѣлавъ ей никакого вреда, устремилися на самаго Ликинія и отторгнувши зубами у него правую руку, умертвили его. Господь даровалъ Иринѣ чудотворную силу: она воскресила и исцѣлила отца своего.

Ликиній, испытавъ на себѣ силу Божію, позвалъ заблужденія свои и увѣровалъ въ Бога истиннаго со всѣмъ домомъ своимъ. Около трехъ тысячъ человѣкъ въ тоже время обратилися къ Христу. Ликиній оставилъ правленіе и поселился во дворцѣ дочери. Она же сама осталася въ городѣ, у старца Апеліана, поучала жителей и многихъ привела къ Христу Богу.

Новый правитель страны услышалъ объ Иринѣ и, призвавъ ее къ себѣ, началъ убѣждати ее поклонитися богамъ. Когда же увидѣлъ, что увѣщанія его безполезны, то предалъ дѣвицу на страшныя мученія: ее опустили въ ровъ, наполненный зміями и всякими гадами. Но Господу угодно было доказати силу свою на слабой дѣвицѣ: она осталася невредима въ рву. Тогда правитель повелѣлъ пилити ее, но острыя пилы притуплялися, не вредя ей. Пока продолжалося то мученіе, — нанеслася на мѣсто казни грозная туча: въ изъявленіе гнѣва Божія, воздухъ омрачился, засверкали молніи, разразился громъ. Всѣ содрогнулися, мучитель бѣжалъ; много людей убило громомъ и пожгло молніею; но значительнѣйшее число ихъ, видя знаменія, бывшія ради Ирины, увѣровали въ Бога, котораго она исповѣдала. Жестокосердый правитель однако, не уразумѣвъ могущества Господня, придумывалъ было еще новыя мученія для Ирины; но тогда народъ возсталъ въ защиту ея, сталъ бросати въ правителя каменьями и изгналъ его изъ города. Онъ вскорѣ послѣ того скончался.

Сынъ его, овладѣвъ городомъ, возобновилъ гоненія на святую Ирину. Ее заключили въ темницу, но Господь явился ей и сказалъ: „Не бойся дочь моя: я съ тобою, я укрѣплю тебя! Вывели Ирину изъ темницы и предали новымъ мученіямъ: вколотили гвозди въ ноги ея и гнали ее по городу; но Ангелъ Божій погубилъ мучителей и ее освободилъ. Сдѣлалося смятеніе въ народѣ; иные говорили: „Богъ со святою мученицею Ириною!“ Другіе же ругалися надъ нею и называли ее волшебницею; къ ужасу всѣхъ, вдругъ сдѣлалося землетрясеніе; многіе невѣрующіе погибли, а вмѣстѣ съ ними и правитель. Оставшіеся въ живыхъ вра-

зумилися и стали славити Бога истиннаго. Ирина обходила городъ, поучая жителей закону Господнему, и силою Божіею творила много чудесъ.

Пробывъ нѣсколько лѣтъ въ томъ городѣ и обративъ въ немъ нѣсколько тысячь людей, Ирина пошла далѣе, продолжая проповѣдывати язычникамъ спасеніе чрезъ вѣру во Христа. Ее предали новымъ мученіямъ, но Господь продолжалъ чудесно охраняти ее. Однажды, епархъ или губернаторъ одного города, велѣлъ положити ее на раскаленную въ огнѣ желѣзную рѣшетку; но Святая, какъ бы не чувствуя боли, пѣла хвалы Господу. Ангелъ снялъ ее съ рѣшетки, и она возстала здрава; тогда епархъ палъ къ ногамъ ея, восклицая: ради Бога истиннаго, и я вѣрую въ Господа, и хочу быти христіаниномъ!"

Святая Ирина, полная усердія къ закону Господнему, обходила разныя страны, вездѣ проповѣдуя слово Божіе, и дивно хранимая Господомъ среди бѣдъ и опасностей. Наконецъ, послѣ многихъ лѣтъ апостольскихъ трудовъ, она прибыла въ Ефессъ; многіе изъ язычниковъ, слыша и видя чудеса, которыя она творила, увѣровали. Къ Иринѣ пришелъ туда ея бывшій учитель Апеліанъ. Ирина обрадовалася, что видитъ его еще передъ смертію, ибо знала, что скоро отойдетъ къ лучшей жизни. Съ тѣмъ предчувствіемъ она собрала увѣровавшихъ и сказала имъ: „радуйтеся братья мои, и миръ Господа Іисуса Христа да будетъ съ вами; будьте добры и милостивы, и твердо храните вѣру нашу; я же отхожу отъ васъ и благодарю васъ, что приняли меня: кто страннаго принимаетъ, тотъ угождаетъ Господу." Слыша такія слова, Ефессяне недоумѣвали, что то значитъ и говорили другъ другу: „Куда же уходитъ утѣшительница наша?"

Поутру, Ирина, чувствуя приближеніе смерти, взяла съ собою Апеліана и шесть благочестивыхъ мужей, и ушла съ ними за городъ. Тамъ обрѣла пещеру, вошла въ нее, и простившися съ путниками своими предала душу свою въ ней Богу.

ДОВОЛЬСТВІЕ.

Довольствіе само собой
И нужды не знаетъ;
Покойное сердце, душа
Ничто не желаетъ.
Покойнѣе живетъ мужикъ
Въ соломяной хатѣ,
Нежели пышный вельможа
Въ мраморной палатѣ.
Кто думаетъ о будущей
Жизни, тотъ покойный,
Ожидаетъ лишь благу смерть,
Ему свѣтъ нестройный.

Духновичъ.

КУМЪ СЪ КУМОМЪ...

Кумъ съ кумомъ въ корчмѣ сидѣли,
При палинцѣ ся радили,
Иванъ радится Василя,
Якбы справити веселя?
А мы со страны слухали,
Что они бесѣдовали;
Если хочете о семъ знати,
Прошу мене послухати:

Я моего сына женити гадаю,
Але такъ ми Боже крейцара не маю,
Порадьте мня куме, что маю чинити,
Откуда бы даякъ гроши выкрутити?
Бѣдный я человѣкъ, бѣдный утѣсненный!
Признатися мушу, что я задолженный;
Высше, какъ 100 златыхъ ужъ я долговъ маю,
Лихвы 80 каждогодно даю.
Окремъ того, много долженъ я жидови;
Заставилъ я мои 3 земли предобры.
Я не далъ на сей годъ ничъ разъ въ порцію;
И съ прешлаго года маю рештанцію.

По пять, по семь златыхъ уже долговъ маю;
Гдѣ, кому долженъ, ани самъ не знаю.
Тридцать златыхъ долженъ я Божьему храму;
И отъ двухъ погребовъ, за тетку и за маму.
Долженъ роковину дварочну попови;
Ачей же я не далъ ю ани дьякови;
И на учителя треба еще 2 златы.
О Боже мой, Боже! откуда ихъ взяти?
Изъ телека треба брата выплатити;
И сестрѣ, въ часть ея корову купити;
Ани кожуха она еще не достала,
Бо не было грошей, когда ся выдала.
Мы бы тотъ цѣлый столъ крейдой записали,
Коль бы мы всѣ мои долги раховали.
Найгорше мня мучитъ проклятый жидиско,
Ужъ долгій листъ послалъ онъ мнѣ за паленчиско.
Мучитъ мня и та несчастная порція;
Днесь завтра воиска пріиде экзекуція.
Податокъ ми трудно буде заплатити,
Съ нотаромъ воины будутъ мня мучити.
Грошей ми не захоче никто пожичити,
Бо ужъ никто разъ ми не хочетъ вѣрити.
Ахъ Боже мой, Боже! что буду робити?
Ей тяжко ми буде сына оженити!
А коль я не найду себѣ поручника,
То на мене буде псота превелика!
Но хоть якъ буду людей напавати,
И гдѣ тамъ 100 златыхъ я мушу вырвати.
Треба ми на свадьбу найменьше 100 златы,
Куме! порадьте мня, откуда ихъ взяти?
Ахъ! ужъ нѣтъ въ обыстью ничъ разъ что стратити,
Отъ теперь бѣднята голодуютъ дѣти.
Хоть трескуча зима, нѣтъ въ что ся одѣти,
Съ голоду и зимы треба загинути.
Нѣтъ овса, ни ярпу, жита, ни пшеницы,
Развѣ два, три корцы бандурокъ въ пивницѣ.
На сѣянье нѣтъ ужъ зеренца едного,

Ахъ Боже! потѣши отца несчастнаго!
Инакше трудно ми себѣ порадити,
Я ужъ принужденный луги заставити,
Паленки не захоче Мошко въ долгъ дати.
Отъ вѣнчанья треба мнѣ 3 златы дати.
100 галбъ горѣлки конче треба взяти,
Бо веселье муситъ весь тыждень держати.
Сойдется со всѣхъ странъ многая родина.
По свадьбѣ въ недѣлю вновь буде гостина;
За невѣстой приде гостей весьма много;
Напавати буде треба до одиного.
Придутъ дружки, друзья, свашки и сватовья;
Всѣ добрые люде, сосѣды и кумовья.
Видно, долженъ я всѣхъ рядомъ честовати;
Едному каждому по горло давати;
Кто будетъ на свадьбѣ якъ свиня лежати,
Тотъ найлѣпше будетъ мене прославляти.
Сколько кто захочетъ, каждому дамъ пити,
Моя свадьба муситъ всѣмъ ся полюбити.
Мяса и омасты треба мнѣ купити;
Равно и свѣчокъ, чтобъ семь ночей свѣтити.
Богъ знаетъ, что еще треба куповати!
Но откуда на все гроши взяти?
Коли никто не хочетъ грошей мнѣ дати,
Головонько моя! что буду чинити?
Сынъ хочетъ гудаковъ, чтожъ ужъ съ нимъ робити?
Циганамъ тотчасъ все треба заплатити;
Не лишь заплатити, но еще и кормити.
При той свадьбѣ мушу я разумъ утратити.
Не имѣю покою, ни въ дни ни въ ночи.
Мышлю, раздумаю, якъ себѣ помочи?
Ужъ такая, якъ корецъ голова моя,
Ахъ! не буду мати до смерти покоя.
Хожу, размышляю, что, якъ радити,
Отъ кого, якъбы гроши выкрутити?
На веселье треба бы велики издержки,
Треба бы продати два, три добры скотинки;

Скотинки и шерсти нѣтъ, чтоже продавати?
Конче мушу гдѣ тамъ гроши взаемь взяти.
Гдѣ тамъ конче мушу гроши выкрутити;
А славную свадьбу сынови справити;
Дабы мене мои внуки вспоминали,
И оба Свидники свадьбу памятали.

* * *

Куме дость! теперь прошу говорити.
Иванови Василь такъ началъ радити:
Куме бесѣдуйме такъ якъ пріятели,
Ваше ся мололо, пусть ся мое меле.
Не мудры вы куме, пусты ваши слова,
Во вашей головѣ лишь сама полова.
Ужъ ми мерзко вашу бесѣду слухати;
Я мушу вамъ правду до очей сказати:
Вы легкомысленно до теперь робили,
А прото кумочку вы ся задолжили;
За благовременно вы должны обсудити,
Якій конецъ можетъ ваша свадьба имѣти?
Вы лишь все мыслите, якъ бы починати?
Але кто пожичаетъ долженъ вертати.
Цытьте же кумочку не перерывайте,
Кедь я васъ выслухалъ, вы мене слухайте;
Якъ я выговорю, что маю сказати,
Потомъ можете вы свое замѣчати;
Ваше мололося, пусть ся мое меле,
Поговорьме куме, такъ якъ пріятеле:
Куме, я бы весь радъ, хотѣлъ вамъ спомочи,
А прото вамъ мушу речи правду въ очи.
Правда очи коле, люди повѣдаютъ;
Зато правду неохотно принимаютъ;
Но хоть васъ кумочку и буде мерзѣти,
Я вашу бесѣду мушу осуждати.
Вы съ вашей бесѣдой то доказали,
Что вы куме подло, глупо разсуждали.
Прошу васъ кумочку терпеливость майте,
А мою бесѣду до конца слухайте.

Хочу вамъ кумочку щиро порадити,
Яке бы вы мали весѣлье справити,
Чтобъ волкъ сытый, и баранъ осталъ цѣлый:
Послухайте мене пріятелю милый.
Вы, правда, бѣдный человѣкъ, сами то признаете,
А богату свадьбу правити жадаете,
Къ убогимъ придутъ на свадьбу богаче,
Но смѣются съ него, коли по свадьбѣ плаче.
Такъ, такъ убогаго, вѣрь мнѣ человѣче,
На свадьбу до себе не радъ кличе.
Бо богаче пѣнязи въ ящикахъ прячутъ,
И ко убогимъ также на пиръ поскачутъ;
Убогіе богачамъ въ корчмахъ угождаютъ;
Богачи убогимъ не радо даваютъ.
Богачъ не даетъ грошей, гдѣ не принужденъ дати;
Бережетъ ихъ, чтобъ нужное покупати.
Съ грошами своими богачи ся славятъ;
Но они богати веселья не правятъ.
На пустую хвалу не уважаютъ;
Они лишь свою корысть усматриваютъ.
Убоги на свадьбу много издерживаютъ;
А потомъ по свадьбѣ долго голодуютъ.
Еслибъ вы кумочку, якъ я богаты были,
Вы бы за три тыждни веселье правили;
Ѣло бы ся ѣло, пило бы ся пило,
Коль бы то въ чересѣ полно грошей было.
Кумочку, еслибъ мы, такъ якъ вы робили,
Полный чересъ бы мы тотчасъ выпорожнили.
Вы бы вшиткихъ людей въ корчмѣ напавали;
Якъ бы васъ кумочку жиды радо мали!
Теперь люди хоть якъ съ вами ся обходятъ;
Вы старый человѣкъ; однако вамъ тыкаютъ.
Я смѣло скажу: паршивче, жидиску,
Рынявъ тихо будь, бо ти дамъ по пыску;
Жидъ ми перебачитъ, бо я маю гроши;
Я честный, я мудрый, я предъ нимъ хорошій.
Пока вамъ няньовы таляри ставали,

И вамъ ся паршивцы, рынявцы кланяли;
Ажъ якъ ужъ жидиска ваши гроши взяли,
То глупымъ Иваномъ жиды васъ назвали.
Подло вы, преподло куме газдовали;
На задни колеса вы непозирали.
Вы всѣ то колеса ваши потратили;
Гроши, честь и разумъ вы куме пропили.
Треба вамъ паленки, треба вамъ роскоши,
Хочете и чужи промарнити гроши!
Блазенъ бы былъ дакто вамъ гроши давати;
Мыслите ли вы даколи вертати?
Куме, честны люди иначе думаютъ;
Коль гроши пожичатъ, о томъ ся стараютъ:
Что бы якъ найскорѣй возвратити гроши,
А не чтобъ тратити на пусти роскоши.
Любезный кумочку, сами повѣдаете,
Что при своей душѣ пѣнязка не имѣете;
Ни зерна, ни масла, ни скоту жаднаго,
Веселье справити хочете съ ничего;
Вы хочете дагде гроши выманити,
И за чужу працу гоститися, пити.
Куме! честны люди иначе думаютъ;
Не гостятся, не пьютъ, коль грошей не маютъ.
А вы ужъ по уха куме задолжены,
Ваши добры земли, луги заставлены.
Якъ же вы мыслите на свѣтѣ проживати?
Тотъ, кто непосѣетъ не можетъ собирати.
Вы хочете ваши луги заставляти,
Чѣмъ же будете скотину зимовати?
Легко заставляти; тяжко выкупати.
Ей! будутъ на васъ дѣти ваши плакати.
Не лишь ваши дѣти, но и ваши внуки,
Что вы промарнили и земли и луки.
Куме передъ свадьбой мате подумати:
Якій ваша свадьба можетъ конецъ мати;
Коль земли и луги будутъ заставены,
Чтожъ будутъ дѣлати дѣти опущены?

Ужъ теперь для дѣтей вы хлѣба немаете,
А свадьбу весь тыждень держати жадаете;
Отямтеся куме, что вы замыслили,
Вѣрьте мнѣ, вы ужъ цѣлкомъ одурѣли.
Бо коль бы вы куме здравый разумъ мали,
То бы вы до свѣта таке не ляпдали.
Куме, вы можете такъ ся замотати,
Что по свадьбѣ орекъ мусите продати.
Якъ вамъ перестанутъ цигане играти,
Вы съ дѣтьми зачнете горенько плакати.
Майте разумъ куме, не будьте шаленый;
Ваши земли, луги вы незаставляйте,
А ни о палинку вы ся нестарайте;
Но думайте о томъ, якъ будете жити,
Якимъ бы способомъ долги выплатити?
Если вы такъ безумно будете дѣлати,
Дѣти ваши будутъ изъ гроба васъ проклинати.
Коль дасте паленки, то выпiютъ люде,
Но и тотъ, — что выпье, ганити васъ буде.
Будутъ говорити, развѣ мы просили?
Глупый Иванъ давалъ, а мы мудры пили;
Самъ себе разсыпалъ, а жидовъ обогатилъ;
Ужъ бы такiй дурный разумъ дьяволъ затратилъ;
Было Иванови лѣпшiй разумъ мати;
Якъ себѣ постелилъ, такъ буде и спати.
Такъ, такъ ему треба, коль не малъ разума,
Было пожичити отъ мудраго кума.
Веселье ваше можетъ хоть якъ ся стати,
А васъ куме могутъ люди проклинати.
Мы черезъ цѣлый тыждень на весельи пили,
И пьяны, якъ свини по селу ходили;
Надѣлало хлопотъ то веселье прокляте,
За твою гостину — Богъ тя покаралъ свате;
За твое веселье много надо терпѣти,
По темницахъ насъ будутъ теперь волочити,
Бо мы ся на свадьбѣ, якъ свини попили,
Въ селѣ многихъ непорядковъ наробили;

Пожиченные гроши промотали;
Себѣ зашкодили, тебе разсыпали.
Иванъ по головѣ будеся чесати.
Буяныхъ не проминутъ наказати.
Хоть бы были чорты твою свадьбу взяли,
Чтобъ мы были никогда о ней незнали.
Таку можете вы получати плату,
За вашу кроваву и горьку работу.
Нужъ вы кумочку мене послухайте,
Совсѣмъ тихое веселье исправляйте;
Не треба вамъ земли, луги заставляти;
Справьте свадьбу, якъ у васъ можетъ стати,
Хоть васъ пьяницы будутъ оговоряти;
Но честны мудры люди будутъ казати:
Мудро Иванъ дѣлалъ такъ то должно быти;
Бѣдны люди свадьбу такъ маютъ правити.
Хоть бы вы и орекъ на свадьбу стратили,
Каждому и такъ бы вы не выгодили.
Волятъ васъ кумочку люди порицати,
Нежели вамъ безъ всего быти.
Куме, что говорю, добрѣ памятайте,
А на глупый разумъ свестися не дайте;
Въ церковь пусть пойдутъ съ двумя честными людьми,
И съ тѣмъ покончатъ свое дѣло со свѣми.
Священникъ повѣнчаетъ брачнухо чету,
Совершитъ надъ ней, Божію таину святу;
Богъ поблагословитъ вашихъ милыхъ дѣтей,
И съ ними васъ богомудрыхъ родителей.
Если не будете вы мене слухати,
Нигда васъ не буду моимъ кумомъ звати;
Отрекусь кумовства, что хочете дѣлайте;
Но грошей взаемъ отъ мене не просите.
Почесался Иванъ по головѣ, чтожъ чинити?
Лишь тихую свадьбу я буду правити;
Прошу васъ кумочку лишь ся не гнѣвайте;
А что ваша ласка, то ми помогайте.
Якъ я вамъ помогалъ, буду помогати,

Коль вы мня кумочку будете слухати.
Вотъ рука моя въ томъ, что я васъ не лишу;
Въ старости и смутку всегда васъ потѣшу.
Окончили пораду; якъ ся разлучали,
Кумовья сердечно ся поцѣловали. —
Такъ Василь научилъ Ивана разума
Богъ же да благословитъ добраго кума.

Свидникъ, 6. (18.) Февр. 1867.

А. И. Павловичъ.

ВАСИЛІЙ ДОВГОВИЧЪ.

Родился 1783-о года, въ селѣ Золотаревѣ, въ марамороішскомъ комитатѣ. Происходилъ отъ родителей, принадлежащихъ къ крестянскому сословію. Отецъ его назывался собственно Дорганичемъ, а не Довговичемъ, бывъ простымъ и бѣднымъ селяниномъ. Но сынъ его уже заранѣе обнаружилъ необыкновенныя, умственныя способности и пламенное рвеніе къ наукамъ. Безъ всякаго побужденія другихъ, онъ по собственному влеченію, ходилъ къ мѣстному, сельскому дьяку, чтобы у него научитися русской грамотѣ. Въ сосѣднемъ селѣ Драговѣ учился, у тамошняго дьяка ирмологу и церковному пѣнію.

Первоначальныя или такъ называемыя элементарныя школы окончилъ въ городѣ Густѣ, гдѣ у римско-католическаго священника получалъ содержаніе, совершая у него условленную прислугу. Высшимъ, гимназическимъ наукамъ учился въ Сиготѣ. По окончаніи философскаго курса въ Великомъ-Варадѣ, богословскаго же частью въ Тирнавѣ, частью въ Унгварѣ, рукоположенъ былъ Суфраганомъ епископомъ Михаилемъ Брадачемъ, въ 1811-о году, въ пресвитеры, въ самый праздникъ Пасхи Христовой. Успѣхи, сдѣланные имъ въ музыкѣ, много способствовали ему къ пріо-

брѣтенію средствъ для окончанія школьнаго курса. Сначала онъ занимался живописью, но послѣ покинулъ ее, и взялся за музыку, въ которой сдѣлалъ такой успѣхъ, что, какъ мальчикъ, наимаемъ былъ мужиками для игры на ихъ свадьбахъ. А со временемъ усовершилъ себя въ музыкѣ такъ, что отличался нѣкоторыми собственными музыкальными произведеніями. Равнымъ образомъ скоро обнаружилъ онъ большую способность въ составленіи стихотвореній. Именно чрезъ то сыскалъ онъ въ Сиготѣ любовь Барона Пренія, который поручилъ ему воспитаніе дѣтей своихъ въ Великомъ-Варадѣ, особонно покровительствовали ему Алексій Повчій и Реталеръ каноники, первый греческаго, а вторый латинскаго обряда. Въ Тирнавѣ отличали его своею благосклонностію профессоры и ректоръ семинаріи, особенно же оказывалъ ему большія милости, каноникъ и титулярный епископъ, Графъ Чакій. Въ Унгварѣ обратилъ на себя вниманіе начальства и товарищей своихъ чрезъ стихотвореніе, сочиненное имъ на похвалу скончавшагося епископа Андрея Бачинскаго, напечатанное въ Кошицахъ.

По произведеніи въ чинъ іерейскій, опредѣленъ былъ въ званіи священника въ Долгое. По истеченіи двухъ лѣтъ назначенъ былъ Благочиннымъ. Въ 1824-омъ году получилъ лучшій приходъ въ Великихъ Лучкахъ; здѣсь сперва былъ помощникомъ мукачевскихъ благочинныхъ, какъ то: Андрея Кутки и Петра Петрецкаго, а по ихъ кончинѣ нареченъ былъ въ 1828-омъ году дѣйствительнымъ благочиннымъ мукачевскаго собора. Въ обоихъ тѣхъ приходахъ ознаменовалъ дѣйствованіе свое величайшими заслугами. Именно въ Долгомъ, при усердномъ попеченіи его, выстроенъ былъ каменный храмъ Божій. Для сей цѣли получилъ онъ пособіе изъ государственнаго церковнаго фонда. Но такъ какъ сіе пособіе не было достаточно, то онъ позаботился побудити вѣрующихъ къ приношенію добровольныхъ пожертвованій. Сверхъ сего при его заботливости во многихъ иныхъ приходахъ, какъ въ Задней, въ Березникѣ, подвѣдомственныхъ его благочинному собору, были сооруженны каменные храмы Божіе. Далѣе въ Долгомъ, гдѣ въ его время не было при-

личнаго дома для священника, собственнымъ иждивеніемъ воздвигъ временное жилище, болѣе соотвѣтствующее пристойному помѣщенію священника. Въ семъ новостроенномъ обиталищѣ имѣлъ онъ честь принимати губернатора Трансилваніи графа Іосифа Телекія и тогдашняго генеральнаго викарія Іоанна Чурговича. Въ Великихъ Лучкахъ, въ продолженіе трехъ съ половиною лѣтъ, начавъ съ самихъ фундаментовъ, далъ также построити новую каменную церковь. Ревнуя объ украшеніи и великолѣпіи храмовъ Божіихъ, онъ съ соизволенія своего епархіальнаго начальства, замѣнилъ лучшій приходъ свой за худшій, именно состоящій въ городѣ Мукачевѣ, единственно для той цѣли, чтобы въ сей, по его выраженію, русской митрополіи учредити училище и соорудити церковь, соотвѣтствующую значенію города и многочисленности народа.

Особенно въ 1829. году взялся въ перестроеніе совсѣмъ опустѣвшей древней епископской ресиденціи, въ величественный храмъ Божій, а существующее зданіе храма Божія намѣревался онъ обратити въ училище. Для содержанія учителей, по его ходатайству, епископъ Алексій Повчій учредилъ фундацію состоящую изъ 6000 гульд. серебр. Кромѣ сего увеличилъ домъ священника, пристроивъ къ нему канцелярію и компату для каплана. Прочія приходскія и канторскія строенія также привелъ въ надлежащій порядокъ не пренебрегая заботитися объ улучшеніи приходскаго винoградника, и примыкающаго къ дому священника большаго сада. Въ 1844. году переселился изъ Мукачева въ городъ Густъ, состоящій въ мараморошскомъ комитатѣ, гдѣ какъ мальчикъ началъ учебное образованіе свое въ элементарномъ училищѣ. Въ 1859. 1. (13.) декабря въ слѣдствіе паралича, скончался. Супруга его была дочь унгварскаго пароха Іоанна Ляховича.

Безсмертныя заслуги его составляютъ многообразныя умственныя произведенія, и неутомимая дѣятельность его на поприщѣ литературномъ.

Лишно говорити, что какъ гражданское, такъ и епархіальное начальство, въ признательность многочисленныхъ

заслугъ его, старалися отличити его зависящими отъ нихъ почестями, именно пожаловавъ ему титулъ Ассесора комитатскаго и консисторіальнаго со свойственными ему правами. Мадьярская академія наукъ въ 1831. году избрала его въ свои члены-корреспонденты. Тою почестью онъ всего болѣе дорожилъ, находя въ мадьяризмѣ, который тогда началъ развиватися, какую нибудь пищу для алчущаго духа своего. Къ странностямъ его характера, которыя въ немъ находилися въ большей мѣрѣ, должны мы отнести, что онъ не каждаго посѣтителя принималъ ласково, частократно повторяя латинское изреченіе, amici fures temporis, и жалуяся на докучливыхъ посѣтителей, которыхъ онъ считалъ неумѣющими цѣнити временемъ, называлъ ледачиною. Для большаго соблюданія точности въ употребленіи времени, желая владѣти исправными часами, онъ изучилъ еще и искусство часовщика, да бы по крайней мѣрѣ умѣти починити испорченные часы. Та мысль особенно родилася въ головѣ его, когда онъ будучи въ Долгомъ, мѣстѣ отдаленномъ отъ города, не могъ пользоватися часовщиками для починки своихъ часовъ. Долго оплакивалъ умершаго въ 1825. году сына своего Адама, въ которомъ онъ замѣчалъ прекрасныя духовныя дарованія. Однажды ясною вечернею порою прогуливался по саду, имѣя въ объятіяхъ сына своего. Когда сей, указывая на звѣзды, произнесъ слово: тія, отецъ столь восхитился тѣмъ восклицаніемъ сына своего, что съ тѣхъ поръ называлъ его своимъ тія. А потому поставилъ и слѣдующую надпись на могилѣ его: „Тутъ погребена Довговичова радость и надежда, сынъ его Адамъ Тія.“ Не смотря на всѣ странности и причудности характера его, конечно ему принадлежитъ почетное мѣсто въ лѣтописяхъ епархіи мукачевской, которую онъ прославилъ ученостію своею.

ИСТОРИЧЕСКІЕ ОТРЫВКИ, КАСАЮЩІЕСЯ УГОРСКОЙ РУСИ.

Неподлежитъ никакому сомнѣнію, что русины вмѣстѣ съ прочими народами славянскаго племени, составляютъ первобытное и коренное народонаселеніе Угріи. По свидѣтельству исторіи Угорская земля, или Паннонія, до вторженія въ нее мадьяръ, была раздѣлена на многія дробныя славянскія владѣнія составлявшія нѣкоторый родъ федераціи, или союза, извѣстнаго подъ именемъ жупы. Замѣчательнѣйшія изъ тѣхъ славянскихъ владѣній: Задунайское или Иллирское, Велико-моравское и Болгарское. Въ предѣлахъ того послѣдняго находились и Волохи или Румуны, заселяющіе пространство между Тисою и Марошомъ.

Такъ какъ мадьяры, переселившись изъ Азіи чрезъ Россію, вторглись въ Угрію, то нѣтъ сомнѣнія, что съ мадьярами многіе изъ руссовъ перешли въ Угрію, особенно изъ Кіевскаго княжества лица боярскаго сословія присоединились къ мадьярамъ, и вмѣстѣ съ ними, равно какъ и съ куманами, поселились въ нынѣшней Угріи.

Въ продолженіе царствованія въ Угріи арпадскаго дома, родоначальникъ котораго Арпадъ, женился на русской княжнѣ, русины особенно были отличаемы мадьярами. Они (русины) были избираемы въ тѣлохранители угорскихъ царей, имъ были ввѣряемы пограничныя крѣпости для защиты угорской земли отъ нападенія нѣмцевъ, князья — сыны угорскихъ царей — носили титулъ „воевода русиновъ“ (dux ruthenorum), важнѣйшія государственныя дѣла были рѣшаемы въ совѣщаніяхъ при участіи въ нихъ мадьяровъ, куновъ и русиновъ. Словомъ угорскіе русины въ первыхъ вѣкахъ новоустроеннаго царства, пользовались большимъ почтеніемъ и уваженіемъ мадьяровъ. Обо всемъ этомъ свидѣтельствуютъ мадьярскіе историки, между прочими Катона, Праій и пр.

Равнымъ образомъ неподлежитъ никакому сомнѣнію, что русскіе занимали крѣпости, воздвигнутыя для защиты

предѣловъ угорщины отъ вторженія въ нихъ нѣмцевъ, о чемъ именно говоритъ безименный нотарій царя Белы.

Титуломъ „dux ruthenorum“ славились: Эмерикъ, сынъ св. Стефана 1-го царя угорскаго, Бела I. князь потомъ царь и иные изъ князей арпадскаго племени. По крещеніи дома арпадскаго упомянутымъ титуломъ пользовались знаменитыя частныя лица, матери и вдовы царей угорскихъ. Въ ряду этихъ болѣе замѣчательны: Федоръ Коріятовичъ „dux ruthenus“ (учредитель монастыря на горѣ Чернецкой), Юрій Бранковичъ деспотъ сербскій, Иванъ Гунядій губернаторъ Венгріи, Иванъ Корвинъ Гунядій сынъ Матѳія царя природный и пр. Часто встрѣчается упомянутый титулъ въ въ грамотахъ царскихъ наравнѣ съ титулами государственныхъ сановниковъ, именно въ грамотахъ царицы Маріи I.

На конецъ о преимуществахъ угорскихъ русиновъ свидѣтельствуетъ постановленіе закона, по поводу похищенія куманами, ясами и русинами помѣщичьихъ крестьянъ (jobbágy), содержащееся въ сводѣ законовъ королевства угорскаго, въ ст. 47. 1498 года, по силѣ котораго русины (Rutheni) наравнѣ съ куманами и филистеями (язычниками) подвергаются вѣдѣнію земскаго палатина (coram Palatino regni legitime requiruntur). А такъ какъ куманы и ясы въ силу привилегированнаго ихъ состоянія въ Угріи, не подлежали вѣдѣнію комитатскаго дворянства, а пользовались самостоятельностію при безпосредственной зависимости отъ царя или его намѣстника — палатина, то само собою разумѣется, что и русины до 1498 года имѣли свою національную автономію, будучи управляемы своими „dux“-ами, зависящими только отъ царя или его намѣстника.

И въ самомъ дѣлѣ, что угорскіе русины имѣли своихъ воеводъ, называемыхъ крайниками, и избираемыхъ ежегодно, вмѣстѣ съ чиновниками русскаго происхожденія, извѣстными подъ именемъ „княжими“, явствуетъ изъ достовѣрныхъ грамотъ. Именно въ грамотѣ, выданной королевою Елисаветою въ 1378 г., упоминается о княжихъ, состоявшихъ въ Берегскомъ комитатѣ, которые жаловались на нарушеніе ихъ правъ по части судопроизводства, для того королевою пред-

писывалось, за исключенiемъ уголовныхъ дѣлъ, не производити надъ ними суда безъ законнаго порядка, имъ предоставленнаго. Далѣе въ грамотѣ отъ 1466 года, выданной Елисаветою, матерью царя Матѳiя Корвина тоже упоминается о состоявшихъ въ Берегскомъ комитатѣ княжихъ и селенiяхъ имъ подвѣдоственныхъ. А такъ какъ княжiи тѣ и селенiя были притѣсняемы со стороны королевскихъ кастеллановъ, то королева подробно опредѣляетъ поборы, которые съ нихъ должны бити взыскиваемы.

Всѣхъ болѣе замѣчательна грамота, выданная княземъ Iоанномъ Гунядiемъ въ 1493 году. Князь тотъ титулуется въ началѣ грамоты слѣдующимъ образомъ: „Nos Joannes Corvinus de Hunyad, Slavoniae, Oppaviae Liptoviaeque Dux.“ Въ сей грамотѣ ясно упоминается о воеводѣ и княжихъ. Поводомъ выдачи грамоты сей послужила жалоба княжихъ и девяти селенiй, состоявшихъ въ Берегскомъ комитатѣ, взводимая ими на своего воеводу Ладислава, выхлопотавшаго себѣ у короля хитростiю и пронырствомъ потомственное право на воеводство; упомянутые княжiе и селенiя противились тому, и доказали многими свидѣтелями, что они съ незапамятанныхъ временъ пользуются правомъ ежегодно избирати воеводу. Грамотою сею была отмѣненна прежняя, дававшая право на потомственное наслѣдство воеводства, и утверждено было за княжими (Kenezii) и селенiями право ежегодно избирати воеводъ согласно древнимъ обычаямъ и преимуществамъ, предоставленнымъ прежними государями русскому народу.

Всѣ тѣ грамоты въ послѣдствiи были утверждены также другими царями Угрiи, и не потеряли законной силы при первыхъ короляхъ австрiйскаго владѣтельнаго дома. То между прочимъ видно изъ грамоты Фердинанда I. выданной въ 1552 году по поводу жалобы мукачевскаго епископа на мiрскихъ, своевольно расторгавшихъ браки, гдѣ явно признается за народомъ русскимъ его нацiональная автономiя, ибо въ заглавiи грамоты сказано: „Ferdinandus divina favente clementia Russorum, hriae (т. е. hungariae) Bohemiae etc. Rex semper Augustus etc. fidelibus nostris uni-

versis et singulis magnificis egregiis et nobilibus nec non prudentibus ac circumspectis universitati populorum ruthenorum, eorumdemque officialium salutem et gratiam.“ Тутъ употребляются тѣже самыя выраженія, которыя обыкновенно находятся въ королевскихъ грамотахъ, отправляемыхъ ко комитатскимъ юрисдикціямъ как самостоятельнымъ правленіямъ.

Лаборчанъ.

ОБЪЯСНЕНІЕ ЦЕРКОВНАГО СЧИСЛЕНІЯ.

I. Службы часовъ (ὥρα).

Службы часовъ назначаются уставомъ въ 1-й, 3-й, 6-й и 9-й часы дня по счету, употребляемому на востокѣ, что соотвѣтствуетъ нашимъ 7-му и 9-му по полуночи, и 12-му и 3-му по полудни. Этотъ восточный счетъ различается отъ нашего тѣмъ, что по уставу сутки (24 часовъ) считаются отъ заката солнечнаго до заката другаго дня, а не съ полуночи, какъ мы считаемъ.

Кромѣ того, по счету устава, сутки въ продолженіи цѣлаго года имѣютъ одинаковое число часовъ для дня и для ночи, какъ бываетъ въ дни равнодснствія, когда день равенъ ночи, т. е. 12-ть часовъ имѣетъ день и 12-ть часовъ ночь. Этотъ счетъ часовъ употреблялся въ земляхъ, близкихъ къ экватору (egyenlitő).

Указаніе на этотъ счетъ часовъ дня по равноденствію можемъ видѣти въ словахъ Господа Спасителя: „не дванадесять ли часовъ есть въ дни?“ (Іоаннъ 11. 9.). Въ дни равноденствія захожденіе солнца бываетъ около 7-го часа вечера, нашего счисленія времени; а восходъ солнца около 7-го часа утра, нашего счисленія времени.

Итакъ счетъ часовъ, который ведутъ въ земляхъ близкихъ къ экватору, разнится съ нашимъ счетомъ на 6 часовъ.

У насъ еще продолжаются часы вечера: 7. 8. 9. 10. 11. 12-ый одного дня, а по уставу это часы уже другаго дня. У насъ 1-ый часъ по полуночи, а по уставу это есть 7-ый часъ ночи. У насъ 7-ый часъ утра, по уставу же это 1-ый часъ дня. Нашъ 1-ый часъ по полуночи есть по уставу 7-ый часъ дня.

Раздѣленіе дня и ночи по св. писанію	Часы церковн. устава		Часы наши	
Вечеръ	Ночи	1 2 3	Послѣ полудня	7 8 9
Полночь	Ночи	4 5 6	Послѣ полудня	10 11 12
Куроглашеніе	Ночи	7 8 9	Послѣ полуночи	1 2 3
Утро.	Ночи	10 11 12	Послѣ полуночи	4 5 6
Первый часъ	Дня	1 2 3	Послѣ полуночи	7 8 9
Третій часъ	Дня	4 5 6	Послѣ полуночи	10 11 12
Шестый часъ	Дня	7 8 9	Послѣ полудня	1 2 3
Девятый часъ	Дня	10 11 12	Послѣ полудня	4 5 6

Это яснѣе можно видѣти изъ выше поставленной таблицы.

Во время пришествія Спасителя на землю, Іудеи, при раздѣленіи дня и ночи на часы, по примѣру Римлянъ, раздѣляли ночь на 4-е части, называемыя *стражами*. („Въ четвертую стражу нощи иде къ нимъ Іисусъ." (Матѳ. 14. 25.) Первая стража начиналась съ заката солнца, продолжалась три часа, и называлась вечеромъ (Марк. 11. 10.); вторая *стража* продолжалась до полуночи, и именовалась полночью, (Матѳ. 25. 6.); третья стража продолжалась до на-

шего 3-ьяго часа утра, и называлась курогглашеніемъ (Марк. 13. 34.); четвертая стража прекращалась восходомъ солнца и называлась разсвѣтомъ, утромъ (Іоан. 8. 2.).

Всѣ эти названія раздѣленія ночи встрѣчаются въ церковномъ уставѣ.

Точно такъ и день раздѣлялся на 4-е части, или тричасія (trihoria). Подъ 1-мъ часомъ разумѣли наши: 7. 8. и 9. часы утра; подъ 3-мъ: 10. 11. и 12 часы; подъ 6-мъ часомъ: 1. 2. и 3 часы по полудни; подъ 9-мъ: 4. 5. и 6. по полудни (Дѣян. ап. 2.—15. 3.—1. 10—3.)

II. Индиктъ.

Слово Индиктъ значитъ собственно налогъ, дань, (adó, Steuer). Этимъ именемъ назывались у Римлянъ 15-ти лѣтніе сроки для сбора дани, или по нашему простонародному „порціи", установленные на томъ основаніи, что у нихъ чрезъ каждые 5 лѣтъ измѣнялся родъ монеты, которою платилась дань. Первые 5 лѣтъ платилась дань мѣдною монетою, вторые — серебряною, третьи — золотою. Потомъ съ началомъ новаго индикта опять мѣдною и т. д.

Греческою, а отъ нея и нашею русскою церковію, принятъ индиктъ въ память дарованія свободы христіанскому вѣроисповѣданію св. равноапостольнымъ Константиномъ В. въ 313. г. по Х. Счетъ нашихъ индиктовъ начинается по этому съ 313-го года, который былъ первымъ годомъ перваго индикта. 1869 годъ есть 1557-ый съ начала индиктовъ.

III. Вруцѣлѣто.

Вруцѣ-лѣто или воскресная буква есть буква, которою означаются воскресные (недѣльные) дни, въ теченіи всего года. Дни воскресные означаются буквами: а, в, г, д, є, ѕ, з, или цифрами: 1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. — Буквы или цифры вруцѣлѣтныя даютъ возможность опредѣлити дни недѣли (тыждня, седмицы) или такъ сказавъ, держати въ рукѣ дни всего года (лѣта); а потому вѣроятно, и называются вруцѣлѣтіями.

Въ первомъ году круга солнца вруцѣлѣто означается буквою а, второй годъ буквою в, и т. д., пока неслучится високосный годъ, въ который вруцѣлѣто означается, пропуская одну букву; такъ н. пр.: если предъ високоснымъ годомъ вруцѣлѣто будетъ означатися буквою в, то високосный годъ — буквою д, буква же г, выпускается,

правило это можно провѣрити на прошломъ 1868 високосномъ годѣ. Предъ двумя годами, т. е. въ 1867. году, восзресная буква была 6-ая, въ 1868-мъ слѣдовала бы 7-я, но такъ какъ этотъ годъ былъ високосный, то 7-ая буква пропускается и берется первая воскресная буква: а.

IV. Названіе високоснаго года.

Движеніе земли вокругъ солнца совершается въ теченіи 365 дней и почти шести часовъ или четверти сутокъ. Въ церковномъ и гражданскомъ счисленіи времени, годъ принимается ровно въ 365 дней, четверть же сутокъ отбрасывается. — Изъ этихъ отбрасываемыхъ въ простые года четвертей сутокъ, составляются въ 4-ый годъ цѣлыя сутки. Годъ, въ который прибавляется такимъ образомъ къ 365 днямъ еще одинъ день (366), называется високосньмъ.

Названіе високоснаго года произошло отъ латинскаго бис-секстусъ (bissextus), коимъ назывался у Римлянъ 366-ти дневный годъ. Это слово у грековъ передѣлано на висектосъ, а на Руси переиначено на високосъ. — Високосный годъ назывался биссекстусъ, т. е. въ буквальномъ русскомъ переводѣ: два раза шестой, или вдвойнѣ шестой оттого, что 366. день вставлялся въ Февралѣ мѣсяцѣ не въ концѣ мѣсяца, какъ у насъ, а шестымъ съ конца, т. е. между 23 и 24 числомъ Февраля; такъ что м. Февраль въ високосномъ году имѣлъ два 23 числа Февраля: первое 24 число по-римскому счету называлось sextus, или шестымъ днемъ до календъ марта, т. е. до 1-го Марта, а второе называлось bissextus, или вторымъ шестымъ до календъ марта.

Называлось же такое число шестымъ до календъ Марта, а не 24 Февраля оттого, что у Римлянъ послѣднія числа мѣсяцевъ считались не отъ перьаго къ послѣднему числу, как мы считаемъ, а отъ календъ, т. е. съ 1-го числа слѣдующаго мѣсяца. Такимъ образомъ 29-е число Февраля считалось первымъ днемъ отъ календъ, 28-вторымъ, 27-третьимъ и т. д.

Примѣчаніе. До временъ Римскаго императора Августа, Февраль въ простые годы имѣлъ по 29 дней, а въ високосные по 30 дней. Въ царствованіе Императора Августа одинъ день взятъ отъ Февраля и прибавленъ къ мѣсяцу Августу для того, чтобы онъ въ числѣ дней не уступалъ Іюлю, получившему свое названіе отъ имени и. составителя календаря Юлія Кесаря. Съ Этихъ поръ въ м. Февралѣ

въ простые годы стали считати по 28 дней, а въ високосные по 29 дней.

V. Ключъ граничный.

Ключъ граничный или ключевая буква имѣетъ слѣдующія правила: День св. Пасхи не можетъ случитися ранѣе 22 Марта и позже 25-го Апрѣля; стало быти, промежуткѣ 35 дней. Промежуточные дни эти означаются буквами славянской (церковной) азбуки; такъ что если деня Пасхи придется 22-го Марта, ключевая или пасхальная буква будетъ а, 23-го Марта- б, 24-го-в. и т. д. Въ прошломъ 1868 году Пасха была 31-го Марта, т. е. въ 10 день того круга времени, въ которомъ бываетъ Пасха, а потому и ключевою буквою была 10-ая буква славянской азбуки (и).

ОБЪ ЯРМАРКАХЪ.

При концѣ мѣсяцослововъ обыкновенно означаются замѣчательнѣйшія ярмарки; — не лишнимъ считаемъ таже поговорити нѣчто и объ ярмаркахъ.

Первый болѣе торговый народъ, — какѣмъ представляетъ намъ исторія: Финиціанъ, — съ особеннымъ вниманіемъ означалъ дни, въ коихъ сосѣднія племена, на извѣстное мѣсто, громадно собиралися. Это случалось обыкновенно въ торжественные праздники, когда близкіе и отдаленные жители, собирались въ капища идоловъ, приносити моленіе и жертвы. — Частые и торжественные праздники поганъ, давали поводъ къ производству торговъ; на которые отправлялись караваны съ навьюченными верблюдами. На головной площади собрались безконечныя толпы иностранцевъ и мѣстныхъ гражданъ, говорящихъ всеразличными провинціальными нарѣчьями, и представлявшихъ разночисленную костюмировку племенъ. — Чтобъ сбыти свой товаръ, торговцы, предпочли разложити свои шатры на такой мѣстности, куда долженъ былъ проходити народъ во свои капища. — Что больше воздвигали они свои кладовыя и въ оградѣ капищъ и церквей, гдѣ продаваемые предметы при высокопарныхъ восхваленіяхъ были рекомендуемы покупщикамъ. Сюда относится и оное событіе евангелскае, когда Іисусъ плетьми выгонялъ мѣнялщиковъ (pénzváltó) и торговцевъ изъ Іерусалимскаго храма (Матѳ. XXI. — 12).

Въ нашемъ отечествѣ на мѣстахъ, гдѣ отбываются праздники и такъ называемые отпусты, производятся также и торги, — то что мы изъ уваженія ко святости религіи, не одобряемъ, а охуждаемъ. Этотъ обычай взялъ свое начало отъ монастырей и церквей, куда собирался народъ изъ селъ для слышанія св. литургіи по праздникамъ и воскресеньямъ. А такъ какъ въ Венгріи подобныя сходбища между мадьарскимъ населеніемъ, отбывались по воскресеньямъ, то день этотъ по-мадьярски названъ vásár-nap, т. е. недѣльный или ярмарочный день.

Царь Бѣлый I. 1062-го года назначилъ времена земскихъ ярмарокъ.

Dickens (Boz) англицкій романистъ, охотно посѣщалъ ярмарки, лишь для того, чтобы имѣлъ удобный случай узнати характеръ народа, его обычаи и слабости. Прекрасно пишетъ и Н. Гоголь объ мало-русскихъ ярмаркахъ на украинѣ.

К. Ш.

ВРАЧЕБНЫЕ СОВѢТЫ.

1. Обморокъ. Если кто нечаянно замлѣетъ, т. е. впадетъ въ обморокъ, такого вынести на свѣжій воздухъ, раздѣти и перевязки развязати, потомъ умыти лице въ свѣжей водѣ, а подъ ноздри держати крѣпкаго оцту, или зажженаго перья.

2. Пораженіе (параличъ). Роды паралича (пораженія) есть два: 1) въ крови, и тогда лице покраснѣетъ; 2) въ жилахъ, когда лице поблѣднѣетъ. Въ первомъ случаѣ несчастья, пораженнаго разоблечи отъ одежды, а собственно развязати галстукъ. Подложити подъ голову заголовокъ, лице и голову умыти студеною водою, а на лыткѣ (lábikra) приложити свѣже-натертаго хрѣна. Но прежде всего послати за лекаремъ. — Въ другомъ случаѣ, натирати лице недужнаго теплымъ оцтомъ; приложити на руки, ноги и подошвы горчичный пластырь (mustártészta), или свѣженатертаго хрѣну. Прочее сдѣлаетъ врачъ.

3. Падучая болѣзнь или фрасъ. Это одинъ изъ ужаснѣйшихъ недуговъ. Подъ такого недужнаго постлати коверъ (pokrócz), соломы, а подъ голову заголовокъ, чтобъ во время судо-

рогъ не потолкся; двери и окна отвори, одежду раздѣни, а между зубы положи платокъ, чтобъ не увѣчилъ языка. Берегись выпрямливати сжатый палецъ, ибо онъ скорѣе сломается чѣмъ выпрямится. Руки и ноги у недужнаго не трогай, пусть свободно сжимаются, такъ бо легче на него. — Такій недужный долженъ жити весьма умѣренно, избѣгати всякой раздражительности. Полезно будетъ ему частое движеніе; прочее предоставляется лѣкарю.

4. Болѣзнь головы. Недуги, по великой части, бываютъ сопряжены съ болѣзнію головы. Если въ слѣдствіе остуды болитъ голова, то пити бозинный отваръ, лечи въ постель, и произвести потѣніе. А если болитъ голова въ слѣдствіе запора (szorulás), а къ тому языкъ нечистый, бѣлый; взяти 1—2 унціи горькой соли, разпустити въ водѣ, и на 2—3 раза выпити. — Коли же причина болѣзни головы неизвѣстна; тогда растворивъ оцетъ съ водою, и тою жидкостью намочи салфетку, и обвей голову; кромѣ того полезно, приготовити купель на ноги, въ которую нужно вмѣшати 3—4 горсти пеплу, и немножко соли, затѣмъ вымочивъ ноги, надо лечи въ теплую постель.

5. Противо болѣзни зубовъ. Если болѣзнь зубовъ, происходитъ отъ простуды, то нужно пити бузинный отваръ, употребляти купель на ноги, лечи, и зноитися. А если зубы дуплавы, и зато болятъ; то купити изъ аптеки средство: „myrha essentia,“ изъ сей ессенціи, въ мѣру одного наперстка нужно влити въ теплую воду; эту воду держати въ ртѣ, замѣняя съ большеразъ свѣжимъ растворомъ.

6. Раны и ушибы. Малыя раны скоро исцѣляются, если прекращается къ нимъ доступъ воздуха; для того нужно допустити, чтобъ кровь истекла; а потомъ должно ихъ перевязати чистой, бѣлой рядкою. — На раны большія прикладывается паутина или кусокъ губки. — Раны отъ ушиба исцѣляются такъ: прежде всего нужно допустити, чтобъ кровь истекла; потомъ вымыти чистой водой, вливъ во воду немного оцту; затѣмъ приложити разскубленную на нитки рядку и перевязати. Перевязка сія каждаго дня дважды обновляется, рана всегда умовается теплой водой, и обвивается. Если окрестность раны напухлая, червоная, горячая, и при томъ болитъ, нужно прикласти мякушку изъ бѣлаго хлѣба, прежде замочену въ теплое, солодкое молоко.

7. Ударъ отъ молніи (грома).

Если въ кого, находящагося на полѣ, при работѣ, ударитъ громъ (молнія), то помогати ему надобно слѣдующимъ образомъ: выкопати глубокій ровъ (яму) и удареннаго молніею вложити въ яму, и совсѣмъ присыпати глиною, такъ чтобы лишь голова была на верху. — Пока копается этотъ ровъ, потребно несчастнаго натирати уксусомъ (оцтомъ) виннымъ. — Если же ударъ произошелъ въ избѣ: то прежде всего нужно отворити окно и впустити свѣжій воздухъ въ комнату; потомъ окропити одежду свою уксусомъ, уста тоже въ уксусъ замоченнымъ платкомъ завязати, и такъ війти въ комнату и вытащити несчастнаго на дворъ. Тутъ ему надо бразгати въ лице студену воду, натирати оцтомъ и студеною водою, чухати щеткою и пр. Затѣмъ вдувати ему въ уста свѣжій воздухъ, и щипати ноздри. — Если оживетъ, то давати ему теи, или вино съ водою.

8. Съ утопленниками поступается такъ: Вытащивъ его изъ воды, очистити ему лице, уста и ноздри, по томъ положити его на землю, лицемъ къ земли; голоьой немиожко подняти верхь, чтобъ вода изъ гортани и устъ вытекла. Затѣмъ уже надо его раздѣти, тѣло отерти сухою плахтою, вложити въ умѣренно-теплую постель и старательно натирати сухою фланелью или щеткою. Подъ ноздри держати сильнаго оцту или свѣжо-натертаго хрѣну, или запаливати пѣрье. По времени вдувати ему въ уста воздухъ; а животъ и грудь немножко придавливати. Полезная есть и теплая купель. Какъ скоро утопленникъ окажетъ знаки жизни, дается ему въ 5 минутъ часа по ложкѣ вина или распущенной съ водою водки (паленки), или супы (поливки). — Между тѣмъ призвати надобно лѣкаря и его попеченію предати хвораго.

9. Угаръ есть испареніе угольнаго вещества въ атмосферѣ, т. е. когда кто внесетъ въ студеную избу горячаго уголья для нагрѣтія комнаты, отъ того произыйдетъ угарь, т. е. спящіе въ такой комнатѣ удавлятся вредоносньмъ симъ газомъ Съ такими несчастными поступается такъ, какъ съ утопленниками.

10. Ознобленіе (megfagyás). Озноблениаго нужно понести въ ближайшій домъ, но весьма осторожно съ нимъ поступати, потому что члены его ломаются. Тутъ его раздѣвши до гола, положити на землю и все тѣло прикрыти снѣгомъ; а если снѣга нѣтъ, то въ

корыто и налити на него студеной воды съ ледомъ. Потому снѣгомъ натирати отъ живота до ногъ; нѣсколько минутами позже натирати ряндою, замоченною сперву въ ледяную, потомъ въ прохладную, а на конецъ въ немножко теплую воду, дабы тѣло постепенно разгрѣвалося. Скорая теплота убила бы его. Для того ознобленнаго или замерзнутаго несвободно въ нагрѣтую избу внести, или къ пещи положити. Подъ носъ держати разныя возбудительныя средства, оцетъ, хрѣнъ, и пр. Какъ скоро тѣло разогрѣется, вложити его въ сухую постель и натирати щеткою, или грубымъ сукномъ. Если придетъ къ себѣ и въ состоянiи будетъ прожирати, дается ему ложка воды съ оцтомъ, или теплаго вина, супу, или бузиннаго отвару (bodzaforrázat), прочее оставляется попеченiю врача.

Ежели ознобитъ кто носъ, уши, пальцы на ногахъ или рукахъ, то такiе члены натираются снѣгомъ, или ледяною водою. Въ неимѣнiи же сихъ, студеною водою, размѣшанною съ салитрою и обыкновенною солью, какъ скоро ознобленный членъ смякнулъ, то обвити его въ волну или сукно, чтобъ воздухъ неприкоснулся.

11. Бѣшенство. (veszettség). Бѣшенство сперву проявляется на собакѣ, волкѣ, лисицѣ и кошкѣ, отъ которыхъ потомъ перенятися можетъ и на человѣка, если его котороенибудь взбѣшенное животное угрызетъ и слина прикоснется раны.

Предзнаки сего страшнаго недуга у собаки есть слѣдующiе: собака повидимому печалѣетъ, отдаляется человѣка, зракъ измѣнился, глаза пылаютъ гнѣвомъ, хвостъ сжимаетъ между ноги, языкъ вываливаетъ, пащеки полны пѣны, нехочеть ѣсти, бѣгаетъ; въ виду воды безпокоится, ходъ ея шатающiйся, ищетъ темнаго мѣста и пр. какъ наконецъ по истеченiи 3—4 дней посреди ужасныхъ судорогъ исдыхаетъ.

Какъ скоро замѣтимъ на собакѣ эти предзнаки, тотчасъ слѣдуетъ не убити, и падаль глубоко въ землю закопати. Всякъ, прикоснувшiйся къ бѣшеной собакѣ, руки да умыетъ сильнымъ оцтомъ. Ежели кого укуситъ бѣшеная собака, то рану слѣдуетъ вымыти водою растворенною оцтомъ и солью, или сильнымъ лугомъ, а то большекратъ. Теченiе крови изъ раны застановити несвободно, пусть течетъ. По умытiи на ранѣ сдѣлати нѣсколько разрѣзовъ ножемъ, и снова вымывати, потомъ намастити салитреной кислотою (választó viz), или сѣрною солью (kénsó). Въ неимѣнiи же сихъ употребля-

ется огнестрѣльный порохъ, которымъ большеразъ натирается рана, потомъ зажигается. Можно и разкаленнымъ желѣзомъ выжигивати рану, но глубоко. — Ранѣ этой загоитись не вольно, до 10—15. недѣль всегда ее надо растравляти чтобы безпрестанно сбиралась (гноилась). Головнымъ на конецъ есть, чтобы чѣмъ скорѣе по угрызеніи призвати лѣкаря.

Нѣсколько остереженій въ этомъ дѣлѣ:

a) На встрѣчѣ съ бѣшенной собакою, если вода близь, идти въ воду, такъ какъ взбѣшеная собака боится воды.

б) Если бѣшенная собака угоняется за кѣмъ-нибудь, должно утѣкати не въ простомъ направленіи, а въ бокъ, ибо собака такая бѣжитъ просто.

c) Невидитъ далеко; для того заранѣе надо уступитись ей.

d) Употребляти выше предписанный способъ лѣченія а не вѣрити чарамъ и колдунствамъ.

12. Моровый прыщъ (pokolvar). Ремеселники, имѣющіе дѣло съ кожею и волною издохшей скотины, легко могутъ заразитися этимъ недугомъ, который собственно въ ненастное время въ слоту развивается. Мухи, сидающія на хворую скотину, могутъ недугомъ симъ заразити и людей. Средство противо него есть: довременно приложити на прыщѣ сливу сушеную съ паприкою (червонымъ перцемъ); потомъ надо послати за врачемъ, да бы прописалъ лекарство и выжегъ прыщъ. Видъ сего прыща съ начала подобенъ зерну чечевицы.

13. Какъ держатися во время грома? Весьма небезпечно въ такое время разжечи въ кухни великій огонь, ибо восходящій дымъ, есть сильнымъ проводникомъ грома. Въ громовое время утѣкати несвободно; а то ни пѣхотой, ни верхомъ, ни на возѣ. Не надо укрыватися подъ дерево или развалины старыхъ крѣпостей. — Нужно удалятися отъ рѣки и озера. Не быти въ погребѣ (пивницѣ); окна и двери нужно заперти.

14. Лѣкарство внутренней болѣзни отъ нарушенія. Человѣкъ упавъ н. пр. съ дерева, многоразъ нарушитъ себѣ внутренніи части, плюваетъ кровію и ослабиваетъ. Въ томъ недугѣ врачется особливо пaпюрникъ, (Malva bismalva), ту былъ уварити должно, и трижды днемъ уживати. Можно къ сему вару, меду или сахару придати, лучшаго вкуса ради.

15. **На внутреннее бѣльмо.** Человѣку или скотинѣ часто прилучится, что при чистыхъ глазахъ (очахъ) ничего невидитъ; то называется внутреннимъ бѣльмомъ. Отъ сей недоли одинъ человѣкъ, три года слѣпымъ былъ, и счастливо свободился слѣдующимъ лѣкарствомъ: взялъ новый добро мазанный горшокъ, и намастивъ его внутрь медомъ, закопавъ его до муравистой копы, гдѣ великіе червленые муровья есть, даже до шеи, а когда муравья внидутъ въ тотъ горшокъ, прикрой его донцемъ; потомъ замасти сильно, чтобъ и воздухъ не вшелъ въ него, и такъ вновь загреби въ землю; выкопавъ подъ нимъ яму, въ ту наклади огонь. Муравья попекутся, и на дно горшка ссядетъ потъ, или благовонный бальзамъ, или елей, которымъ наполни скляночку, и тѣмъ елеемъ, посредствомъ тоненькаго пера частѣе помажи слѣпому глаза внутрь и внѣ. Лѣкарство то въ таковыхъ, коимъ еще жилки совсѣмъ не высохли, поможетъ. Когда же бѣльмо внѣ ока будетъ; то само можно тѣмъ-то елеемъ помазати; или перепелячимъ саломъ, что въ скляночкѣ (лучами солнца растоплено было,) посредствомъ мягкаго пера частѣе помастити самый бѣлокъ, то перерѣжетъ, и видъ навернется.

16. **Масть на всякую рану.** Черное мыло, чистый, желтый воскъ, и то лучше еще крыжалку меда, овчій лой, одну цѣбулю, жменю мышаго хвоста травы, и меньшій лопухъ положи до чистаго горшка, придай немножко льнянаго елея, горшокъ крѣпко затвори покровкою, и залѣпи тѣстомъ, или глиною, чтобъ воздухъ невшелъ внутрь, и такъ за одинъ день, и одну ночь вари на огнистомъ углю, и получишь масть, которая всякую рану загоитъ; но разумѣется, что рану прежде чисто вымыти нужно будетъ рѣдкою водою.

17. **Вручается женскому полу.** Женщины, какъ то извѣстно много терпятъ въ утробныхъ болѣзняхъ; противо тѣмъ недугамъ вручается какъ старшимъ, такъ и молодшимъ женщинамъ особенно чернобыль — artimisia vulgaris. — Сей были таковая есть сила, что всякій отъ крови происходящій недугъ лѣчитъ. Прото быль ту, каждая женщина въ домѣ имѣти, и высше золота хранити должна, разумѣется, сушеную въ тѣни. Быль оная есть лѣкарствомъ всякому человѣку во внутреннихъ болѣзняхъ, въ колькахъ и гемороидахъ. Особенно же женщинамъ по рожденіи отрочатъ, очень пользуетъ та быль; зато вручается всѣмъ бабамъ, чтобъ оную быль изобильно всегда готовую имѣли, и по рожденіи женамъ пити давали.

*

Есть вредный обычай, женамъ по рожденіи сейчасъ горѣлку подавати, а нѣкогда еще и съ медомъ: то весьма вредитъ; особенно медовая горѣлка въ тотъ часъ; и многія женщины зато въ зажженіи черевъ скончалися; для того оставивъ вредный горѣлки напой, да подается женщинѣ родившей немножко вару черной были; чрезъ то угасаетъ огонъ распаленной утробы, и легко очищается ссѣлая кровь; питіе того вару должно повторяти за больше дней.

18. Скорое лѣкарство въ запаленіи плюцъ. Ничто не есть такъ опасно человѣку, какъ прохододъ; особенно весною и осенью; изъ того напрасно походитъ колька, запаленіе легкаго (плюцъ), заткненіе, даже и несносное, называемое Miserere, — лихорадка, и пр. Когда человѣкъ загрѣвся, и хотя немножко прохолодится, или воды напьется, уже сейчасъ слѣдуетъ зажженіе легкаго, которое безъ скорой помощи, въ краткомъ времени умертвитъ человѣка, особенно молодаго и полнокровнаго. Въ такомъ случаи скорая помощь нужна; и то: коли увидитъ человѣкъ, что тяжелый ему отдыхъ, давитъ въ перси, или какъ наши говорятъ, коло сердца болитъ, сейчасъ нужно врачу извѣстити, который сѣченіемъ жилы, т. е. пущеніемъ крови, или приложеніемъ пьявокъ помочи готовъ будетъ; но если лѣкаря сейчасъ нѣтъ; то нужно самому человѣку на перси, или гдѣ чувствуетъ тяжесть, пьявицы приложити; когда же и пьявокъ нѣтъ; то должно натерти крѣпкаго хрѣну, и смѣсивъ со квасомъ приложити на перси, и на пяты ногъ, что натягнетъ мѣхирики, и такъ въ скорости помагаетъ, докля лѣкарь непридетъ.

19. Яловецъ, какъ лѣкарство. По Верховинахъ нашихъ богато растетъ яловецъ, но прото мало употребляется, хотя онъ драгоцѣнное составляетъ домашнее лѣкарство; такъ во водной хворотѣ — hydrops — можно сказати, есть единственнымъ лѣкарствомъ; человѣкъ во водиячкѣ сущій, всякаго дня наще да пьетъ яловцевую юху; а лучше, если яловецъ на подобіе кофея немножко попалится, смелется, и такъ вареный подастъ здоровый напой.

Въ холерѣ такожде яловецъ есть лучшее средство, такожде и въ горячкѣ. Способъ легкій къ приготовленію сего лѣкарства; такъ: наварити яловцу, и охоложенную ту юху пити вмѣсто воды.

Такожде и скотинѣ потолченный яловецъ съ отрубами, или солею часто давати, есть средство противо скотинной пагубы. Попробуйте на дѣлѣ.

20. Противо глистъ. Не токмо дѣти, но многоразъ и доросслые терпятъ на глисты; противо тому найлучшее лѣкарство подаетъ такъ названное, сѣмя цитваровое, кое нужно помѣшати съ медомъ, и наще истребити. Или чеснокъ въ солодкомъ молокѣ варити, и наще пити.

Когдаже дѣтина нехочегъ пити то лѣкарство, можно будетъ чеснокъ и цибулю въ молокѣ уварити, и тотъ пластырь привити на брюхъ и глисты выйдутъ. — Или желчь съ коровы или вола съ червленымъ виномъ размѣшати, къ тому додати добро пересѣянной сажи, загнести тѣсто, и приложити на брюхъ, всѣ глисты переломъ или задомъ вылѣзутъ.

21. Противо болѣзни желудка. Бѣлый полынъ — artemisia absynthium —, сыровый или сушеный, теплымъ виномъ покропивъ, привяжи на желудокъ, и держи чрезъ 24 часовъ. — Или житную муку съ горѣлкою, и однимъ яйцемъ, и попрьомъ въ кипячей водѣ замѣсити, и тотъ пластырь привити на желудокъ. — Когдаже желудокъ слабый, и млость находитъ на человѣка, то нужно взяти: мяту, румянокъ, полынокъ, салвію, потолчи въ ступцѣ, потомъ покропити добрымъ виномъ, или горѣлкою, и то все въ горшку согрѣти, и такъ теплое между двумя платками на желудокъ привити. — Или черную редьковъ потерти, и на то добраго вина нальяти, и такъ наще употребляти въ напой. — Впрочемъ въ той болѣзни особенно вручается: Кардусъ, или Цинторія, cardus benedictus, et centaurum, въ добромъ винѣ подъ хлѣбовою коркою варены, въ утренній напитокъ. То самое дѣлаетъ и дробная кропива, жигалка, пелынокъ, или мята, кои были всегда въ домѣ имѣти нужно.

АНЕКДОТЫ.

1) Ѣздилъ верхомъ священникъ съ слугою своимъ въ Мукачево; и понеже принуждены были переночивати на полѣ, зато и рѣшили, что слуга будетъ пасти лошадей до полночи, а съ тѣхъ поръ священникъ. Но священникъ, чтобы тѣмъ болѣе обезпечился и контролировалъ слугу, повелѣлъ ему, чтобы всегда размышлялъ, такъ бо не уснетъ.

Пробудився въ короткое время священникъ, спросилъ:

„Иванъ, что ты думаешь?“

„Думаю пане, гдѣ ся тотъ дымъ дѣваетъ, что выкурится по свѣту?“

„А — помыслилъ священникъ — Иванъ не уснетъ, ибо умствуетъ.“

Не вдолга вопрошалъ опять:

„Иванъ, что ты думаешь?“

„Думаю паночку, гдѣ ся тѣ воды дѣютъ, что въ долину течутъ?“

Передъ полночью пробуеився священникъ, спросилъ и третьій разъ:

„Иванъ, что ты думаешь?“

„У, пане, думаю ци бисаги будете нести, ци сѣдло?“

2. „Кедь-бы то мои волы, що звѣзды!“ вздохнулъ верховинецъ, лежа на земли при огнѣ.

„А, кедь бы то мое поле, що небо! вздохнулъ другій и, подумавъ немножко, вопрошалъ товарища:

„Що бы ты съ твоими вѣльми чинивъ?“

„Ба, пасъ бемъ на твоимъ поли.“

„Ба на моимъ нѣтъ!“

„Ба пасъ!“

Оба вскочили и схватились.

3. Росте . . . „Нѣвроку! якъ вашъ Цилько росте, а моцный ги морокващъ!“

— „Тадь росте, росте, ги жидовскій пожетъ (процентъ).“

4. **Голая мудрость.** Въ сѣверной части комитата Бережскаго усиловался жупанъ убѣдити крестьянъ о томъ, чтобы жертвовали деньгами на построеніе сельской школы; но одинъ говорунъ и, стало быти, витія сельскій, столь крѣпко началъ доказывати невозможность жертвованія, что всѣ жупанскія усилія остались безплодными, чего ради жупанъ негодуя на него, сказалъ ему: „ты, какъ я вижу, весьма мудръ?“ — „Такъ, паночку, такъ, — отвѣчалъ сей — я мудръ якъ чортъ, а голъ какъ бубенъ.“

5. Понесли въ солдаты сына одного мужика верховинскаго, и ахъ! столь горко оплакивалъ его:

— „Боже мѣй, Боже! хто уже буде миѣ сами лакѣтки ѣсти? ощипокъ, бѣбъ, бульбы? а — росѣвъ (розсолъ) на то жерти?!“

6. „Михайле, зазначи собѣ добрѣ, ци не забудешь, што ти буду казати? ци знаешь, што лутрія?

— „Знаву; лутрія.“

— „Та положишь ми на лутрію.“

— „Знаву.“

— „Тамъ коло великои корчмы е склепъ (лавка), зайдешь у тотъ склепъ, тамъ дашь сесю цейдулку, на нюй суть нумера, тамъ ти дадуть другу цейдулку, а дашь за ню 40 крайцаровъ. Знаешь?“

— „Знаву. Лумера.“

Долго повторялъ въ себѣ на пути: лутрія, лутрія . . ., но когда прибылъ въ Мукачево, тотъ часъ и забылъ все, и никакъ не могъ догадатися. Вошелъ въ одну торговую лавку съ намѣреніемъ, что авось здѣсь догадается, . . . разсматриваетъ въ лавкѣ, и по ряду вопрошаетъ:

— „А што антото?“

— „То пантлики.“

— „А антото?“

— „Мыло.“

— „А гендеки?“

— „Гомбицѣ.“

— „А анде?“

— „Та што звѣдашь, кедь не купуешь? та што ти треба?“

— „Эге . . . дайте ми . . . эге . . . за 40 крайцарѣ штось такое, што чоботы бѣксовати.“

7. 1848-аго года въ битвѣ Подгорянской пули залетали даже въ самые виноградники (винницы), гдѣ больше поденьщиковъ работали. Видя, что пули и ихъ могутъ потрафити, начали кричати:

— „Гей! недоля тя найде, не стрѣляй, бо туй люде!“

8. Какъ тамъ въ войнѣ. „Гмъ, што?! . . . ци знаешь ты што Піментъ? . . . съ тѣмъ мы ся били. Подѣравили ми кепенягъ ги сакъ, съ переду съ заду, едначь мене кажда куля обыйшла. Мусѣвъ я кепенягъ веречи.

— „Якъ то може быти, обы куля, квозь кепенягъ съ переду войшла, съ заду уйшла, а тобѣ ничь не учинила?“

— „Гмъ, . . . ты гадашь, што тамъ за кулями е коли позирати, котра куда ходить? Лемъ разъ свистъ, свистъ, свистъ, . . . и тогды ся обозришь, коли съ тя душа уйшла.“

9. Хорошій отвѣтъ. „Солнце ти свѣтитъ хлонче въ мозогъ, — насмѣхался одинъ хорошо облеченный надъ ободраннοю шляпою нищаго.

— „За то яснѣйше въ моей головѣ, якъ въ твоей,“ возразилъ сей.

10. Въ время Якова Бованковича, протоигумена въ Мукачевскомъ монастырѣ, былъ какой-то братчикъ ключаремъ, котораго должностью было выдавати въ монастырскую поварню изъ кладовой нужное для варенья и кушанья. Нѣкая цыганка ежедневно докучала ему прося милостыни, которую онъ нѣсколько разъ прогналъ. Цыганка просила себѣ показати комнаты протоигумена съ намѣреніемъ, что отъ него будетъ просити милостыни. Показали ей и она вошла. По полученіи щедрой милостыни она пожелала ему: „А богдай вамъ Богъ допомогъ што бы сьте были ищи ключаремъ!“

11. Нѣкая барыня-помѣщица ѣла ягоды въ дворцѣ своемъ; мужикъ приглядываясь сквозь окно замѣтилъ, какъ барыня клала ягоды въ ротъ полною жменью. Застучавъ въ двери и, войдя въ комнату, барыня хватила подъ тѣмъ временемъ булавку (шпильку) и ею-то стала выбирати ягоды изъ блюда, вопрошая мужика: „а чи такъ твоя жена ѣ ягоди?“

— „О нѣтъ, паньи, лемъ такъ, якъ есьте перше жерли,“ — возразилъ мужикъ.

12. Къ нѣкому судьѣ, недавно принявшему чинъ этотъ, пришелъ нѣкій человѣкъ жаловатися на казни сосѣда своего. „Да, ты правду имѣешь,“ сказалъ судья.

Спустя нѣсколько часовъ приходитъ и сосѣдъ жаловатися на прежняго; и сему то-же сказалъ: „да, ты правъ.“

Оставшись на единѣ съ женою своею, говоритъ сія ему: „другъ мой! ты не право судишь, у тебя и одинъ и другій правы!“ „да, и ты правду имѣешь.“

13. Кралъ цыганинъ груши во время ночной бури, и когда блеснуло, всегда увидѣлъ грушу, которую и сорвалъ, при чемъ приговаривалъ:

— „Мигай, мигай, дамъ ти грушу.“

Когда уже довольно грушъ набралъ, сказалъ:

— „Кеби я такій дурній; што'мъ забѣдовавъ раздавати!“

Но въ самое то мгновеніе ударилъ громъ въ грушу, и сло-

милъ ту вѣтвь, на которой цыганинъ стоялъ, . . . упадъ и тяжко ударился.

— „Умъ! — всклпкнулъ, — якій ты Господи! на дурнаго цыганина брѣхню ся творишь!“

14. Удивлялись мужики надъ телеграфомъ, пока наконецъ, послѣ долгихъ спрашиваній, съ ними бывшій дьякъ изъяснилъ имъ, что это — проволочная (дротовая) почта.

— „Та якъ заганяютъ (посылаютъ) на ньюй листья (письма)? спросилъ одинъ изъ нихъ.

— „Гмъ — отвѣчалъ дьякъ, — не посылаютъ на ней совсѣмъ письма, но если нѣкто хочетъ писати чего-то куда-нибудь, тогда здѣсь напишутъ это съ молніею.

— „Съ молніею? го го! якъ небоятся отъ грома? а не знали бысьте пане дьяче, якій чорнокнижникъ вынайшовъ се се?“

— „Какій? вѣроятно какій-то французъ или англичанинъ; ибо можете знати, что такимъ не занимается мудрый человѣкъ.“

15. Въ одинъ при дорогѣ стоящій кабакъ войшелъ одинъ монахъ и гусаръ, чтобы тамъ переночевати и другій день продолжати путешествіе. Понеже одна только комнатка находилась для гостей, монахъ и гусаръ принужденны были вмѣстѣ ночевати. Гусаръ еще вечеромъ повелѣлъ чтобы его весьма рано пробудити. Трактирщикъ и пробудилъ его предъ разсвѣтомъ; гусаръ отъѣхалъ на лошади, все-таки еще пьяный отъ вчерашняго вина. Когда начало разсвѣтатися, замѣтилъ, что вмѣсто платья гусарскаго, платье монашеское виситъ на немъ.

— „Ахъ! чертъ побери все дѣло! вотъ! этотъ мошенникъ-трактирщикъ пробудилъ монаха вмѣсто меня.“

16. Посылалъ нѣкто мальчика въ лавку покупати мыло и оцетъ.

— „На Васильку, за сисѣ пять дудки купишь мыло, а за сесѣ оцетъ.“

— „Знаву, знаву,“ и побѣгъ скоро. Но не за долго воротился безъ мыла и оцта.

— „Та чемусь ничь не купивъ?“

— „Бо, эге! забывъ емъ, за котрѣ пять дудки треба было купити мыло, а за котрѣ оцетъ?“

РОСПИСЬ ЧЛЕНОВЪ ОБЩЕСТВА СВ. ВАСИЛІЯ В.

I. Покровители.

Его Преосвященство Стефанъ Панковичъ, епископъ Мукачевскій, архимандритъ СС. АА. Петра и Павла отъ Теплицы и пр.

Его Преосвященство Іосифъ Гаганецъ, епископъ Пряшевскій, кавалеръ Сл. ордена Имп. Франциска Іосифа и пр.

II. Чиновники.

Первый предсѣдатель: Его Высокородіе Адольфъ Ивановичъ Добрянскій, придвор. царск. совѣтн. и пр. Вторый предсѣдатель: Впр. О. Іоаннъ Раковскій, консист. совѣтн. и пр. Первый товарищъ предсѣдателей: Его Впр. Викторъ Ладомирскій, каноникъ и пр. Вторый товарищъ предсѣдателей Впр. О Василій Ляховичъ, консист. совѣтн. и пр. Директоръ Общества: Впр. О. Іоаннъ Мондокъ, консист. совѣтн. и пр. Казначей и книгохранитель: Пр. О. Викторъ А. Гебей. Подъ-казначеи: Бл Г. Петръ Фаркашъ, и Пр. О. Стефанъ Молчанъ. Стряпчеи: Бл. ГГ. Титъ Геревичъ, Эмануилъ Грабаръ, и Василій Головачковъ. Письмоводители: Бл. Г. Ал. Ю. Гомичковъ, Пр. О. Анатолій Кралицкій, Ант. Фед. Геревичъ, Кирилъ Сабовъ и Викт. Фед. Кимакъ. Члены комитета: Впр. ОО. Алексій Галечковичъ, Іоаннъ Дулишковичь, Іоаннъ Ханатъ, Михаилъ Бокшай, Александръ Павловичъ, Іоаннъ мол. Артимъ, Михаилъ Котрадовъ, Александръ Яцковичъ, Іоаннъ Яковичъ, Андрей Митровичъ, Николай Товтъ, Іоаннъ Гаджега, Михаилъ Стрипскій, Игнатій Рошковичъ, Іосифъ Часипъ, Василій Марусаничъ; Бл. ГГ. Антоній Рубій, Антоній Безегій, Юрій Бѣгунъ, Людовикъ Черскій, Юр. Негребецкій, Іоаннъ Ляховичъ, Анд. Рѣпаевъ, Юр. Невицкій, и Іоаннъ Семберъ. Почетн. чл. ком.: Пр. ОО. Владимиръ Терлецкій, Іоаннъ Сабовъ, Іосифъ Кубекъ, Бл. ГГ. Францискъ Мразъ, Винкентій Займусъ, и Іоаннъ Чоллакъ.

III. Члены-основатели.

Его Преосвященство Іосифъ Гаганецъ, Бачинскій Ириней, Бачинскій Николай, Валковскій Іоаннъ, Гебей А. Викторъ, Геревичъ Августинъ, Геревичъ Антоній, Геревичъ Титъ, Герзаничъ Іоаннъ,

Головачъ Іоаннъ, Гомичковъ Александръ, Гомичковъ Николай, Грабаръ Эмануилъ, Даниловичъ Іоаннъ, Дешковъ Іоаннъ, Добрянскій Ив. Адольфъ, Игнатковъ Іоаннъ, Кеврешій Антоній, Кимакъ Викторъ, Коцаковичъ Антоній, Ладомирскій Викторъ, Лангфій Василій, Ляховичъ Ив. Василій, Маркошъ Михаилъ, Митракъ Александръ, Мондокъ Иль. Іоаннъ, Нижаловскій стар. Іоаннъ, Пастелій Іоаннъ, Петрикъ Іоаннъ, Поповичъ Андрей, Поповичъ Евгеній, Прамеръ Амбросій, Саничъ Іоаннъ, Талапковичъ Василій, Фирцакъ Василій, Фирцакъ Юлій, Чопей Антоній, Чопей Діонисій, Шерегелій стар. Александръ, Шолтейсъ Георгій кан., Ясенчакъ Ив. Александръ, Монастырь Мукачевскій, Монастырь Повчанскій, Золотарьево (село).

IV. Попечители и члены-соревнователи въ еп. Мук.

1. Бежовскій церк. округъ.

Попечитель: Іосифъ Кубекъ. Члены-соревнователи: Дзубай Стефанъ, Мегела Андрей, Ляховичъ Іоаннъ, Поповичъ Іоаннъ.

2. Берегсасскій церк. округъ.

Попечитель: Антоній Коцаковичъ. Члены соревнователи: Азарій Іосифъ, Азарій Петръ, Васовчикъ Θеодосій, Воленскій Θома, Грибовскій Александръ, Станканинецъ Георгій, Чопей Орестъ, Штейфанъ Антоній, Яромисъ Антоній.

3. Бережавскій церк. округъ.

Попечитель: Александръ Фанковичъ. Члены-соревноват.: Бѣлки, Васьковъ Іоаннъ, Горзовъ Андрей, Горзовъ Леонтинъ, Зейканъ Діонисій, Зомборій Евгеній, Ласловъ Іосифъ, Монастырь Мстичевскій, Ортугай Александръ, Петрашковъ Андрей, Фюзейръ Іеронимъ, Шуста Михаилъ.

4. Березнянскій церк. округъ.

Попечитель: Александръ Демяновичъ. Члены соревнователи: Бѣгарій Эмилій, Кимакъ Θеодоръ.

5. Бобовищанскій церк. округъ.

Попечитель: Михаилъ Маркошъ. Члены соревнователи: Гебей Михаилъ, Головачковъ Іоаннъ, Даниловичъ мол. Іосифъ, Даниловичъ стар. Іосифъ, Демяновичъ Александръ, Каминскій Іоаннъ, Книгохранилище церк. округа Бобовищанскаго, Маттушъ Іоаннъ, Примичъ Григорій, Саксунъ Іосифъ, Стецовичъ Александръ, Стецовичъ Іоаннъ, Чучка Андрей, Шерегій Эмилій.

6. Веречанскій церк. округъ.

Попечитель: Іоаннъ Дулишковичъ. Члены-соревнователи: Гомичковъ Стефанъ, Гутій Θеодоръ, Игнатовичъ Александръ, Карпинецъ Василій, Кишъ Іоаннъ, Малцовскій Іоаннъ, Н. Верецки, Слукъ Андрей. Слукъ Стефанъ, Сотакъ Георгій, Фодоровскій Іосифъ.

7. Виннянскій церк. округъ.

Попечитель: Николай Валковскій. Члены-соревнователи: Вайда Іоаннъ, Гудакій Андрей, Даниловичъ Іосифъ, Кардошъ Андрей, Мигаловичъ Іоаннъ, Мончакъ Іоаннъ, Рейпай Василій, Форинъ Георгій, Ясенчакъ Карлъ.

8. В. Верховинскій церк. округъ.

Попечитель: Антоній Сабадъ. Члены-соревнователи: Воленскій Андрей, Злоцкій Андрей, Мустяновичъ Юрій, Тома Іоаннъ.

9. Довжанскій церк. округъ.

Попечитель: Андрей Деміановичъ. Поч. попеч. Корнелій Зомборій. Члены-соревнователи: Березницкое училище, Берегій Θеодоръ, Буковскій Михаилъ, Волошинъ Іоаннъ, Зейканъ Александръ, Кереч̌анское училище, Мустяновичъ Михаилъ, Паппъ Іоаннъ, Славикъ Павелъ, Тегзе Стефанъ.

10. Дорожанскій церк. округъ.

Попечитель: Георгій Сабовъ. Члены-соревнователи: Оросъ Юлій.

11. Дубовскій церк. округъ.

Попечитель: Петръ Медвецкій. Поч. попечит. Василій Висяникъ. Члены-соревнователи: Андруковичъ Стефанъ, Бендарь Θеодоръ, Горкавчукъ Георгій, Грабаръ Антоній, Грицанъ Николай, Декытъ Григорій, Добра Антоній, Зихоръ Павелъ, Канюка Стефанъ, Медвецкій Павелъ, Мешковъ Василій, Носа Θеодоръ, Полянскій Стефанъ, Поповичъ Юрій, Русинъ Георгій, Русснакъ Георгій, Слачковъ Николай, Фирцакъ Іоаннъ, Цѣпайло Іоаннъ.

12. Занастаскій церк. округъ.

Попечитель: Андрей Качановскій. Члены-соревноват.: Балогъ Уалентинъ, Герзаничъ Василій, Годинка Романъ.

13. Зомборскій церк. округъ.

Попеч.: Юаннъ Баняй. Чл.-соревн.: Демковъ Мих., Корпошъ Мих.

14. Карасскій церк. округъ.

Попечитель: Іосифъ Комловшій. Поч. попеч. Андрей мол. Тивадаръ. Члены соревнователи: Валій Іоаннъ, Вашковичъ Александръ, Иваній Іоаннъ, Короловичъ Гедеонъ, Легеза Александръ, Негребецкій Андрей, Чопей Василій.

15. Крайнянскій церк. округъ.

Попечитель: Августинъ Даніеловичъ. Члены-соревнователи: Берланій Стефанъ, Васьковъ Іаковъ, Горзовъ Уалентинъ, Горзовъ Іоаннъ, Гомичковъ Андрей, Греговчакъ Андрей, Гутій Василій, Иванчовъ Василій, Коваль Василій, Кювейръ Георгій, Легеза Михаилъ, Мешковъ Андрей, Мешковъ Іоаннъ, Миговичъ Іоаннъ, Примичъ Іоаннъ, Сиестаръ Василій, Скунзевичъ Іоаннъ, Станковичъ Стефанъ, Тегзе Михаилъ, Телманій Михаилъ, Тюзешъ Михаилъ, Шерегій Александръ.

16. Кумятскій церк. округъ.

Попечитель: Василій Фирцакъ. Члены-соревнователи: Баранъ Андрей, Вайда Василій, Грабаръ Андрей, Грабаръ Іоаннъ, Доробанъ Иванъ, Матяцковъ Георгій, Сабовъ Андрей, Тюзешъ Іоаннъ, Фенцикъ Андрей.

17. Межибодрогскій церк. округъ.

Попечитель: Андрей Анталовцій. Члены-соревнователи: Бачкай Александръ, Межибодрогскій церк. округъ.

18. Мигальовскій церк. округъ.

Попечитель: Колбашовскій Михаилъ. Члены-соревнователи: Балогъ Іосифъ, Бачовскій Василій, Беднарикъ Іоаннъ, Беднарикъ Стефанъ, Герберій Георгій, Дудинскій Василій, Калловкъ Павелъ, Козакъ Иванъ, Желтвай Антоній.

19. Мукачевскій церк. округъ.

Попечитель: Іоаннъ Дешковъ. Поч. попечит. Михаилъ Бокшай. Члены-соревнователи: Валковскій Николай, Галечковичъ Алексій, Головачковъ Василій, Кралицкій Анатолій, Кулиманъ Іоаннъ, Ляховичъ Викторъ, Мегела стар. Антоній, Мегела мол. Антоній, Медвѣдь Михаилъ, Новакъ Александръ, Романъ Францъ, Сабовъ Іоаннъ, Сабовъ Михаилъ, Чанда Эмануилъ.

20. Нирскій церк. округъ.

Попечитель: Амбросій Фализньовъ. Членъ-соревнователь: Лепдьель Іоаннъ.

21. Повчанскій церк. округъ.

Попечитель: Рошковичъ Игнатій. Члены-соревнователи: Гладоникъ Марціалъ, Дешковъ Мартиніанъ, Енковскій Августинъ, Семберъ Михаилъ.

22. Раховскій церк. округъ.

Попечитель: Іоаннъ Романецъ. Члены-соревнователи: Андруковичъ Іоаннъ, Долинай Эмилій, Злоцкій Андрей, Тивадаръ стар. Анд.

23. Салдобошскій церк. округъ.

Попечитель: Михаилъ Дулишковичъ. Члены-соревноват.: Вишково, Липецкій Андрей, Романій Илія.

24. Сасфалувскій церк. округъ.

Попечитель: Александръ Долинай. Поч. попеч. Антоній Буковскій. — Члены-соревнователи: Бендасъ Іосифъ, Иванчовъ Василій.

25. Свалявскій церк. округъ.

Попечитель: Василій Марусаничъ. — Члены соревнователи: Матяцковъ Ананій, Раковскій Александръ, Сотакъ Іосифъ, Саксунъ Антоній, Стрипскій Іоаннъ.

26. Севлюшскій церк. округъ.

Попечитель: Георгій Буковскій. Поч. попечит. Николай Бачинскій. — Члены-соревнователи: Геревичъ Іоаннъ, Добра Іосифъ, Джуганъ Андрей, Изай Петръ, Кутка Александръ, Руткай Михаилъ, Сабовъ Антоній, Сочкаевъ Іоаннъ, Фейеръ Андрей, Чейпешъ Петръ, Шерегій Александръ, Шерегій Павелъ, Шивулскій Іоаннъ.

27. Середнянскій церк. округъ.

Попечитель: Іоаннъ Добей. Поч. попеч. Іоаннъ Лавришинъ. Члены-соревнователи: Голошняй Антоній, Дудинскій Эмерикъ, Ковачъ Павелъ, Ортутай Николай, Саксунъ Александръ, Фализньовъ Алексій.

28. Сечовскій церк. округъ.

Попечитель: Валковскій Ив. Іоаннъ. — Члены соревнователи: Балогъ Николай, Бованковичъ Іоаннъ, Гливякъ Федоръ, Гуловичъ Георгій, Гуловичъ мол. Георгій, Дубаевъ Стефанъ, Капишинскій Стефанъ, Кустякъ Петръ, Пупачъ Іоаннъ, Сотакъ Іоаннъ, Фесторій Гавріилъ, Форинъ Георгій, Чоллякъ Георгій, Чоллакъ Іоаннъ, Ясенчакъ Карлъ, Яцковъ Іоаннъ.

29. Сиготскій церк. округъ.

Попечитель: Михаилъ Шуба. — Члены-соревнователи: Андрашъ Георгій, Андрашукъ Георгій, Андрейковичъ Іоаннъ, Андру Н. Ба-

чинскій Іоаннъ, Бора Георгій, Гаджега Николай, Галушкай Іосифъ, Гаморъ Алексій, Гаморъ Іоаннъ, Гойда Августинъ, Григашій Георгій, Григашій Іоаннъ, Долинай Эмилій, Долинай Петръ, Злоцкій Іоаннъ, Марина Стефанъ, Медвецкій Михаилъ, Мишинскій Василій, Танинецъ Ѳеодоръ, Товтъ Іоаннъ, Шелевейръ Левъ.

30. Собранскій церк. округъ.

Попечитель: Андрей Ковачъ Поч попеч. Авг. Ив. Ясенчакъ. Члены-соревнователи: Балогъ Василій, Косей Антоній, Микита Іосифъ, Сѣкора Михаилъ, Ференчикъ Іоаннъ.

31. Ставнянскій церк. округъ.

Попечитель: Евгеній Бачинскій. — Члены-соревнователи: Алексіевичъ Іоаннъ, Бачинскій Евгеній, Бовбита Михаилъ, Быстрое (село), Бѣлындакъ Илія, Бѣлюшъ Николай, Волосянка (село), Гассара Іоаннъ, Герзаничъ Іоаннъ, Гуловичъ Августинъ, Гуменъ Василій, Гусна (село), Гусный Лука, Загорбъ (село), Ивашковичъ Михаилъ, Кваковскій Лука, Косей Іоаннъ, Кострина (село), Легеза Василій, Лугъ (село), Люта (село), Пашкулякъ Дмитрій, Побурчакъ Іоаннъ, Сабадошъ Іоаннъ, Соля (село), Ставна (село), Нов. Стужица (село), Ст. Стужица (село), Стрѣлокъ (село), Шараничъ Олекса, Штейфанъ Іоаннъ.

32. Тереблянскій церк. округъ.

Попечитель: Василій Ковачъ. Поч. попеч. Іоаннъ Головачъ. — Члены-соревнователи: Бенце Иванъ, Годачій Георгій, Полянскій Діонисій, Поланскій Іоаннъ, Рышковъ Михаилъ, Сабовъ Василій.

33.ココресвянскій церк. округъ.

Попечитель: Михаилъ Меллешъ. — Члены-соревнователи: Горзовъ Діонисій, Зубаничъ Григорій, Чернекъ Іоаннъ, Шеянъ Антоній.

34. Торговищанскій церк. округъ.

Попечитель: Михаилъ Новакъ. — Члены.соревнователи: Азарій Андрей, Андрейковъ Іоаннъ, Андрейковъ Павелъ, Артимовичъ Гавріилъ, Бованковичъ Георгій, Варга Іоаннъ, Василь Георгій, Вощинаръ Іоаннъ, Господаръ Андрей, Греньовъ Іоаннъ, Дуфинецъ Василій, Иванковъ Андрей, Кечкейшъ Антоній, Кощакъ Іоаннъ, Кощовъ Михаилъ, Кужма Михаилъ, Кужма Юрій, Миковскій Іоаннъ, Миладиновичъ Константинъ, Минчикъ Іосифъ, Ореничъ Константинъ, Пращакъ Михаилъ, Саболовъ Іоаннъ, Смерековскій Андрей, Сухій Петръ, Учи-

лище Ластомирское, Шамодовское училище, Федорчакъ Павелъ, Широхманъ Павелъ.

35. Требишовскій церк. округъ.

Попечитель: Іоаннъ Варга. — Члены-соревнователи: Поратунскій Стефанъ, Шимша Александръ.

36. Турьянскій церк. округъ.

Попечитель: Михаилъ Натоля. — Члены-соревнователи: Гомичковъ Алексій, Фирцакъ Александръ, Чопей Гавріилъ.

37. Уйгельскій церк. округъ.

Попечитель: Ѳома Фесторій. — Члены-соревнователи: Дудичъ Георгій, Кавличъ Михаилъ, Мигаловичъ Даніилъ, Петрашовичъ Іоаннъ, Пукій Андрей, Фенцикъ Іосифъ, Фесторій Іосифъ.

38. Унгваръ городъ.

Попечитель: Ириней Бачинскій. — Члены-соревнователи: Бѣгунъ Юрій, Гаджега Іоаннъ, Гомичковъ Іоаннъ, Горзовъ Евгеній, Даниловичъ Алексій, Демяновичъ Іоаннъ, Займусъ Винкентій, Игнатковъ Юрій, Когарскій Павелъ, Новицкій Георгій, Негребецкій Георгій, Мразъ Францъ, Рѣпаевъ Андрей, Сабовъ Кирилъ, Семакъ Стефанъ, Семберъ Іоаннъ, Стрипскій Михаилъ, Талапковичъ Эмилій, Товтъ Николай, Турьяй Іоаннъ, Фаркашъ Павелъ, Фаркашъ Петръ, Черскій Людовикъ, Часинъ Іосифъ, Шуба Георгій.

39. Унгварскій церк. округъ.

Попечитель: Александръ Яцковичъ. — Члены-соревнователи: Беловичъ Андрей, Бокшай Іоаннъ, Даниловичъ Іоаннъ, Даниловичъ Стефанъ, Гегедюшъ Георгій, Дупичъ Іоаннъ, Желтвай Іоаннъ, Косей Михаилъ, Кройла Василій, Мигаловичъ Петръ, Митровичъ Андрей, Ортутай Іоаннъ, Смеречакъ Іоаннъ, Уйгелій Игнатій, Штефковъ Симеонъ, Цапуличъ Георгій, Цѣкайловъ Симеонъ, Яковичъ Іоаннъ, Янковичъ Михаилъ.

40. Хустянскій церк. округъ.

Попечитель: Іоаннъ Пастелій. — Члены-соревнователи: Андрей Владимиръ, Паппъ Андрей, Раковскій Іоаннъ, Федорчукъ Федоръ.

41. Чипядьевскій церк. округъ.

Попечитель: Іоаннъ Нижаловскій. — Члены-Соревнователи: Кофлановичъ Василій, Левицкій Николай, Матей Михаилъ, Торма Іоаннъ.

V. Попечители въ епархіи Пряшевской.

Въ округѣ Бардьевскомъ: Александръ Яницкій.
" " Кошицкомъ: Илія Дубай.
" " Черегатскомъ: Іосифъ Дзубай.
" " Пряшевскомъ: Стефанъ Ройковичъ.
" " Свѣдницкомъ: Александръ Павловичъ.
" " Стропковскомъ: Андрей Панковичъ.
" " Сантовскомъ: Веніаминъ Павловичъ.
" " Гуменянскомъ: Винкентій Гвоздовичъ.
" " Маковицкомъ: Антоній Вислоцкій.
" " Лаборскомъ: Антоній Панковичъ.
" " Гостовицкомъ: Іоаннъ Гуловичъ.
" " Гронскомъ: Михаилъ Андрейковичъ.
" " Боршодскомъ: Іоаннъ Савка.
" " Вороновскомъ: Андрей Торонскій.
" " В. Спѣшскомъ: Бернардъ Деакъ.
" " Н. Спѣшскомъ: Георгій Товтъ.
" " Попрадскомъ: Антоній Манковичъ.
" городѣ Пряшевѣ: канцелярія епархіальная.

VI. Члены-соревнователи въ епархіи Пряш.

Андрейковичъ Михаилъ, Артимъ мол. Іоаннъ, Бачинскій Августинъ, Безегій Антоній, Бешкидъ Михаилъ, Валковскій Михаилъ, Вислоцкій Адольфъ, Вислойкій Іоаннъ, Вислоцкій Юлій, Годермарскій Хрисанѳъ, Годобай Юстинъ, Гойдичъ Іоаннъ, Гойдичъ Стефанъ, Гуловичъ Іоаннъ, Гуловичъ Петръ, Дзубай Іосифъ, Дубай Илія, Запотоцкій Іоаннъ, Капишинскій Иванъ, Катреничъ Николай, Ковалицкій Андрей, Котрадовъ Михаилъ, Кутка Антоній, Кутка Іоаннъ, Ладомирскій Николай, Левканичъ Андрей, Мацковъ Іоаннъ, Мачикъ Петръ, Молчанъ Михаилъ, Молчанъ Стефанъ, Павловичъ Александръ, Панковичъ Андрей, Панковичъ Антоній, Петрашовичъ Андрей, Петрикъ Стеф., Ройковичъ Алек. Ройковичъ Стефанъ, Ройковичъ Іосифъ, Рубій Антоній, Рубій Іосифъ, Савка Іоаннъ, Секеракъ Іоаннъ, Стемпакъ Игнатій, Терлецкій Владимиръ, Свѣдницкій церк. округъ, Тим-

ковъ Іоаннъ, Тирпакъ Іоаннъ, Ханатъ Іоаннъ, Чанда Петръ, Шашшъ Вареоломей, Яковичъ Антоній.

ПОСЛОВИЦЫ.

1. Природой, древностью, иль славные дѣлами,
Не превзойдутъ осла своими похвалами.

2. Оселъ останется осломъ, хоть обсыпь его звѣздами,
Гдѣ должно дѣйствовать умомъ,
Онъ тамъ хлопаетъ ухами.

3. Слава частѣе бываетъ употребляема въ мѣсто трубы счастію, нежели заслугамъ.

4. Ежели кто на двадесятомъ году отъ роду не пригожъ, тридцатомъ не силенъ, сороковомъ не разуменъ, на пятидесятомъ не богатъ, на шестидесятомъ не набоженъ, тотъ уже послѣ не получитъ сихъ качествъ.

5. Юноши говорятъ то, что дѣлаютъ;
Старики то, что дѣлали,
А глупые то, что намѣрены дѣлати.

6. Разумный человѣкъ и во уединеніи одинъ не бываетъ; — а глупый скучаетъ вездѣ.

7. Судьба улыбается намъ: надежда поетъ сладкія пѣсни. Но судьба — море; надежда — сирена морская. Опасна тишина перваго, гибельны обѣты второй.

8. Пока мы молоды, жизнь наша кажется чрезвычайно длинною, и мы стараемся ее сокращати. Но когда мы начинаемъ старѣтися; — ахъ! тогда жизнь кажется летучею, тогда каждая минута для насъ дорога.

9. Увѣряютъ, что время исцѣляетъ всѣ душевныя раны, а шумныя удовольствія свѣта окаменяютъ сердца. Но часто ужасные злодѣи посреди богатства и славы спятъ безмятежнымъ сномъ ребенка.

10. Женщины любятъ всегда сердцемъ, а мужчины по разсудку.

11. Есть обычно многимъ людямъ желати паче всего три вещи: честь велику, излишно богатства имѣніе, и сластолюбіе.

12. Не радуйся весьма настоящему счастію, ибо навѣрно не знаешь, что принесетъ грядущій вечеръ?

13. Братья! люди! братья Іосифа! одинъ завѣтъ вамъ: не продавайте своего меньшаго брата ни за хлѣбъ въ часъ голода, ни за пряники въ праздникъ. Тяжка ему работа египетская, но вы позавидуете ей на смертной своей постели.

14. Жизнь любовница человѣку; кому она мила, тотъ ей рабъ; кому постыла, тотъ хозяинъ.

15. Все что есть, то было; все что было, то будетъ; ничто не ново подъ луною. — Луна есть свѣтило ночное; а ночью всѣ кошки сѣры; — но ничто не ново и подъ солнцемъ; утверждати подобныя вещи въ наше время, есть только героизмъ глупости.

16. Стихотворцы стрекочутъ по всѣмъ угламъ; но стиховъ никто не слышитъ, когда всѣ станутъ ихъ читати.

17. Вѣрь не многимъ, а берегись всѣхъ.

18. Слова безъ дѣлъ, что лукъ безъ стрѣлъ.

19. Не безпокойтеся о погибшемъ! у насъ одна жизнь, а у Бога двѣ для насъ. У насъ одинъ свѣтъ, у Бога вселенная, у Бога вѣчность въ запасѣ.

20. Жажда славы, есть потребность любви за гробомъ.

21. Блаженъ, кто про себя таилъ
Души высокія созданья,
И отъ людей, какъ отъ могилъ
Не ждалъ чувства воздаянья.

21. Мигъ или милліонъ лѣтъ одно для мертвыхъ; время существуетъ только для того, кто существуетъ.

23. Приличнѣйшая наука для человѣка есть человѣкъ.

24. Кому не можешь отдати на прокатъ своей головы, того напрасно и убѣждаешь въ собственныхъ понятіяхъ.

*

25. Любовь сладка только въ пѣсняхъ; — начало ея — страхъ; средина, — грѣхъ; а конецъ раскаяніе.

26. Женщины любятъ больше глупости для нихъ сдѣланныя, нежели преумныя вещи. Жаръ на нихъ болѣе владѣетъ, нежели свѣтъ. — Женщины всѣхъ сторонъ, отмѣнно любятъ попугаевъ.

27. Двухъ смертей нѣтъ, одну не минешь.

28. Что было, — было, оно не истлѣетъ, и не измѣнится. Что будетъ; — не минетъ насъ; его не отведешь рукою, не отмолишь слезами.

29. Не ходи чрезъ мостъ лукавца, пусть лучше быстрина унесетъ. Не ложись въ тѣнь лисицы; пусть лучше левъ растерзаетъ.

30. Лучше невинному въ неволѣ, чѣмъ виноватому на свободѣ.

31. У невольника нѣтъ очей на красоты природы.

32. Великое дѣло мысль, великое дѣло чувство; — но это два океана; — ихъ не вычерпати черепомъ человѣческимъ.

33. Что слава? — ломкая скудель,
Румянецъ тлѣнья листопада!
Она добыча; не награда
И душъ, и дѣлъ пробившихъ цѣль.
Падутъ владѣльцы величавы,
И въ позолоченныхъ гробахъ
Сіяніе сѣверное славы
Не согрѣваетъ хладный прахъ;
Не придаетъ душѣ покою:
Вѣка тяжелою пятою
Сотрутъ златыя письмена;
Нароетъ плугъ гробницъ обломки,
И нерадивые потомки,
Забудутъ славныхъ имена.

34. Никогда такъ не страшна неволя, какъ во время надежды получити свободу.

ЗАМѢЧАТЕЛЬНѢЙШІЯ ЯРМАРКИ НА УГОРСКОЙ РУСИ.

(Дни ярмарочные по новому стилю.)

Ардовъ, 17—18 Март., 17—18 Іюнь, 22—23 Авг., 16—17 Сент.

Бакта, 27 Янв., 15 Апр., 21 Август., 6 Ноябр.

Бардіовъ, 26 Февр., 19 Март., 15 Мая, 24 Іюнь, 1 Сент., 22 Окт., 22 Дек.

Берегсасъ, 7 Мая, 13 Іюнь, 24 Август., 29 Окт., 10 Дек.

Березное великое, 12 Февр.., 25 Август., 12 Окт. Еженедѣльные торги въ середу.

Бесерминъ, 25 Янв., 25 Іюль, 20 Август., 18 Окт.

Бѣлтекъ, 15 Апр., 17 Іюнь, 30 Сент., 18 Ноябр.

Бѣлки, 20 Мая, 17 Іюль, 20 Сент., 18 Окт.

Верецки, 15 Янв., 26 Март., 30 Апр., 9 Іюнь, 13 Авг., 8 Окт.

Воловое, 29—30 Апр., 24—25 Іюнь, 23—24 Сент.

Вороновъ, 14 Февр., 24 Апр, 2 Іюль, 20 Авг., 6 Дек.

Галми, 1 Янв., 25 Апр., 3 Іюнь, 13 Іюль, 30 Ноябр.

Ганушовцы, 16 Апр., 3 Іюнь, 8 Іюль, 23 Сент., 28 Окт., 31 Дек.

Гуменное, 6—7 Февр., 26—27 Март., 22—22 Мая, 26—27 Іюнь, 11—12 Сент., 30—31 Окт., 18—19 Дек.

Густъ, 2—3 Апр., 26—27 Мая, 25—26 Авг., 17—18 Ноябр., 22—23 Дек.

Дебрецинъ, 13 Янв., 14—15 Апр., 11—12 Авг., 6—7 Окт.

Добра, 1 Янв., 10 Апр., 14 Іюль, 5 Сент.

Долгое, 30—31 Янв., 14—15 Мая, 25—26 Сент., 2—3 Авг., 25—26 Окт.

Дорогъ, 8 Февр., 29 Іюль, 11 Ноябр.

Зборово, 25 Февр., 19 Апр., 25 Іюнь, 24 Авг., 28 Октяб., 24 Дек.

Землинъ, 2 Іюнь, 24 Февр., 10 Ноябр.

Калловъ, 7 Март., 24 Апр., 26 Іюнь, 29 Сент., 30 Нояб.

Капушаны, 16 Янв., 12 Мая, 21 Сент., 11 Ноябр.

Кешмаркъ, 3 Мая, 21 Іюнь, 14 Сент., 13 Дек.

Кнежно (Gnezdo), 13 Янв., 3 Март., 19 Мая, 23 Іюнь, 24 Авг., 29 Сент., 3 Ноябр., 22 Дек.

Кошицы, 20 Янв., 28 Апр., 23 Іюнь, 11 Авг., 17 Ноябр.

Кишъ-Варда, 16 Март., 26 Мая, 16 Іюнь, 1 Сент., 1 Нояб. 22 Дек.

Красныйбродъ, 27—31 Мая.

Кромпахи, 24 Апр., 21 Сент.

Курима, 21 Янв., 8 Мар., 27 Апр., 12 Август., 26 Сент., 7 Ноябр., 29 Дек.

Левоча, 2, 3, 4 Янв., 9, 10, 11, 12 Апр., 1, 2, 3, 4 Іюль, 13, 16, 17, 18 Окт.

Лелесъ, 6 Янв., 21 Март., 11 Мая, 10 Авг., 15 Сент., 19 Ноибр.

Лиска, 19 Март., 24 Іюнь, 29 Сент., 30 Ноябр.

Мада, 28 Мая, 18 Іюль, 27 Авг., 17 Дек.

Маѳьовцы, 6 Февр., 8 Іюнь, 6 Август., 19 Ноябр.

Мигальовцы, 2 Февр., 13 Апр., 7 Мая, 13 Іюнь, 15 Авг., 18 Окт., 21 Дек.

Мишкольцъ, 16 Февр., 26 Мая, 26 Август., 13 Окт., 15 Дек.

Мукачево, 2—3 Янв., 17—18 Март., 28—29 Апр., 2—3 Іюнь, 14—15 Іюль, 23—26 Авг., 10—11 Ноябръ. Кромѣ сихъ на овцы 2 Апр., 14 Мая, 14 Сент.

Наминь, 25 Іюль, 6 Окт.

Ньиредьгаза, 3—4 Март., 2—3 Іюнь, 9—10 Сент., 13 Дек.

Пештъ, на Іосифа, на Медард. 1—14 Іюнь, 10—23 Авг., 2—15 Ноябр.

Подолинъ, 23—24 Янв., 3—4 Апр., 15—16 Мая, 26—27 Іюнь, 25—26 Іюль, 7—8 Август., 30—31 Окт., 37—28 Ноябр.

Попрадь, 8 Апр., 24 Іюнь, 14 Окт., 9 Дек.

Пряшево, 23 Янв., 1—29 Мая на скоты, 1—15 Іюнь на волну, 7 Авг., 13 Сент.

Рѣмовская-Суббота, 6 Янв., 14 Апр., 12—13 Іюль, 29 Авг., 20 Окт.

Сатмаръ, 5 Февр., 19 Март., 30 Апр., 2 Іюль., 1 Окт., 19 Ноябр.

Севлюшъ, 25 Янв., 25 Март., 29 Мая, 24 Іюнъ, 8 Сент., 28 Окт., 18 Дек.
Середнее, 6 Янв., 10 Март., 1 Май, 15 Авг., 13 Іюнь, 22 Сент., 5 Ноябр.
Серенчъ, 4 Янв., 23 Апр.. 16 Авг., 2 Ноябр.
Сечовцы, 5 Март., 7 Мая, 16 Іюль, 24 Сент., 5 Ноябр.
Сенна, 87 Янв., 24 Март., 23 Іюнь., 16 Сент.
Сиготъ, 3 Март., 10 Іюнь, 28 Іюль, 13 Окт., 16—17 Дек.
Собранцы, 6 Янв., 1 Апр., 20 Апр., 20 Авг., 4 Ноябр., 1 Іюль.
Спишска-Суббота, 12 Янв., 26 Апр., 24 Авг., 6 Ноябр.
Стара, 22 Янв., 24 Іюнь, 26 Іюль, 26 Сент., 30 Дек.
Стропковъ, 2 Февр., 17 Апр.. 19 Мая. 16 Іюнь, 13 Іюль, 25 Авг., 29 Сент., 27 Окт., 13 Дек.
Свѣдникъ, 20 Янв., 26 Март., 9 Іюль, 4 Авг., 27 Окт.
Сваляво, 1 Мая, 2 Іюль, 2 Сент., 21 Дек.
Таля, 22 Янв., 4 Апр., 24 Іюнь, 13 Окт.
Тарцаль. 2 Ферт., 7 Мая, 6 Авг., 11 Ноябр.
Требишовъ, 10 Янв., 5 Мая, 1 Авг., 13 Окт.
Токай, 24 Март., 23 Іюнь, 21 Іюль, 22 Сент., 27 Окт., 17 Дек.
Убрежъ, 2 Янв., 19 Март., 30 Апр., 24 Іюнь., 1 Авг., 1 Нояб.
Уйгель, 2 Февр., 10 Апр., 2 Іюль, 1 Сент., 2 Ноябр., 22 Дек.
Уйлакъ, Т. 8—8 Янв., 12—13 Март., 30 Апр., 1 Мая, 6 Авг., 7 Окт., 12—13 Ноябр.
Унгваръ, 20—21 Янв., 16—17 Март., 11—12 Мая, 8—9 Іюнь, 20—21 Іюль, 31 Авг., 1 Сент., 28—29 Сент. 23—24 Поябр.
Шаришъ, 4 Апр., 11 Іюль, 7 Ноябр.
Шомошъ, 8 Апр., 5 Іюнь, 4 Сент., 11 Дек.
Чачово, 7—8 Апр., 14—15 Іюль, 11—12 Авг., 22—23 Сент., 29—30 Дек.
Ягеръ, 5—8 Янв., 1—15 Мая, 29 Іюнь, 6—9 Іюль, 29 Сент., 3 Дек.
Ясовъ, 26 Мая, 20 Іюнь, 30 Сент., 11 Дек.

ШТЕМПЕЛЬНАЯ ТАБЛИЦА.

II. Зол. въ австр. цѣн.				зл.	кр.	III. Зол. въ австр. цѣн.				зл.	кр.
Отъ	1	до	20	—	7	Отъ	1	до	10	—	7
„	20	„	40	—	13	„	10	„	20	—	13
„	40	„	60	—	19	„	20	„	30	—	19
„	60	„	100	—	32	„	30	„	50	—	32
„	100	„	200	—	63	„	50	„	100	—	63
„	200	„	300	—	94	„	100	„	150	—	94
„	300	„	400	1	—	„	150	„	200	1	25
„	400	„	800	2	50	„	200	„	400	2	50
„	800	„	1200	3	75	„	400	„	600	3	75
„	1200	„	1600	5	—	„	600	„	800	5	—
„	1600	„	2000	6	25	„	800	„	1000	6	25
„	2000	„	2400	7	50	„	1000	„	1200	7	50
„	2400	„	3200	10	—	„	1200	„	1600	10	—
„	3200	„	4000	12	50	„	1600	„	2000	12	50
„	4000	„	4800	15	—	„	2000	„	2400	15	—
„	4800	„	5600	17	50	„	2400	„	2800	17	50
„	5600	„	6400	20	—	„	2800	„	3200	20	—
„	6400	„	7200	22	50	„	3200	„	3600	22	50
„	7200	„	8000	25	—	„	3600	„	4000	25	—
Свыше 8000 зл. отъ каждыхъ 400 зл. 1 зл. и 25 кр.						Свыше 4000 зл. отъ каждыхъ 200 зл. 1 зл. и 25 кр.					

Скала I. оставляется, она бо точію на вексли и у купцовъ.
Скала II. на всѣ дѣла судебны, далѣе на квиты, контракты.
Скала III. на контракты заемные, на контракты отъ товариществъ акціонныхъ, на высше десять годовъ производимы; отъ лотерейныхъ выигрышей, отъ надежныхъ покупокъ движимостей, и пр.

Въ конторѣ общества св. Василія В. продаются:

Семейное празднество. Оригинальная, прямо изъ житія Русскихъ въ Венгріи взятая комедія въ трехъ дѣйствіяхъ. Сочиненная И. И. Корытнянскимъ. Цѣна 30 кр.

Всемірная Исторія. Древній міръ. Изданіе общества св. Василія Вел. 1868. Цѣна 1 зл.

Мѣсяцословъ на високосный годъ 1868. Изданъ обществомъ св. Василія В. Цѣна 25 кр.

Мѣсяцословъ на годъ 1869. Изданъ обществомъ св. Василія В. Цѣна 25 кр.

Портретъ Александра Духновича. Въ великомъ форматѣ. Цѣна 50 кр.

Русская Грамматика. Составилъ и издалъ Іоаннъ Раковскій. Въ Будинѣ, 1867. Цѣна 1 зл. 50 кр.

Краткій Сборникъ. Избранныхъ сочиненій въ прозѣ и стихахъ для упражненія въ Русскомъ языкѣ. Составилъ и издалъ Кирилъ Ант. Сабовъ. Въ Ужгородѣ, 1868. Цѣна 1 зл.

Русская Грамматика Составилъ и издалъ Кирилъ Ант. Сабовъ. Цѣна 1 зл.

Свѣтъ. Литературная газета, издаваемая обществомъ св. Василія В. съ года 1867—1868.

Мѣсяцословъ на годъ 1869. можно купити.

Въ Унгварѣ: Отъ Директора общества св. Василія В. Впр. о. Іоанна Мондока; отъ казначея общ. Пр. о. Виктора Гебея.

Въ Пряшевѣ: отъ казначея общ. Пр. о Михаила Молчана.

Такъ также можно помянутый мѣсяцословъ купити у всѣхъ Попечителей общ. св. Василія В.

Цѣна 25 кр. (безъ пересылки).